

MININT 450-ĄSIAS JĖZAUS DRAUGIJOS ĮKURTUVES LIETUVOJE

22-23 psl.

№6 (1125) 02.08.2019 -
02.14.2019



ŠALTASIS KARAS SUGRIŽTA

4 PSL



PREZIDENTAS RAGINA
AMERIKIEČIUS SUSIVIENYTI

6 PSL



TŪKSTANČIŲ MYLIŲ
KELIONĖ: IŠ LIETUVOS PER
ČIKAGĄ Į... LIETUVĄ

18 PSL

Aidas

Čikagos
AMERICAN LITHUANIAN NEWSPAPER

Kun. Ed Schmidt, kun. dr. Vidmantas Šimkūnas, kun. Algis Baniulis, kun. Lukas Laniauskas, kun. Mantas Mileris



Barrington Dental kolektyvas sveikina prie
šausaus kolektyvo prisijungusią gydytoją

Dr. Reda Čepulėnaitė

D.D.S., LICENSED GENERAL DENTIST

Page 41

**ATLANTIC
Express Corp.**

SIUNTOS Į VISĄ EUROPA



9 psl.



**TRANSPORTO KOMPANIJAI
REIKALINGI MECHANIKAI
SU PATIRTIMI IR BE JOS**

Naujos dirbtuvės, draugiškas kolektyvas ir,
žinoma, stabilus ir aukštas atlyginimas

Skambinkite tel. **630-303-8961**



„ROYAL PETAL“ –
JŪSŲ KARALIŠKAI
ŠV. VALENTINO
DIENAI!

24 psl.

SVEIKATOS DRAUDIMAI!!!

Pasaulio Lietuvių Centre Lemonte

Tel. 630-257-0600

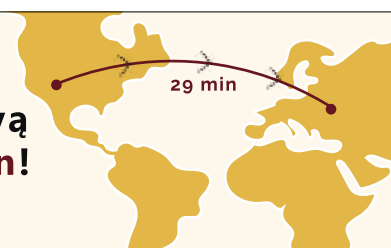
VAIDOS ČAPLINSKIENĖS DRAUDIMO AGENTŪRA



TurboTransfers

Pervesk pinigus į Lietuvą
NEMOKAMAI per 29 min!

www.turbotransfers.com



PARDUOTUVĒS, IŠPARDAVĪMAI

CONTINENTAL TOYOTA..... 7

95TH PRODUCE..... 56

MEDICĪNA

GĪLVYDIS VEIN CLINIC..... 5

USA NATURAL HEALTH CLINIC..... 13

DR. ALEKSANDRAS GORODECKIS..... 19

DR. ELENA LEVITIN..... 21

GRAND AVENUE

CHIRURGIJOS CENTRAS..... 25

DR. VADIMAS DECHTIARIS..... 25

DR. JELENA PLAVNIK..... 25

DR. MONIKA ŠPOKAS..... 27

MEDICĪNAS CENTRAS „SANA“..... 27

STOMATOLOGĪJA

PREMIER DENTAL CENTER..... 5

DR. SIMONA ŽILŪTĒ..... 11

ORTHODONTIC EXPERTS..... 13

DR. IRINA AYNGORN..... 21

SAIMONAS BOJARSKIS..... 21

DR. ELIZABETA VINOKUR..... 25

DANTŪ TAISĪMO LABORATORĪJA..... 25

BARRINGTON DENTAL CARE..... 41

NEKILNOJAMĀSIS TURĪS

RASA MITKUS..... 17

DAIVA JASAMANTA..... 27

KĒSTAS VILEIKIS..... 31

ARTURAS STROKOVAS..... 31

INDRĒS SKEBERDIS..... 31

LOLITA RASIMAVIČIŪTĒ..... 31

LINAS REALTY..... 31

DAIVA BARCIENE..... 31

BLUEBIRD..... 55

FINANSĀI/ADVOKĀTI

DARIUS AUDICKAS..... 3

ROBERTAS BLINSTRUBAS..... 3

PETER CULLOTTA..... 3

ANDRIUS ŠPOKAS..... 7

SAULIUS MODESTAS..... 11

RAMINTA KŠANYTĒ..... 15

ANDRIUS RAMONAS..... 33

KRISTINA WAYNE..... 33

RALPH W. BRISCOE..... 33

ROBERT A. KEZELIS..... 33

NOTARŪ BIŪRAS..... 33

FEDOR KOZLOV..... 39

ILONA DOVIDAITIENĒ..... 39

DRAUDĪMAS

IEVA MARKEVIČIŪTĒ..... 17

VAIDA ČAPLINSKIENĒ..... 17

AMERICAN FAMILY INSURANCE..... 17

BIRUTĒ PAULAUŠKAITĒ..... 27

SIUNTOS

ATLANTIC EXPRESS..... 9

ŠVIETĪMAS/UGDYMAS

CSI..... 13

„BIM BAM“..... 37

PASLAUGOS

DMB SERVICES CORP..... 13

TURBO TRANSFERS PERLAIDOS..... 15

ROYAL PETAL..... 24

ORLAND BEST..... 33

ŠĪLDĪMAS/VĒDĪNĪMAS/

SANTEHNIKA..... 37

VIS EXTERIOR..... 37

KLAUSAU..... 42

BOB AUTO..... 43

GROŽĪO SALONAI, KIRPYKĻOS, SPA..... 55

DARBO PASTĪŪLYMAI

SPRINT LOGISTICS..... 31

KOLOS..... 35

MATRIX INC..... 37

MNS1 EXPRESS..... 43

FALCO TRANSPORT..... 43

CDL VAIRUOTOJAI,

OWNER OPERATORS..... 50-53

AG EXPEDITED..... 51

ATLANTIC EXPRESS..... 53

BRISTOL TRUCKING..... 53

KELIŅĒS

PELICAN TRAVEL..... 35

PRESTIGE TRAVEL, SKY TRIP..... 35

ADAM VACATIONS..... 35

DOLERIS.COM..... 35

RESTORANAI/LAISVALAIKIS

RENGĪNĀI, SPEKTAKĻĀI, KONCERTAI ..

..... 15, 28-29, 43-47

KODĒL DONALDAS TRUMPAS IR KIM JONG UNAS SUSITIKS VIETNAMĒ?

Oficiāli: JAV prezidents Donalds Trumpas ir Šiaurēs Korējas vadovas Kim Jong Unas vasario 27-28 dienomis susitiks Vietnāmē. Komunistu valdoma, tačiau ī kapitalizmā linkstanti valstybē kadaisē taip pat konfliktavo su Jungtinēmīs Valstijomīs.

Priešingai nei Pchenjanas, dabar Hanojus laiko Vašingtonā vienu artimiausiu sājunginiku, nors praeito amžiaus viduryje šalys kariavo. Dēl koku dar priesasčiu Trumpo ir Kim Jong Uno susitikimui buvo pasirinktas Vietnamas?



Kim Jong Unas ir Donaldas Trumpas

LOGISTINĒS PRIEŽASTYS
Vietnamas itin patogus logistiškai. Kim Jong Unas, paprastai keliaujantis šarvuotu traukiniu, šalį pasieks trupu skrydžiu. Be to, čia yra īsikūrusios JAV ir Šiaurēs Korējas ambasados, todēl nebus sudētinga derinti susitikimo detales.

Hanojus palaiko draugiškus ryšius su abiem šalimis. Apskritai Vietnamas laikomas „neutralia“ teritorija, priešingai nei JAV valstija Havajai. Anksčiau sklandē gandai, kad susitikimas gali vykti šiose salose. Be to, šioje komunistinēje valstybēje aukstas saugumo lygis palaikomas net ir be ypatingu progū.

KODĒL KIM JONG UNUI TINKA VIETNAMAS?
Vietnamas – viena iš saujelēs šaliu, palaikančiu gerus santykius su Šiaurēs Korēja. Valstybēs diplomatinis ryšius

palaiko nuo 1950-ųjų, kai Vietnamos karo metu Pchenjanas komunistams šiaurēje palaikyti siuntē kariniu oro pajėgu personalā. Paskutinį kartā aukščiausio rango Šiaurēs Korējos lyderis Vietnāmē lankēsi 1958-aisiais – tuomet ī šią Pietu Kinijos jūros pakrantēje īsikūrusiā valstybē keliavo Kim Jong Uno senelis Kim Il Sungas. Tiesa, po to Vietnāmē lankēsi keli aukšto rango Šiaurēs Korējos pareigūnai. Kai Jungtinēs Tautos (JT) Pchenjanui skyrē sankcijas, prekyba tarp šaliu sumažējo. Vis dēlto, 2017 metais šalys prekioavo už 7 mln.

doleriu. Pirmoji Kim Jong Uno kelionē ī Vietnāmā gali tapti proga diktatoriui pasimokyti, kaip po karo transformavosi šalies ekonomika. „Kim Jong Unui bus naudinga pačiam susipažinti su Vietnamos istorija, tai galētū būti geras įkvēpimo ir refleksijos, kuriā kryptimi jis turētū vesti Šiaurēs Korējā, šaltinis“, – teigē Vietnamos ekspertas Singapūre īsikūrusiame tyrimu centre „ISEAS-Yusof Ishak Institute“.

O KAIP VAŠINGTONAS?
Vietnāmā galima vadinti strategiškai svarbia vieta ir JAV, šiuo metu

įsitraukusiomis ī prekybos karū su Kinija – viena artimiausiu Šiaurēs Korējos sājunginiku. Seulo Asano politikos studiju instituto reziduojantis profesorius Cheon Seong Whunas teigē, kad Trumpas galētū pasinaudoti Vietnāmū, jog „nusiųstų signalā Pekinui, jog ne viskas jūsu rankose, turime kontrbalansū Kinijos įtakai šioje (pasaulio) dalyje“.

Vašingtonas taip pat nori pabrētūti Vietnamos ekonominę sėkmę, kuriā pernai gyrē šioje šalyje besilankę JAV valstybēs sekretorius Mike'as Pompeo. „Jūsu šalis gali pakartoti šį keliā. Jis – jūsu, jei pasinaudosite akimirka“, – taip Pompeo žodžiai, skirti Kim Jong Unui. „Tai gali būti ir jūsu stebuklas Šiaurēs Korējoje“, – pridūrē jis.

KODĒL VIETNAMAS SUTINKA ORGANIZUOTI?

Vietnamas yra pasiryžęs pasaulinēje scenoje pademonstruoti savo diplomatinis raumenis. O Kim Jong Uno ir Trumpo susitikimas galētū atspirkti keliais būdais.

Pasak Vu Minh Khuong, politikos analitiko iš Singapūre īsikūrusios Lee Kuan Yew viešosios politikos mokyklos, šio susitikimo organizavimas galētū „pagerinti Vietnamos statusū tarptautinēje bendruomenēje, o tai padētū pritraukti turistus ir užsienio investicijas“.

Aidas.us informacinē tarnyba

ŠIOS SAVAITĒS KLAUSIMAS:
KAS IŠLOS IŠ NAUJŲ GINKLAVIMOSI VARŽYBŲ?

• Amerika • Rusija • Kita šalis • Svarbiausia, kad Lietuva praloš

Savo nuomonę kviečiame išsakyti mūsų interneto svetainėje aidas.us.

Praėjusios savaitės klausimas:
GLOBALINIS ATŠILIMAS: MITAS AR REALYBĒ?

Mitas - patirėkit kas vyksta **25%**

Realybė, kurią įrodė mokslininkai **42%**

Kažkas su klimatu tikrai vyksta **33%**

Kviečiame aplankyti mūsų interneto svetainę adresu www.aidas.us www.facebook.com/www.aidas.us/

Aidas Čikagos

ISSN 1553-5762
www.aidas.us

Lietuviškas savaitinis leidinys
„ČIKAGOS AIDAS“

The American Lithuanian Weekly
"ČIKAGOS AIDAS"

ETHNIC MEDIA UNITED
325 North Milwaukee Avenue,
Units E&F, Wheeling, IL 60090
Tel. 877 702 0220 / Fax 866 710 0220
Tel. 630-598-0747
Klasifikuoti skelbimai, palikite žinutę
Classifieds — leave a message
(877)459-0909
REKLAMOS KLAUSIMAIŠ KREIPTIS
info@ethnicmedia.us

Kopijavimas be "Čikagos aido" redakcijos sutikimo draudžiamas. Už publikuojamą reklamą ir reklaminius straipsnius redakcija neatsako. Redakcija nerenzūruoja ir rankraščių negrąžina. Autorių nuomonē nebūtinai sutampa su redakcijos nuomone.

All rights reserved. Newspaper "AIDAS" is not responsible for display advertisements, advertising articles and their contents. All artwork and design of advertisement and editorial pages are intellectual property of American Lithuanian Newspaper "AIDAS".

The opinions and observations expressed by authors and contributors of "Chicago Aidas" Newspaper are not necessary represent the opinions and observations of "Chicago Aidas" Newspaper.

PASKOLOS NEKILNOJAMAM TURTUI



Darius Audickas
312 - 953 - 0170
darius@goodadvisors.us

midamerica LENDERS & CO

- Pirkimas
- Perfinansavimas
- Cash out

PROGRAMOS

- Conventional
- FHA (3,5% down)

OFFICE: 773 - 775 - 6808
FAX: 773 - 775 - 6806

5151 N. Harlem Ave. Suite 307 Chicago, IL 60656



Law Offices
of Peter Cullotta



Goda Bravo, Attorney at Law

Adresas:
3535 E. New York Street, #215
Aurora, IL 60504
Biuro: (630) 898-7800
Mobilusis: (630)242-0153
www.cullottalaw.com

Mūsų praktika:

Asmens sužeidimai (autoįvykiai)
Darbo traumos- (Workers' Compensation)
Nekilnojamojo turto teisė (real estate law)

Kalbame lietuviškai ir angliškai

ROBERTAS BLINSTRUBAS Advokatas



Daugiau nei
27 metų patirtis:
NEKILNOJAMOJO
TURTO TEISĖ
Virš 2000 nekilnojamojo
turto sandorių
Gyvenamųjų namų ir
komercinės paskirties
pastatų pirkimas
ir pardavimas

KORPORACIJŲ TEISĖ
ĮMONIŲ STEIGIMAS, PIRKIMAS,
PARDAVIMAS,
TEISMISINIS ATSTOVAVIMAS

PALIKIMAI
PALIKIMŲ, TESTAMENTŲ IR KITŲ SU TURTO
PLANAVIMU SUSIJUSIŲ DOKUMENTŲ SUDARYMAS,
DAUGIAU NEI 1,700 KLIENTŲ

Vaida Vaitulevičius

Advokato
Roberto E. Blinstrubo asistentė
Sertifikuota Legal Assistant
(Paralegal)
Turinti verslo administravimo
bakalaurą iš Saint Xavier
universitete Čikagoje
Taip pat turinti Mortgage Loan
Officer patirties

Law Offices of
Robert E. Blinstrubas, P.C.
15 Spinning Wheel Rd.
Suite 300
Hinsdale, Illinois 60521
Tel. (630) 789-9246
Faksas (630) 789-8346
El.paštas lor401@gmail.com

Sąžiningai patarsime ir aptarnausime

POLITINIS PALIKIMAS IR KOVA DĖL MERO POSTO

Tiek daug kandidatų į Čikagos mero postą nematėme mažiausiai nuo Antrojo pasaulinio karo laikų: iš posto besitraukiantį merą Rahmą Emanuelį vasario 26-ąją vykšančiuose rinkimuose pakeisti tikisi net 14 kandidatų.

Šiame būryje yra buvęs policijos vadas, Kuko apygardos įgaliotinių tarybos prezidentė, Ilinojaus valstijos kontrolierė ir buvęs Ilinojaus švietimo tarybos pirmininkas. Tačiau tik vienas kandidatas turi pavardę, kuri yra tapusi neatsiejama Čikagos istorijos dalimi – ir tai jam gali arba pakišti koją, arba neblogai pasitarnauti.

Buvęs „JPMorgan Chase & Co.“ vadovas, prezidento Billo Clintono prekybos sekretorius ir prezidento Baracko Obamos Baltųjų rūmų administracijos vadovas 70-metis Billas Daley dabar bando įsitraukti į „šeimos verslą“ ir tapti trečio pagal dydį Amerikos miesto meru.

Tačiau šiame mieste dominuojančiai demokratų partijai slenkantis vis labiau į kairę (ta pati tendencija matoma ir šalies mastu) nenuneigiamas Daley ryšys su privilegijuotu politiniu sluoksniu gali jam rimtai pamaišyti siekiant mero posto ir galimybės prie 43 metų, kuriuos Čikagą valdė jo tėvas ir vyresnysis brolis, pridėti savo indelį.

Duodamas interviu Daley stengiasi savo šeimos ryšių nesureikšminti (priminsime, kad vienas jo brolis taip pat yra ir Kuko apygardos įgaliotinis) ir tikina, kad vienintelis atvejis, kai jis iš tiesų dalyvavo miesto politiniame gyvenime buvo per pirmąsias kelias jo brolio Richardo M. Daley rinkimines kampanijas 1980-ųjų pabaigoje ir 1990-ųjų pradžioje.

Daley taip pat tikino nesutinkąs, kad jo patirtis verslo sektoriuje yra minusas, mat demokratų partija (bent jau šalies mastu) vis dažniau demonstruoja antikorporacinę poziciją.

„Labai daug progresyvių mano draugų, kurie neturi jokios patirties versle, mano požiūriu, turi susidarę labai nerealistiską požiūrį į verslą ir viską, kas su juo susiję, – sakė jis. – Aš tvirtai esu už verslą, o kartu ir už šio miesto ateitį.“

Be to kad dirbo „JPMorgan“ Vidurio Vakarų pirmininku ir korporacinės atsakomybės vadovu 2004-2010 metais, Daley taip pat yra ejęs „SBC Communications“ vadovo pareigas. Paskutinis jo darbas buvo „Argentiere Capital AG“, kur jis buvo vadovaujantis partneris.

Daley šeimos ir verslo ryšiai padėjo jam surinkti kure kas daugiau pinigų nei kiti kandidatai: Ilinojaus rinkimų tarybos duomenimis, jo rinkiminis išdas yra per \$4.5 milijono.

Vis dėlto tam tikra prasme Vašingtone Daley yra žinomas geriau nei gimtajame



Billas Daley

mieste. Jis buvo antrasis Obamos administracijos vadovas po to, kai iš šių pareigų 2010 metais pasitraukė Emanuelis, nusprendęs kandidatuoti į Čikagos mero postą. Daley taip pat turi centristinių pažiūrų demokrato, kuris buvo svarbi figūra Clintono pergalėje priimant Šiaurės Amerikos laisvosios prekybos sutartį 1993-aisiais, reputaciją.

Ir nors su Emanueliu jį tebesieja artimi ryšiai (jis buvo Emanuelio mentorius jiems abiem dirbant Clintono Baltuosiuose rūmuose) Daley atsiriboja nuo kategoriško ir grubaus dabartinio mero stiliaus, kuris miestelėnams ne visada buvo prie širdies. „Aš visada orientuojuosi į atvirumą, o mano tikslas yra rasti bendrą kalbą tarp žmonių – ne siekti konfrontacijos“, – sakė jis.

Kai dėl posto varžosi tiek daug kandidatų, labai tikėtina, kad nė vienas vasario 26-ąją nesurinks 50 procentų rinkėjų balsų, reikalingų pergalei užsitikinti. Tad labai tikėtina, kad mūsų laukia ir antras rinkimų ratas, kai balandžio 2-osios rinkimuose susikaus du daugiausiai rinkėjų balsų gavę kandidatai.

Kaip jau rašėme anksčiau, šiuos mero rinkimus gerokai supurtė korupcijos skandalas, kai praėjusį mėnesį miesto tarybos nariui Edui Burke buvo iškelti federaliniai kaltinimai piktnaudžiavimu tarnybine padėtimi.

Nors ankstesnės Daley administracijos per dešimtmečius valdžioje turėjo savų korupcijos skandalų, pastarasis įvykis gali padėti Daley klanui kandidatuoti, jauniausiam iš septynių vaikų, mat nemažai jo varžovų turi labai akivaizdžių tiesioginių ryšių su Burke: Kuko apygardos tarybos prezidentė Toni Preckwinkle, Ilinojaus kontrolierė Susana Mendoza ir buvęs Čikagos mokyklų tarybos narys Gery Chico.

Nenuostabu, kad tokia politiniame klimato pagrindinė Daley žinutė yra reformos: jis ragina sumažinti miesto tarybos narių skaičių nuo 50 iki 15 ir sumažinti kadencijų kiekį išrinktiems politikams (merams – iki 8 metų, miesto tarybos nariams – iki 12 metų).

Aidas.us informacinė tarnyba

ŠALTASIS KARAS SUGRĮŽTA

Jeigu manot, kad Europa dabar patiria didelę įtampą – palaukit, kol ji susidurs su naujomis branduolinio ginklavimosi varžyboomis. Būtent tai mūsų laukia po praeitą savaitę JAV ir Rusijos priimto sprendimo išaldyti dalyvavimą Vidutinio nuotolio branduolinių pajėgų (INF) sutartyje.

Ši istorinė ginklų kontrolės sutartis buvo sudaryta laikais, kai Sovietų Sąjunga turėjo bauginamą karinį pranašumą Europoje. Varšuvos sutarties bloko puolimas Jungtinėms Valstijoms būtų pateikęs nykų pasirinkimą: susitaikyti su pralaimėjimu arba panaudoti branduolinius ginklus. Būtent tai 9-ame dešimtmetyje nulėmė sprendimą dislokuoti vidutinio nuotolio sparnuotąsias ir „Pershing“ raketas Didžiojoje Britanijoje, Vakarų Vokietijoje ir kitų sąjungininkių teritorijose. Vadovaujant Michailui Gorbačiovui Sovietų Sąjunga pasitraukė iš ginklavimosi varžybų ir 1987 metais pasirašė INF sutartį. Abi pusės su-naikino daugiau kaip 2 600 labai lengvai paleidžiamų raketų. Rezultatas – mes visi tapome saugesni.

Šis pasaulis pasikeitė. Dabar Kinija yra vienintelė rimta Jungtinių Valstijų priešininkė. Rusija gali kelti grėsmę atskiroms Europos šalims – ypač toms, į kurias ji gali įsiveržti, pavyzdžiui, Ukrainai. Ji padėjo vykdyti skerdynes Sirijos režimui, bet negali lygiuotis su vieninga NATO.

Rusija gynybai išleidžia tik šiek tiek daugiau nei Britanija (ir tik dešimtadalį sumos, žeriamos JAV kariuomenei). Aišku, maži atlyginimai ir pigios investicijos į žemę ir išteklius lemia, kad Rusija už tą pačią sumą padaro daugiau. Vis dėlto dėmesį atkreipiančios kosmoso amžiaus hipergarsinės raketos, branduolinės torpedos ir kiti ginklai, apie kuriuos itin išdžiū paskelbė Vladimiras Putinas, yra skirti skatinti pasididžiavimą ir pasipuikuoti, o ne kovoti per tikrus karus. Jie egzistuoja, kad užtikrintų rusus, jog jų šalis tebėra supervalstybė, nepaisant stagnuojančios, žaliavų eksportu pagrįstos ekonomikos, apgailėtinos infrastruktūros, nustekentų viešųjų paslaugų ir mažėjančio gyventojų skaičiaus.

Akivaizdžiai pati veiksmingiausia Kremliaus užsienio politikos taktika – kurstyti nesantaiką tarp Vakarų šalių ir jų viduje. Mūsų pačių veiksmai palengvina šias pastangas. Prezidento G. W. Busho administracija įtraukė sąjungininkes Europoje į pragaištingą karą Irake. Obamos administracija paaukojo savo interesus, naiviai siekdama santykių su Rusija „perkrovimo“. Donaldas Trumpas galvoja, jog aljansai – tik bailiams, ir mieliau renkasi bičiuliautis su diktatoriais. Dauguma europiečių savo ruožtu šykšti išlaidų gynybai ir atsainiai ignoroja amerikiečių susirūpinimą dėl jų verslo ryšių su Kinija, Iranu ir Rusija.



Donaldas Trumpas ir Johnas Boltonas

Amerikiečių požiūriu, priežasčių atsisakyti INF sutarties – apstu. Rusija nuo 2008 metų plėtoja naują nuo žemės paleidžiamą sparnuotąją raketą 9M729 (SSC-8 pagal NATO klasifikaciją), pažeisdama sutarties taisykles. Šnipai skambino pavojaus varpais, bet Obamos administracija, kaip ir reikėjo tikėtis, ne vienus metus vengė viešai konfrontuoti su Kremliumi.

Trumpo Baltieji rūmai mielai to ėmėsi – visų pirma dėl to, kad jie nori patys pasigaminti nuo žemės paleidžiamų vidutinio nuotolio raketų, tik dislokuoti jas ne Europoje, o Azijoje, kur šie ginklai galėtų padėti atgrasyti didėjančią Kinijos dominavimą regione.

Rusijai INF sutartis irgi jau įkyrėjusi. Kadangi jos lėktuvai ir laivai išklere, nuo žemės paleidžiamos raketos atrodo ypač patrauklios, o draudimas jų turėti – neparankus. Ši sutartis nesugebėjo apsaugoti nuo JAV balistinių raketų technologijų dislokavimo Lenkijoje ir Rumunijoje. Šios sistemos daro mažą poveikį Rusijos branduoliniam potencialui (jos nukreiptos prieš Irano grėsmę). Tačiau Kremliui jos nepatinka, nes jis iš principo nusistatęs prieš bet kokios modernios Vakarų ginkluotės laikymą jo buvusioje imperijoje.

Lengvabūdiškas INF sutarties atsisakymas gali paskelbti naujas trišales ginklavimosi varžybas tarp JAV, Rusijos ir Kinijos, įskaitant didesnius strateginius ginklus – tarpžemynines balistines raketas, sudarančias branduolinio atgrasymo pagrindą. Paskutinis senosios ginklų kontrolės režimo šūlas yra naujoji START sutartis, bet ji galios tik iki 2021 metų.

Trumpo administracija neatrodo linkusi ją atnaujinti. Nacionalinio saugumo patarėjas Johnas Boltonas, regis, laiko bet kokias tarptautines sutartis silpnumo ženklą. Vis dėlto pagal keistą branduolinio atgrasymo logiką vienos pusės traukimas pranašumas karo tikimybę gali padidinti, o ne sumažinti. Silpnesnės šalys pradeda nerimauti galinčios tapti niokojamo „pirmojo smūgio“ aukomis. Pirštai slenka arčiau paleidimo mygtuko, o apokalipsinio karo, galinčio kilti dėl atsitiktinumo arba nesusipratimo, pavojus didėja.

Mums vos ne vos pavyko išvengti šių branduolinių košmarų per ankstesnę šaltąją karą. Kitą kartą mums gali mažiau pasisekti.

Edwardas Lucasas

Premier Dental Center Kastytis Zymantas, DDS

CT scan
NEMOKAMAI
su implantų
konsultacija

- Dantys per vieną dieną
- Protinių dantų traukimas su bendrąja nejautra (sedation)
- Implantai nuo \$1,100
- Karūnėlės nuo \$699
- Įvairios kaulo priauginimo operacijos
- Lazeriu gydoma paradantozė
- Botox \$9 unit, Restylane

PIGIAU
NEBŪNA!

Naujiems pacientams apžiūra, valymas, nuotraukos

TIK \$19.99!

(kaina neturintiems draudimo)

NEMOKAMOS KONSULTACIJOS!

(630)355-3339

309 W.Ogden Ave.

kalbame lietuviškai

Naperville, IL 60563

www.drkaz.com

Get a LEG UP ON LIFE

**NELEISKITE SKAUSMINGOMS VARIKOZINĖMS
VENOMS SUGADINTI JŪSŲ ŽIEMOS**

Patyrę Gilvydis Vein Clinic profesionalai siūlo inovatyvius ir neskausmingus kojų venų gydymo būdus, kurie neprivers jūsų atsitraukti nuo savo kasdienių reikalų. Klinika pelnytai didžiuojasi geriausiais net sudėtingiausių ligos atvejų sėkmingo gydymo rodikliais regione. Mūsų padedami netrukus džiaugsitės sveikomis kojomis.

Gilvydis Vein Clinic

GENEVA • SYCAMORE



PRIEŠ



PO



Rimas Gilvydis, MD
Kalbame lietuviškai

SKAMBINKITE 815-981-4742

IR SUSITARKITE DĖL NEMOKAMOS APŽIŪROS.

Nereikia siuntimo. Priimame daugumą medicininių draudimų ir Medicare.



PREZIDENTAS RAGINA AMERIKIEČIUS SUSIVIENYTI

Donaldas Trumpas antradienį savo metiniame pranešime paragino amerikiečius susivienyti ir pareiškė norą po dvejų metų susiskaldymo tapti abiejų partijų palaikomu šalies lyderiu.

„Privalome atsisakyti keršto, pasipriešinimo ir susidorojimo politikos ir išnaudoti beribį bendradarbiavimo, kompromisų ir bendros gerovės potencialą“, – Trumpas sakė Kongresui.

„Privalome pasirinkti tarp didybės ir aklavietės, rezultatų ir pasipriešinimo, vizijos ir keršto, didžiulės pažangos ir beprasmiško naikinimo“, – kalbėjo prezidentas, kurio kalbą nuolat pertraukdavo respublikonų aplodismentai.

Trumpas gynė savo griežtą poziciją prekybos su Kinija ir kitomis stambiomis partnerėmis klausimu bei pareiškė, kad tęs savo asmeninės diplomatijos su Šiaurės Korėja kelią ir vasario 27–28 dienomis Vietname susitiks su šios uždaro valstybės lyderiu Kim Jong Unu.

Be kita ko, prezidentas džiaugėsi tuo, ką pavadino „karščiausia visame pasaulyje ekonomika“, bei paragino abi partijas pritarti jo planui, kuriuo siekiama per dešimtmetį šalyje panaikinti ŽIV.

Vis dėlto praėjus dvejais Trumpo prezidentavimo metams Kongresas toli gražu nėra vieningas. Demokratai kontroliuoja Atstovų rūmus, o respublikonai – Senatą, tad prezidentas kiekviename savo žingsnyje susiduria su kliūtimis. Per pastaruosius dvejus metus ir taip susiskaldžiusioje šalyje išplieskė aršūs debatai beveik visais politiniais klausimais, ir Trumpo žodžiai apie kompromisus gali likti neišgirsti.

Netrukus Trumpas perėjo prie kalbos apie būtinybę pastatyti pasienyje su Meksika sieną, kuri sustabdytų, jo teigimu, nelegalių imigrantų „puolimą“. Demokratai, tai girdėdami, nerimastingai purtė galvas.

PASINIENIO TVOROS KLAUSIMAS

Trumpas ir demokratų vadovaujami Atstovų rūmai nesutaria dėl prezidento reikalavimo skirti lėšų sienai JAV ir Meksikos pasienyje statyti. Trumpo teigimu, pasienyje tvora arba siena reikalinga, kad būtų užkirstas kelias imigrantų iš Centrinės Amerikos „invazijai“. Prezidentas dažnai juos kaltina įvairiais nusikaltimais, įskaitant nužudymus ir išžaginimus. Atstovų rūmų pirmininkė Nancy Pelosi ir jos

bendrapartiečiai demokratai kaltina Trumpą politiniais tikslais kurstant baimę bei atsiskaidinti finansuoti sienos statybas.

Šis palyginti nedidelis ginčas dėl finansavimo virto politinės galios išbandymu artėjant 2020-ųjų JAV prezidento rinkimams. Trumpas jaučia, kad negali atsisakyti jo nacionalistinės ideologijos „Amerika – pirmiausia“ simboliu tapusio siekio, o demokratai yra taip pat užsispyrę neleisti jam laimėti šio ginčo. Dėl nesutarimų įpykęs Trumpas išprovokavo dalinį vyriausybės uždarymą, kuris truko penkias savaites, o Pelosi dėl to privertė prezidentą savaitei atidėti savo kalbą „Apie padėtį Sąjungoje“.

Padėtis gali eskaluotis, ir Trumpas grasiina atnaujinti vyriausybės uždarymą arba paskelbti nacionalinę nepaprastąją padėtį, kad, apėjęs Kongresą, galėtų panaudoti kariuomenės lėšas savo sumanymui atsiverti nuo Meksikos įgyvendinti.

„Pasiėsiu, kad ji (siena) būtų pastatyta“, – antradienio vakarą tvirtai pareiškė prezidentas, o šiuos žodžius palydėjo respublikonų džiaugsmingi šūksniai ir demokratų tylą.

UŽSIENIO POLITIKOS GAIRĖS

Užtat Trumpo pareiškimai apie pasisėkimą užsienio politikoje nesulaukė daug paramos net ir jo paties Respublikonų partijoje. Savo kalboje prezidentas pakartojo, kad nori kaip galima greičiau išvesti amerikiečių karius iš ilgai besitęsiančių karų, pavyzdžiui, Sirijoje ir Afganistane.

„Didingos tautos nekariauja nesibai-giančiuose karuose“, – pareiškė Trumpas.

Be to, jis sakė, kad derybose su Afganistano Talibanu pasiekta pažangos, ir išreiškė atsargią viltį, kad derybų keliu bus užbaigtas ilgiausias karas, į kurį buvo įsitraukusi Amerika.

„Mano administracija dalyvauja konstruktyviose derybose su keliomis afganų grupuotėmis, įskaitant Talibaną“, – pareiškė Trumpas savo metiniame pranešime Kongrese.

Prezidentas taip pat užsiminė apie „galimą politinį sprendimą šiam ilgam ir kruvinam konfliktui“. Šie jo žodžiai sulaukė įstatymų leidėjų palaikymo Atstovų rūmų salėje, tačiau planus trauktis iš Sirijos ir Afganistano

kritikuoja kai kurie pareigūnai saugumo tarnybose; jie būgštauja, kad žengus tokį žingsnį JAV praras įtaką tarptautinėje arenoje.

Trumpas taip pat informavo Kongresą apie savo ketinimus antrąkart susitikti su Kim Jong Unu, kurį jis bando įtikinti atsisakyti branduolinių ginklų.

„Kaip naujos drąsios diplomatijos dalies ir toliau siekiame istorinės taikos Korėjos pusiasalyje“, – teigė Trumpas.

Jis taip pat didino spaudimą Venesuelos kairiųjų lyderiui Nicolasui Maduro ir pabrėžė, kad „palaikome Venesuelos žmones, tauriai siekiančius laisvės“. Tarp svečių, pakviestų klausytis kalbos Kongrese, buvo Venesuelos opozicijos lyderio Juano Guaido pasiuntinys Vašingtone.

„CHAOTIŠKA PADĖTIS“?

Trumpas savo kalbą pradėjo prisimindamas JAV pasisėkimus Antrajame pasauliniame kare ir kosmoso tyrinėjimuose. Prezidentas baigė savo pranešimą pareiškdamas, kad „atėjo metas iš naujo pakurstyti Amerikos vaizduotę. Atėjo metas ieškoti aukščiausios viršūnės ir nustatyti savo viziją ryškiausios žvaigždės link“.

Vis dėlto lieka visiškai neaišku, ar Vašingtonas pasirengęs eiti Trumpo siūlomą keliu. Prieš valstybės vadovo metinį pranešimą demokratų senatorių lyderis Chuckas Schumeris išdėstė griežtą Trumpo prezidentavimo apžvalgą. „Trumpo ekonomikos padėtis žlugdo Amerikos vidurinęją klasę, – parašė Schumeris socialiniame tinkle „Twitter“. – Trumpo sveikatos apsaugos sistemos padėtis žlugdo amerikiečių šeimas. Trumpo administracijos padėtis yra chaotiška.“

PAŽADAI APLENKTI RUSIJĄ

Prezidentas savo kalboje taip pat žadėjo, kad JAV aplenks Rusiją savo raketomis žlugus vienai svarbiai Maskvos ir Vašingtono sutarčiai. Šis Trumpo perspėjimas dar labiau padidino būgštavimus dėl kylančių ginklavimosi varžybų. Rusija savo ruožtu anksčiau antradienį paskelbė apie savo planus per artimiausius dvejus metus sukurti naujų raketų.

Jungtinės Valstijos ne kartą kaltino Rusiją pažeidžiant Vidutinio nuotolio branduolinių

pajėgų (INF) sutartį, o praėjusią savaitę amerikiečių prezidentas paskelbė, kad Vašingtonas pradėjo pasitraukimo iš šio pakto procesą, kuris truks šešis mėnesius.

„Vadovaujant mano administracijai, niekada neatsiprašinėsim už tai, kad stipriname Amerikos interesus“, – pareiškė Trumpas Atstovų Rūmų salėje susirinkusiems kongresmenams.

„Galbūt galime susiderėti dėl kito susitarimo, įtraukdami Kiniją ir kitų (šalių). O gal ir negalime – tokiu atveju smarkiai finansiškai ir inovacijomis aplenksime visus kitus“, – pareiškė Trumpas.

REZIUMAVO SVARBIUSIUS ĮVYKIUS

Šiuo kreipimusi Trumpas reziumavo svarbiausius praėjusių metų įvykius ir nubrėžė artimiausių ateities planų gaires.

„Apie padėtį Sąjungoje“ (State of the Union) vadinamu pranešimu JAV prezidentai kasmet kongresmenams ir visuomenei išdėsto savo prioritetus. Trumpas į tautą kreipėsi po to, kai Demokratų partija per praėjusius vidurio kadencijos rinkimus perėmė Atstovų rūmų kontrolę ir tapo atsvara Trumpo vykdomai politikai.

Pirmuosius dvejus savo kadencijos metus Trumpas galėjo džiaugtis daugumą tiek Senate, tiek Atstovų rūmuose turėjusių respublikonų parama, tačiau lapkritį Atstovų rūmų daugumą iškovojo demokratai. Trumpui ir demokratams nesutarus dėl sienos su Meksika statybų finansavimo gruodžio pabaigoje JAV patyrė ilgiausią istorijoje dalinį vyriausybės uždarymą, trukusį 35 dienas. Iki šiol pasiektas tik dalinis susitarimas, kuriuo užtikrintas pilnas vyriausybės finansavimas iki vasario 15 dienos. Neatmetama galimybė, kad JAV vyriausybei vėl gali tekti užsidaryti.

Kalba taip pat skambėjo specialiojo prokuroro Roberto Muellerio vykdomo tyrimo dėl Rusijos kišimosi į JAV rinkimus ir galimos Trumpo rinkimų kampanijos koordinacijos fone. Sausio pabaigoje Federalinių tyrimų biuras (FTB) sulaukė artimą Trumpo bičiulį ir buvusį patarėją Rogerį Stone'ą dėl galimo bendradarbiavimo su „Wikileaks“ dėl slaptos ir demokratų kandidatėi Clinton itin nepalankios informacijos nutekėjimo. Kaip anksčiau paaiškėjo iš Muellerio tyrimo, į demokratų partijos serverius įsilaužė ir slapta susirašinėjimams pavogė rusų programišiai.

Aidas.us informacinė tarnyba

THE LAW OFFICES OF ANDRIUS SPOKAS

Nekilnojamojo turto teisė

- **Pardavimų sutvarkymas**
Sales Closings
- **Pirkimų sutvarkymas**
Purchase Closings
- **Iškeldinimai**
Evictions

www.spokasrealestatelaw.com

Traumos ir civilinės bylos

- **Asmeninės traumos ir automobilių avarijos**
Personal Injury & Auto Accidents
- **Nelaimingi atsitikimai darbe**
Workers' Compensation
- **Civiliniai ieškiniai**
Civil Disputes

Baudžiamosios ir eismo įvykių bylos

- **Baudžiamoji gynyba**
Criminal Defense
- **DUI/Eismo/CDL gynyba**
DUI/Traffic/CDL Defense
- **Įrašų panaikinimas ir įslaptinimas**
Record Expungement & Sealing

www.spokaslaw.com



REKLAMA

9 East Irving Park Road, Roselle, IL 60172
Tel: (630) 635-2385 • Fax: (630) 894-2528

Kalbame lietuviškai!
Priimame kreditines korteles



Aloizas (Al) Zaremba
Sales Leasing Consultant

Kalbame lietuviškai,
rusiškai ir lenkiškai.

773.875.8555

alz@continentaltoyota.com

OVER 15 YEARS
OF EXPERIENCE



Gerardas (Jerry) Skeberdis
Master Sales Consultant

Kalbame lietuviškai,
rusiškai ir lenkiškai.

708.280.9341

jerrys@continentaltoyota.com

- Family owned & operated over 55 years!
- Our highest customer satisfaction!
- Our lowest rates ever!
- Our highest trade values!
- Financing readily available!



\$500-\$4000

Customer Cash Available**

Mes priimame TIN numerius- Del Kredito!



LIETUVIŠKIAUSIA

CONTINENTAL
TOYOTA

6701 S. La Grange Rd, Hodgkins, IL 60525
708.866.0598 | ContinentalToyota.com

*0% for 60 months on select 2017 & 2018 Toyota models with approved credit through TFS and \$175.94 doc fee. Ex: \$16.67 per \$1000 financed with \$0 down for 60 months.

**\$500 to \$4000 Customer Cash available on select 2017 & 2018 Toyota models. Ex: \$500 Customer Cash on 2018 Sienna models & \$4000 Customer Cash on 2018 Avalon models See dealer for details. Expires 02/28/2019

Aidas

№6 [1125] 02.08.2019 - 02.14.2019

7

TYRIMAS: PASAULYJE SUMAŽĖJO SAVIŽUDYBIŲ



Pasaulyje nuo 1990 metų daugiau kaip trečdaliu sumažėjo savižudybių skaičius, rodo ketvirtadienį pavišinta didelio masto analizė, kurios autoriai nustatė didžiulių skirtumų tirdami nusižudančių vyrų ir moterų skaičius.

Pasaulio sveikatos organizacija (PSO) laiko savižudybę itin rimta visuomenės sveikatos problema ir skaičiuoja, jog kasmet nusižudo mažiausiai 800 tūkst. žmonių.

Nors apie mirčių nuo savižalos skaičių kiekvienoje šalyje pranešama skirtingai, specialistai, atlikę tyrimą „Bendra ligų našta“, kuriame analizuojamos visos žinomos mirties priežastys pagal šalį, nustatė aiškią savižudybių skaičiaus mažėjimo tendenciją visame pasaulyje.

Atliekant tyrimą, kurio rezultatai paskelbti žurnale BMJ, apskaičiuota, kad 2016 metais nusižudė 817 tūkst. žmonių – tai yra 6,7 proc. daugiau nei 1990 metais.

Tačiau atsižvelgdami į tai, kad per pastaruosius tris dešimtmečius pasaulyje smarkiai padaugėjo gyventojų, tyrėjai priėjo išvadą, kad savižudybių skaičius atsižvelgiant į gyventojų amžių ir gausumą sumažėjo nuo 16,6 iki 11,2 mirčių 100 tūkst. gyventojų – tai yra 32,7 proc. kritimas.

„Nusižudymas laikomas išvengiama mirties priežastimi, ir šis tyrimas rodo, kad turime ir toliau dėti pastangas savižudybių prevencijos srityje“, – sakė Kanados visuomenės sveikatos agentūros tyrimų mokslininkė Heather Orpana ir tyrimo bendraautorė.

„Dėdami daugiau pastangų galime dar daugiau sumažinti savižudybių skaičių“, – pridūrė ji.

Analizėje „Bendra ligų našta“ – kurią kasmet atlieka Billo ir Melindos Gatesų fondo dalinai finansuojamas Sveikatos metrikos ir vertinimo institutas – remiantis šimtais duomenų šaltiniais apytiksliai apskaičiuojamas mirtingumas pagal priežastį, vietą, amžių ir lytį.

Sveikindami bendrą mažėjimo tendenciją ketvirtadienį paskelbtos studijos autoriai visgi perspėjo, kad keliuose pasaulio regionuose savižudybė tebėra viena pagrindinių ankstyvos mirties priežasčių.

2016 metais dėl savižudybės pasaulis prarado 34,6 mln. gyvenimo metų – tai yra vidutinis savižudžio amžius palyginti su vidutine

gyvenimo trukme konkrečiame regione ar valstybėje.

Be to, vyrai vis dar yra labiau linkę žudyti nei moterys visuose regionuose ir amžiaus grupėse, išskyrus 15–19 metų jaunuolius, nors analizės autoriai nespėjo dėl priežasčių.

„Kalbant apie vyrus, mirtingumo rodikliai paprastai yra didesni, bet jie visgi reikšmingai skiriasi, priklausomai nuo vyrų ir moterų amžiaus ir net šalies“, – naujienų agentūrai AFP aiškino Orpana.

Vyrai visame pasaulyje žudosi daug dažniau nei moterys: jiems tenka 15,6 mirčių 100 tūkst. žmonių, palyginti su 7 mirtimis 100 tūkst. žmonių kalbant apie moteris.

Tyrimas atskleidė, kad pasaulio bendras mirtingumo lygis, kurį sudaro visos mirties priežastys, nuo 1990 metų krito daugiau kaip 30 procentų – paprastai manoma, kad taip yra, nes vis mažiau žmonių gyvena visiškame skurde ir naudojasi vis kokybiškesnėmis sveikatos priežiūros paslaugomis.

Pasak Orpanos, faktas, kad tiek mirčių nuo savižalos, tiek bendras mirtingumo lygis mažta labai panašiais tempais, liudija, jog kovoti su savižudybėmis gali būti lengviau, jei šis reiškinys būtų laikomas paprasta liga.

„Kartais vertiname nusižudymą kaip kitokį sveikatos rezultatą nei, pavyzdžiui, kraujagyslių liga ar vėžys, kurie laikomi įprastesniais“, – sakė ji.

„Bet tokia (mažėjimo) tendencija galbūt rodo mums, kad nusižudymas gali būti panašus į kitų sveikatos (sutrikimų) rezultatus ir tam tikru požiūriu – sukliamas panašių veiksmų“, – pažymėjo mokslininkė.

PSO siekia 10 proc. sumažinti savižudybių skaičių pasaulyje iki 2020 metų.

Vis dėlto tyrimo autoriai nustatė didžiulius skirtumus tirdami savižudybių tendencijas kiekvienoje atskiroje šalyje.

Pavyzdžiui, nors Kinijoje bendras savižudybių skaičius nuo 1990 metų sumažėjo 64,1 procento, tokiose valstybėse kaip Zimbabvė šis skaičius per tą patį laikotarpį beveik padvigubėjo.

„Matome svarbų mirtingumo dėl savižudybių mažėjimą pasaulyje. Bet šis mažėjimas nėra nuoseklus pagal regionus, valstybes, lytis ir amžiaus grupes“, – pabrėžė Orpana.

Aidas.us informacinė tarnyba

IRANAS GRŪMOJA IR EUROPAI

Iranas šeštadienį sėkmingai išbandė naują sparnuotąją raketą, galinčią nuskrieti daugiau kaip 1 350 km, pranešė valstybinė televizija.

„Per sėkmingą bandymą sparnuotoji raketa „Hoveizeh“ nuskriejo 1,2 tūkst. km ir tiksliai smogė nustatytam taikiniui“, – sakė gynybos ministras Amiras Hatami.

„Ji gali būti parengta per trumpiausią įmanomą laiką ir skrenda labai mažame aukštyje“, – pridūrė jis.

Ši žinia buvo paskelbta Iranui minint islamo respublikos įkūrimo 40-ąsias metines. Pasak Hatami, „Hoveizeh“ yra „Irano Islamo Respublikos ilga ranka“, sustiprinsianti šalies gynybos pajėgumus. Naujasis ginklas priklauso „Soumar“ klasės sparnuotosioms raketoms, pirmą kartą pademonstruotoms 2015 metais. Tuo metu jų veikimo atstumas buvo apie 700 km, sakė ministras.

„Hoveizeh“ bandymas pristatomas kaip dalis Teherane surengtos ginkluotės parodos „40 metų gynybos pasiekimų“. Iranas penktadienį pradėjo 10 dienų trukmiančias iškilmes, per kurias prisimenama 1979 metų islamo revoliucija, nuvertusi provokarietišku pažiūrų sachą.

Iranas savanoriškai apribojo savo raketų veikimo nuotolį iki 2 000 kilometrų. Tai reiškia, kad jos galėtų pasiekti Izraelį arba Vakarų šalių bazes Artimuosiuose Rytuose.

Tačiau Vašingtonas ir jo sąjungininkai taip pat kaltina Teheraną siekiant sustiprinti savo raketų pajėgumus, galinčius sukelti grėsmę Europai. Irano aukščiausiosios nacionalinės saugumo tarybos sekretorius admiras Ali Shamkhani savo ruožtu antradienį pareiškė, kad šalis neturi „jokių ketinimų didinti (savo raketų) veikimo nuotolį“.

Tuo tarpu Irano Revoliucijos gvardija paragino Europą nemėginti trukdyti Teheranui vystyti savo balistinių raketų ir perspėjo, kad priešingu atveju šalis bus priversta didinti šių ginklų nuotolį.

„Jei europiečiai, ar dar kas nors, nori regzti šamokslą ir priversti Iraną atsikratyti raketų, būsimė priversti padaryti strateginį šuolį“, – šeštadienį per valstybinę televiziją pareiškė Gvardijos vado pavaduotojas brigados generolas Hosseinas Salami.

„Visi jūs, išklauskite manęs šiandien. Susitaukite su Irano raketinės galybės naująja realybe: nėra jokių kliūčių ar techninių apribojimų, kurie neleistų mums didinti (raketų) nuotolio“, – nurodė jis.

Generolas pridūrė, kad šiuo metu respublika vysto savo raketų technologijas laikydamasi „gynybinės strategijos“, kuri esant poreikiui galėtų pasikeisti.

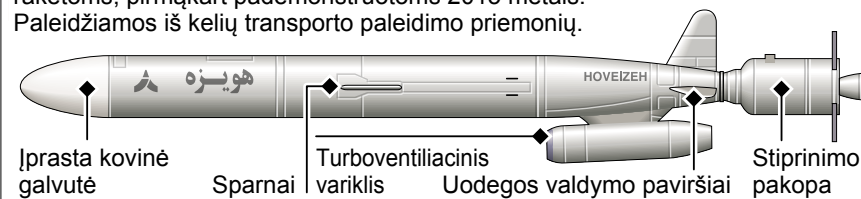
Aidas.us informacinė tarnyba

Iranas pristatė naują didelio nuotolio raketą

Irano Gynybos ministerija pavišino vaizdo įrašą, kuriame užfiksuotas naujos sparnuotosios raketos paleidimas, pabrėždama, kad ji yra pajėgi nuskrieti 1 350 km atstumu.



„Hoveizeh“ priklauso „Soumar“ klasės sparnuotosioms raketoms, pirmą kartą pademonstruotoms 2015 metais. Paleidžiamos iš kelių transporto paleidimo priemonių.



Sparnuotosios raketos gali skristi arti žemės, atsižvelgti į reljefo ypatybes, o tai apsunkina prieš radarą jų detekciją.

Sources: AP, CSIS, Reuters

© GRAPHIC NEWS

ATLANTIC Express Corp.

SIUNTINIAI Į VISĄ EUROPOS SAJUNGA

+ Ukraina, Baltarusija,
Moldova, Rusija



**Greičiausi
pristatymo terminai**



**Kiekviena dėžė nemokamai
apdrausta \$100**

Siūlome automobilių
gabenimą į visas pasaulio
šalis, automobilių pirkimą
iš visų JAV aukcionų,
asmens turto
perkraustymą



Siuntinių paėmimas iš namų

Asmeninės siuntos
708-907-3000

Sekite savo siuntas:
AtlanticExpressCorp.com/tracking

Centrinio ofiso adresas
8801 S. 78TH AVE, BRIDGEVIEW, IL 60455



Siuntinių Priėmimo Vietos

Atlantic Express Centrinis Ofisas
8801 S. 78th Ave. Bridgeview, IL 60455
Tel: 708-907-3000

Rūta
6551 South Cass Ave Westmont, IL 60559
Tel: 630-964-7882

Eurus Deli
22 W. 535 Butterfield Rd., Glen Ellyn, IL 60137
Tel: 630-469-4290

Biomed
360 Townline Rd. Mundelein, IL 60060
Tel: 847-566-6676

Royal Petal
188 E. Wend St. Lemont, IL 60439
Tel: 630-257-0339

Excel Insurance
5150 W. Belmont Ave #4, Chicago, IL 60641
Tel: 773-777-4700

Romanian American Network
6201 W. Howard St. B3 Niles, IL 60714
Tel: 847-897-6710

Granitex
704 N. Larch Ave. Elmhurst, IL 60126
Tel: 630-888-1838

Real Exteriors
3740 N. 25th Ave. Suite D Schiller Park, IL 60176
Tel: 847-671-1155

Lithuanian Plaza
9921 S. Roberts Rd., Palos Hills, IL 60465
Tel: 708-599-9866

Galos Caves
6501 W. Irving Park Rd. Chicago, IL 60634
Tel: 773-283-7701

Biomed 2
4548 N. Harlem Ave. Harwood Heights, IL 60706
Tel: 773-656-2430

Kalyna
338 S. Rohlwing Rd. Palatine, IL 60074
Tel: 847-776-7766

Continental USA
2207 W Chicago Ave, Chicago, IL 60622
Tel: 773-489-9770

Ina Stankeviciene
Adresas: 2711 W. 71st Street Chicago, IL 60629
Tel: 773-476-5999

AL&AL Liquor
400 W Dundee Rd, Buffalo Grove, IL 60089
Tel: 847-793-1000

Dolynka
Ukrainian-American Consulting, INC
5050 N. Cumberland Ave., Norridge, IL 60706
Tel: 773-600-2727





Arvydas Juozaitis



Aušra Maldeikienė



Petras Auštrevičius



Valentinas Mazuronis

KANDIDATAI Į LIETUVOS PREZIDENTO POSTĄ IR JŲ POLITINĖS VERTYBĖS

Artėjant Lietuvos prezidento rinkimams, politinė šalies scena pasipuošė kandidatų į aukščiausią šalies postą veidais ir agitacijomis. Turbūt net ir idealus šalies prezidentas negalėtų kardinaliai pakeisti šalies gyvenimo ritmo ir politinio gyvenimo. Politika kaip ir istorija turi savo inerciją ir judėjimo dėsninumus. Tuo labiau, kad Lietuvos prezidento politinės galios yra labai ribotos ir orientuotos į reprezentaciją ir užsienio politikos vystymą.

Kandidatai dar oficialiai nepaskelbė politinių programų. Saulius Skvernelis užima svarbų vaidmenį dabartiniame politiniame gyvenime. Dažnai besikeičiantys ministrai ministrų kabinete rodo Sauliaus Skvernelio vadovavimo principus, orientuotus į jėgos politiką, tvarką. Ne veltui premjeras yra atėjęs iš teisės saugos institucijų. Tvarka yra reikalingas dalykas, padedantis susiorientuoti ir atlikti tolesnius darbus sklandžiau. Gitanas Nausėda įsitikinęs, kad

esminės šalies negerovės susijusios su žmonių ekonominiu nepriteklumi ir jo tikslas per fiskalinę politiką ir reguliavimą išspręsti daug šalies ir jos gyventojų problemų. Jis įžvelgia švietimo problemas, ruošiant ir ugdant augančią Lietuvos kartą. Gitanas Nausėda tvirtai įsitikinęs Europos sąjungos ir NATO aljanso svarba ir tapęs prezidentu, siektų gilinti Lietuvos integraciją į šias struktūras.

Ingridos Šimonytės pasisakymuose dėl siekiamo prezidentės posto kol kas negirdime konkrečių politinių gairių bei šalies vizijų. Iš jos darbinės veiklos galima nuspėti, kad orientacija bus mokesčių politika ir ekonominiai procesai šalyje. Galima paminėti, kad Ingrida Šimonytė nebijo naudoti ekonominių sankcijų savo rinkėjams, taip sukeldama ne tik teigiamas reakcijas.

Petro Auštrevičiaus programoje labiausiai akcentuojama užsienio politika ir dalyvavimas Europos Sąjungoje ir net

iškeliamas tikslas lyderiauti Europos sąjungos šalių kontekste.

Aušra Maldeikienė kaip ir Gitanas Nausėda Lietuvos žmonėms labiausiai pažįstama iš televizijos laidų, kur yra jos kaip ekonomistės prognozės ir perspektyvos, siūlymai kaip geriau susikurti ekonominę gerovę šalyje ir išvengti ekonominių duobių. Aušra Maldeikienė įžvelgia įsigalėjusią politinę korupciją ir neleistinus pinigų judėjimus, pinigų žaidimus kuriais žaidžia politinės partijos ir jų lyderiai. Kandidatė turi ekonominių perspektyvų, vykdančią užsienio politiką daugiausiai ekonominio Lietuvos ūkio pertvarkymo.

Valentinas Mazuronis iškėlęs save kaip nepriklausomą kandidatą, kalba tarsi tautos balsu, kartais net stokodamas politiko etiketo, jo siekiai – tautiško atgavimas, valstybės sampratos atstatymas bei žadama stoti į kovą prieš globalistinių pažiūrų įsigalėjimą.

Kiti du svarbūs kandidatai tai Naglis

Puteikis ir Arvydas Juozaitis tikrai matomi, kaip labiau jaučiantys ir suprantantys šalies gyvenimą nei pastarieji, turi savo prioritetus siekiant šviesesnio Lietuvos rytojau. Naglio Puteikio tiksluose politinis apsisvalymas nuo įsigalėjusios korupcijos ir Lietuvos pareigūnų bekompromisio savivaliavimo. Atrodo pavojinga būtų kirsti šaką, ant kurios pats sėdi, bet drąsus požiūris ir noras pradėti nuo savęs politikoje tikrai sveikintinas. Arvydas Juozaitis mato nykstančią mažėjančią Lietuvą ir jo planuose tautiško saugojimas ir judėjimas prie tikro tautiško, tautinio identiteto atgavimas ir kultūros aušra jo tiksluose, taip pat jis įžvelgia globalizmo grėsmę ir šeimą vertina kaip valstybės ląstelę.

Atrodo visus kandidatus sujungus į vieną lydinį, išeitų tikrai neblogas šalies vadovas, bet, deja, gali būti išrinktas tik vienas 5 metų kadencijai ir Lietuvos ateičiai.

Dominykas Algirdas Raukšta



Gitanas Nausėda



Naglis Puteikis



Saulius Skvernelis



Ingrida Šimonytė

Adresas:
9055 S Roberts Road,
Hickory Hills, IL 60457
(Buvęs Dr. Petreikis ofisas)



Telefonas:
708-598-4055
www.signaturedentalcare.net

Stomatologijos paslaugos visai šeimai

- CEREC karūnelės per vieną dieną
- INVISALIGN dantų tiesinimas
- Dantų balinimas
- Dantų traukimas
ir kaulo priauginimas
- Šaknies kanalų gydymas
- Implantai

**Nemokamos
konsultacijos**

SIMONA ŽILIŪTĖ DDS

Įvairių rūšių draudimai. Kelių rūšių finansavimas be palūkanų

Kalbame lietuviškai, rusiškai ir lenkiškai

90DAYMEDS™

up to **90% SAVINGS**

compared to your local pharmacy

Cialis 5mg	90 tabs	\$145
Cialis 20mg	20 tabs	\$120
Viagra 50mg	16 tabs	\$40
Viagra 100mg	16 tabs	\$45
Levitra 20mg	30 tabs	\$125
Premarin 0.625mg	84 tabs	\$85
Vagifem 10mcg	24 tabs	\$110
Advair Diskus 250/50mcg	180 doses	\$180
Eliquis 5mg	180 tabs	\$585
Xarelto 20mg	84 tabs	\$450
Spiriva 18mcg	90 caps	\$120
Myrbetriq 50mg	90 tabs	\$285

OVER 3500 MEDICATIONS AVAILABLE

- Pharmacy Checker Approved
- Prescriptions Required
- Credit Cards Accepted

1-855-454-6315

Hours: M-F: 6:30 am - 6:30 pm, Sat: 8 am - 2:30 pm PST, Closed Sun

Suite 338 7360 137 St Surrey, BC V3W 1A3 Canada

**Advokatas
Saulius Modestas**

BANKROTAS

**SKYRIUS 13 IR 7
(CHAPTERS 13 AND 7)**

Tel. 630-323-8300

**401 S. Frontage Road, Ste. C
Burr Ridge, IL 60527**

www.modestaslaw.com

**Virš 15 metų patirtis -
bankroto teisė**

**Galimos konsultacijos
vakarais ir savaitgaliais**

Kalbame lietuviškai

We are a debt relief agency.
We help people file bankruptcy under
United States bankruptcy law.



L. LINKEVIČIUS: TRANSATLANTINIS BENDRADARBIAVIMAS IŠLIEKA SVARBUS

Vasario 5 dieną vizito JAV metu užsienio reikalų ministras Linas Linkevičius susitiko su JAV Senato finansų komiteto pirmininku ir „Baltijos šalių laisvės draugų grupės“ ko-pirmininku Chucku Grassley, valstybės sekretoriaus padėjėju Wessu Mitchellu, Atlanto Tarybos ekspertais bei G. Washingtono universiteto studentais ir akademinė bendruomene.

„Šiandien transatlantiniai santykiai išgyvena išbandymų laikotarpį, kurio metu turime būti dar labiau susitelkę ir vieningi. Turime sukurti tvirtesnius transatlantinius ryšius, kurie atspindėtų naujas realijas ir sudarytų sąlygas geriau atremti hibridines grėsmes,“ – susitikime su W. Mitchellu sakė L. Linkevičius. Ministras padėkojo netrukus pareigas baigiančiam W. Mitchellui už JAV ir jo asmeninę paramą Lietuvos siekiams, indėlį stiprinant Amerikos ir Lietuvos strateginius santykius bei JAV ir Europos ryšius.

Susitikimuose L. Linkevičius pabrėžė transatlantinio bendradarbiavimo ir NATO stiprinimo svarbą, pasmerkė tebesitęsiančią Rusijos agresiją prieš Ukrainą, akcentavo būtinybę stiprinti patikimą atgrasymo strategiją ir sankcijas Rusijai už veiksmus Kerčės sąsiauryje. Susitikimuose taip pat

aptarta sutarties dėl vidutinio nuotolio branduolinių pajėgų (INF) ateitis Rusijai atsisiakius sugrįžti prie šios sutarties įgyvendinimo.

Lietuvos ambasadoje Vašingtone surengtoje JAV akademiųjų tyrimų centro Atlanto Tarybos diskusijoje ministrui buvo pristatyta šio centro parengta ataskaita dėl JAV karinių pajėgumų mūsų regione didinimo. Ataskaitos autoriai atkreipė dėmesį, kad nepaisant svarbių NATO vadovų susitikimų sprendimų, būtina didinti Sąjungininkų atsaką į priešiškus veiksmus greitį.

„JAV pajėgų buvimas Baltijos šalyse ir Lenkijoje – geriausias saugumo garantas ne tik mūsų regionui, bet visai transatlantinei erdvei“, – akcentavo ministras.

Vasario 5 dieną ministras taip pat diskutavo su G. Washingtono universiteto tarptautinių santykių studijų studentais bei akademinė bendruomene. Diskusijos universitete metu daugiausiai dėmesio buvo skiriama Vakarų atsakui į Rusijos piktavališkus veiksmus, Vakarų visuomenių atsparumo tokiems veiksams didinimui, Vidurio ir Rytų Europos regiono saugumo klausimams.

LR Ambasados JAV informacija



Elliot School of International Affairs, George Washington University



Wessas Mitchellas



Atlantic Council ekspertai

L. LINKEVIČIUS PABRĖŽĖ BENDRADARBIAVIMO SU JAV ENERGETINIO SAUGUMO SRITYJE SVARBĄ



Su JAV energetikos sekretoriaus pavaduotoju Danu Brouillette

Vasario 5 dieną užsienio reikalų ministras Linas Linkevičius Vašingtone vykusiame susitikime su JAV energetikos sekretoriaus pavaduotoju Danu Brouillette aptarė transatlantinio bendradarbiavimo energetikos saugumo srityje stiprinimą bei pabrėžė abipusę naudą didinant energetikos šaltinių diversifikaciją regione ir skatinant suskystintų gamtinių dujų importą iš JAV.

„Energetinė nepriklausomybė nuo Rusijos mažina hibridines grėsmes tiek mūsų šalyje, tiek ir visame regione“, – teigė L. Linkevičius.

Susitikime ministras akcentavo 2018 metais JAV pristatytos Partnerystės Transatlantiniam energetikos bendradarbiavimui (P-TEC) svarbą, pakvietė spartinti šios iniciatyvos projektų rengimą ir įgyvendinimą.

L. Linkevičius taip pat pristatė Lietuvos ir kitų Baltijos šalių siekį įvykdyti elektros tinklų desinchronizaciją nuo savo dominuojančia padėtimi piktnaudžiaujančios Rusijos ir dar kartą atkreipė dėmesį į nesaugią Baltarusijoje statomą Astravo branduolinę elektrinę. Susitikimo metu ministras padėkojo JAV atstovams už tvirtą JAV poziciją dujotiekio „Nord Stream 2“ atžvilgiu.

M. GRAŽINYTĖ-TYLA PASKELBTA GERIAUSIA PASAULIO DIRIGENTE

Radio stotis „Classic FM“, rinkdama pasaulio dirigentų dešimtuką, metų geriausia dirigente pripažino Mirgą Gražinytę-Tylą.

Kaip skelbia tarptautinis interneto portalas „Classic FM“, 32 metų lietuvė M. Gražinytė-Tyla užkariavo pasaulio koncertų sales savo neįtikėtina energija ir aistra.

M. Gražinytė-Tyla dirbo su daugybe orkestrų, dirigavo operoms Heidelberge, Zalcburge, Berlyne ir Berne, Jungtinėse Valstijose dirbo su Sietlo ir San Diego simfoniniais orkestrais, Niujorke debiutavo su Juilliardo orkestru.

Tarp paskutinių jos pasiekimų - sutartis su legendine klasikinės muzikos įrašų leidybos kompanija „Deutsche Grammophon“. M. Gražinytė-Tyla yra pirmoji moteris dirigentė, su šia kompanija turinti ilgalaikę sutartį.

Šiomet prezidentė Dalia Grybauskaitė M. Gražinytei-Tylai įteikė medalį „Už nuopelnus Lietuvai“ ir pavadino ją geriausia savo šalies ambasadore.



Mirga Gražinytė-Tyla

Antrąją vietą „Classic FM“ dešimtuose užėmė prancūzė Laurence Equilbey, labiausiai žinoma už darbą choralinės muzikos srityje, be to, ji yra įkūrusi savo a capella stiliumi dainuojantį chorą. Trečioje vietoje - meksikietė dirigentė ir Kvinslando simfoninio orkestro muzikos vadovė Alondra de la Parra, kuri išsiskiria tuo, kad nepripažįsta tradicinio dirigento stovėjimo prieš orkestrą. Koncertų metu ji bendrauja ir su orkestru, ir su publika.

Aidas.us informacinė tarnyba

Atliekame visus jūsų namų remonto darbus!

Virtuvė, vonios
kambario ir cokolinio
aukšto remontas
"nuo iki", dažymo
darbai, grindų keitimas,
elektriko ir
santehniko
paslaugos.

Daugiau
nei
15 metų
patirtis

15%* nuolaida
su šiuo skelbimu
*taikoma tik darbams



DMB Services Corp.
(847) 385-8011



USA Natural Health Clinic

www.usanaturalhealthclinic.com

Paslaugos:

- Viso kūno plaukų šalinimas lazeriu
- Kraujagyslinių darinių (spider veins, angiomas) šalinimas lazeriu
- Odos atjauninimas lazeriu
- Pigmentinių dėmių, tatuiruočių šalinimas lazeriu
- Aknės gydymas lazeriu
- Ultragarsinis giluminis veido valymas ir veikliųjų medžiagų įvedimas į odą
- Cheminis odos šveitimas (pilingas)
- Veido procedūros (facials) pagal individualius odos poreikius
- Naudojame prancūzų firmos „Yonka“ odos priežiūros priemones su natūraliais aliejais
- Infraraudonųjų spindulių sauna - sveikatai ir grožiui palaikyti:

- pagerėja kraujo apytaka, padidėja deguonies lygis kraujo ląstelėse, pagreitėja medžiagų apykaita, atsiranda daugiau energijos

- geras pagalbininkas lieknėjant - vienos procedūros metu sudeginama iki 600 kcal

- palengvina kūno ir vidaus organų sistemos darbą (ypač inkstų ir kepenų, kurios atsakingos už kenksmingų ir nereikalingų medžiagų nukreipimą bei šalinimą)

- stiprina imunitetą ir organizmo funkcijas, atitolina senėjimo procesus

- **Kojų ir rankų nagų grybelio gydymas lazeriu**

- greita, veiksminga, saugi, neturintis šalutinio poveikio ir neinvazinė procedūra

- nereikia šalinti nago, nėra nedarbingumo laikotarpio, pigesnis nei gydymas vaistais

- išnaikina kojų ir rankų nagų grybelį (iki 80% pacientų per 3 mėn. išnyksta grybelis, kitiems reikia procedūras kartoti)

**Nemokama
konsultacija**

(773) 283-8420, (773) 490-4357

Darbo laikas: I - VI 9:00 v.r. - 8:00 v.v.

5929 North Cicero,
Chicago, IL 60646

kalbame lietuviškai, rusiškai ir angliškai

847-967-5030

INTERNATIONAL@CSINOW.COM

CSINOW.EDU



Švietimo sprendimai užsienio studentams

Jvairios CPT ir OPT programos

- ✓ Pereikite iš kalbų mokyklų
- ✓ Pereikite po baigimo
- ✓ Pereikite pabaigę OPT

Business Career Program

- 12 mėnesių sertifikuota verslo mokomoji programa
- Verslo pagrindų programa užsienio studentams su vidutiniu ir aukštesniu anglų kalbos lygiu

Skill Building Programs

- 1 metų stažučių sparčiai augančiose industrijose programa
- Išplėstinio lygio programa užsienio studentams, pabaigusiems vienerių metų studijas JAV



Computer Systems Institute (CSI) is approved by the Division of Private Business and Vocational Schools of the Illinois Board of Higher Education and is licensed by the Commonwealth of Massachusetts Division of Professional Licensure, Office of Private Occupational School Education. CSI is authorized under federal law to enroll nonimmigrant alien students, student visas are issued to those who qualify. Programs vary by location. For more information about program graduation rates and other important information, visit our website at: www.csinow.edu/about-csi/consumer-information - Effective: 05/02/2018 v-IL

BREKETAI BE PRADINIO ĮNAŠO

Lankstūs mokėjimo planai

Priimame
PPO, HMO ir Medicaid/All Kids

Nauja klinika **Mundelein** - 2019 metų kovą



773-340-4902

Ortodontas Jaroslavas Jarmoliukas, DDS, MS

Arlington Heights | Harwood Heights | Pilsen Chicago | Bucktown

Burbank | Rockford | Algonquin | Dekalb | Mundelein

www.OrthodonticExperts.com

AUGALUOSE UŽKODUOTOS SAVYBĖS, APSAUGANČIOS ŽMOGAUS ŠIRDĮ

Kada verta pasikliauti vaistais, o kada – vaistiniais augalais? Tokio atsakymo ieško ne vienas žmogus, užpultas įvairių negalavimų. Daugelis augalų yra kaip unikali receptūra, prie kurios neprisilietė žmogaus ranka. Tačiau iširtos ir aprašytos augalinės kilmės veikliosios medžiagos – tik menka dalis to, ką dovanoja gamta.

Vaistažolės gali būti net turtingesnės už Mendelejevo lentelę, kurioje suklasifikuoti cheminiai elementai. Dėl šios priežasties fitoterapeutas Virgilijus Skirkevičius apgailestavo, kad augalų terapija kurį laiką buvo nepelnytai užmiršta.

Tačiau tokie klasikiniai augalai kaip gudobelės, sukatžolės, valerijonai yra naudojami nuo senų laikų, o spiritinių tinktūrų ir ekstraktų receptai išliko per amžius, jie yra saugūs ir efektyvūs.

Su širdies veikla susiję negalavimai ypač dažni, net darbingo amžiaus žmonės neretai skundžiasi, kad nuo menkausio fizinio darbo dažnėja pulsas, atsiranda dusulys, sunkumas širdies plote, taip pat vargina nerimas, padidėja cholesterolio kiekis. Tokiu atveju gudobelės, sukatžolės ir valerijonai – neįkainojama pagalba žmonėms, ne skubantiems griebtis cheminių preparatų, o ieškantiems alternatyvių gydymosi būdų.

Šiuolaikinės technologijos neaplenkė eksperimentų su augalais. Yra žinoma, kad vaistažolių deriniams netgi skiriamas ypatingas dėmesys, nes mokslininkams pavyko nustatyti, kad augalų mišiniai veikia sinergijos principu, kai viena medžiaga pagerina kitos medžiagos pasisavinimą žarnyne, todėl sudėtinis preparatas veikia kur kas greičiau ir stipriau, nei atskirai naudojami augalai.

– Daugelį metų tyrinėjate vaistingąsias augalų savybes. Kuo jus patraukė augalai?

– paklausa žolininko V. Skirkevičiaus.
– Medicinos mokslas yra sukaupęs didelę gydymo patirtį vartojant hormonus ir antibiotikus, bet fitoterapija pastaruoju metu pasaulyje išgyvena atgimimą.

Yra ne viena priežastis, kodėl medicina grįžta prie augalų temos.

Be antibiotikų ir hormonų neįmanoma įveikti sunkių būklių, tai efektyvus gydymo būdas, tačiau šių vaistų nepagrįstas taikymas padarė ir juodą darbą.

Puikiai žinau, kad niekas neskirs augalų, jei prasidėjo apendikso priepuolis, staiga pakilo kraujospūdis, ištiko infarktas ar insultas. Šiuolaikinė medicina pagrįsta stipraus poveikio cheminių junginių vartojimu. Bet farmacijos industrija išleidžia vis daugiau pinigų kurdamas naujus vaistus būtent iš augalų. Pastaruoju metu atliekama vis daugiau mokslinių tyrimų, ieškant unikalių biologinės kilmės medžiagų, todėl grįžtama prie tradicinių vaistažolių.



– Kokių netikėtų rezultatų jau pasiekta?

– Vienas proveržių – tai 2015 metais Nobelio premija medicinos srityje, skirta už kiečio vartojimą gydant maliariją. Taip buvo įvertinti kinų mokslininkės Youyou Tu darbai. Ji atrado artemiziną – vienos rūšies kiečių (*Artemisia*) kaupiamą vaistingąją medžiagą, kuri padėjo reikšmingai sumažinti maliariją užsikrėtusių pacientų mirštamumą. Šios mokslininkės atradimas buvo iš dalies pagrįstas kinų tradicinio gydymo vaistažolėmis žiniomis.

Ne tik kietis sulaukė mokslininkų dėmesio. Pastaruoju metu daug vilčių siejama su vaistiniu augalu sukatžole. Patariama vartoti šį augalą sergant širdies ir kraujagyslių neuroze, širdies raumens uždegimu, turint širdies ydą. Dėl raminamojo poveikio sukatžolė padeda gydyti depresiją, mažina nerimą, stresą.

Iš tikrųjų sukatžolė yra naudinga ne tik širdžiai, ji taip pat pasižymi priešuždegiminėmis savybėmis. Tai – pavyzdys, kad tradicinių augalų taikymo sritys medicinoje vis labiau plečiasi, nes jie turi unikalių savybių, kurios atrandamos iš naujo.

– Kodėl kai kurie gydytojai nenori pripažinti vaistinių augalų kaip efektyvios pagalbos?

– Yra plona gija, skirianti augalų preparatus nuo vaistų. Iš tikrųjų turėtume aiškiau apibrėžti tai, ką vadiname vaistais.

Medikų skepticizmą lemia įvairios priežastys. Viena jų – iki šiol nėra sukurtų reikalavimų, kaip įteisinti augalinius preparatus. Laikantis tų pačių principų, taikomų išgrynintiems cheminiams junginiams, neįmanoma registruoti augalų produktų kaip vaistų, nes augaluose yra ne vienas biologinis junginys, jų gali būti dešimtys ar net šimtai.

Esu įsitikinęs, kad atliekant vaistinių žaliavų klinikinius tyrimus reikėtų vadovautis kitais kriterijais, nei tiriant vieną veikliąją medžiagą, kuri naudojama cheminiams vaistams.

Yra daug atliktų eksperimentų, liudijančių, kad gudobelė gerina širdies veiklą, padeda aprūpinti deguonimi širdies raumenį,

mažina kraujospūdį, plečia kraujagysles, mažina cholesterolio kiekį kraujyje, stabdo viduriavimą, varo šlapimą, ji tinka vartoti nuo nemigos. Gudobelių vaisiuose yra daug antioksidantų, apsaugančių limfocitus nuo jonizuojančio spinduliavimo.

Nustatyta, kad gudobelės turi apie 150 veikliųjų medžiagų. Bet šios žinios pakimba ore, nes nėra atlikta tokių klinikinių tyrimų, kurie būtini kuriant naujus cheminius vaistus.

– Kokių netikėtų gali laukti tyrėjai, dirbantys su augalais?

– Kartais vaistingųjų augalų eksperimentų rezultatai sukelia priešingą pasekmę. Pavyzdžiui, Europos Sąjungoje buvo uždrausta vartoti šalpusnį, nes jis gali veikti baltuosius kraujo kūnelius limfocitus ir sukelti kraujo ligas vaikams, nes jie yra labiausiai pažeidžiami.

Tai buvo nustatyta, išskyrus iš šalpusnio vieną alkaloidą. Dėl vienos šios medžiagos šalpusnis atsidūrė draudžiamų augalų sąrašė, bet tai nesąmonė, nes šalpusnis nėra nuodingas augalas. Sakyčiau, kurdamas augalus kaip receptus Dievas nedarė klaidų, jis elgėsi tvarkingai.

– Gudobelės, sukatžolės ir valerijono derinys širdžiai puikiai žinomas vyresnio amžiaus Lietuvos gyventojams. Kuo jis ypatingas? Ar jis tinkamas tik pagyvenusiems?

– Tai nepamainomas derinys žmonėms, turintiems širdies ir kraujagyslių riziką. Tam tikri žolelių deriniai kartu veikia stipriau, nei kiekvienas augalas atskirai, ir suteikia saugumo – neleidžia pasireikšti galimam kurio nors iš augalų šalutiniam poveikiui. Gudobelės, sukatžolės ir valerijono derinys pasižymi koncentruotu tam tikrų ligų gydymo poveikiu.

Žinoma, kad gudobelės mažina įtampą, kraujospūdį bei cholesterolio kiekį kraujyje, reguliuoja širdies ritmą, išvaduoja nuo galvos svaigimo, dusulio.

Sukatžolės reguliuoja širdies veiklą, lėtina širdies ritmą, stiprina jos susitraukimus, Sukatžolėmis gydoma hipertenzija, širdies ir kraujagyslių neurozė.

Trečias svarbus širdžiai augalas yra valerijonas. Jo šaknyse esančios veikliosios medžiagos ramina nervų sistemą, gerina širdies kraujotaką, širdies raumens mitybą, malšina skausmą širdies plote. Valerijonai naudojami įvairiuose augaliniuose mišiniuose, skirtuose ne tik nervų sistemos, bet ir širdies bei kraujagyslių, virškinimo ligoms gydyti.

Kad galėtume sustiprinti širdies raumenį ir sureguliuoti kraujospūdį, galime išbandyti šių trijų augalų mišinį kaip spiritinę ištrauką. Tai veiksminga priemonė, nes veikia trijų augalų gydomosios jėgos: valerijonai ramina, sukatžolės slopina nerimą, ir reguliuoja kraujospūdį, o rūgštūs gudobelių vaisiai gerina kepenų darbą ir mažina cholesterolio kiekį kraujyje.

– Kodėl ruošiant gudobelės, sukatžolės ir valerijono mišinį širdžiai yra būtinas etanolis? Galbūt paprasčiau vaistažoles užpilti verdančiu vandeniu?

– Spiritinė tinktura ir ekstraktas – tai senos vaistų formos. Kol žmonija nemokėjo išgryninti spirito, būdavo naudojamas vynas. Yra žinoma, kad spirite tirpsta biologiškai aktyvios medžiagos, todėl jų koncentracija didėja. Tai padeda sukaupti augaluose esančius flavonoidus, antioksidantus.

Jei vaistingąsias žoleles laikome spirite tirpale, pavyksta kur kas greičiau pasinaudoti jų savybėmis. Dalis veikliųjų medžiagų pasisavinamos per burnos gleivinę, vadinasi, nereikia laukti, kol jos atsidurs skrandyje, bus tuoj pat jaučiamas teigiamas poveikis širdžiai, kraujagyslėms, nervų sistemai bei virškinimui.

Dar vienas svarbus dalykas – spiritas yra rūgštaus skonio, o tai gerina skrandžio veiklą, taip pat veikliųjų medžiagų pasisavinimą plonajame žarnyne. Taigi spiritinės tinktūros yra svarbios žmonėms, kurie skundžiasi dirgliu skrandžiu, kuriems trūksta virškinimo sulčių ir fermentų, kuriuos kamuoja žarnyno sutrikimai. Jei naudotume ne augalų tinktūrą, o, tarkim, jų sausius miltelius, būtų kur kas lėtesnis ir švelnesnis veikliųjų medžiagų poveikis.

– Ar alkoholio kiekis, esantis tinktūrose, gali sukelti priklausomybės ligą?

– Mūsų visuomenėje verda daug aistrų dėl alkoholio prieinamumo. Yra ir tokių nuomonių, esą reikia viską drausti, net farmacinius produktus – spiritines tinktūras ir ekstraktus. Manau, nėra protinga kritikuoti augalinį preparatą vien dėl to, kad jo gamybai naudojamas alkoholis.

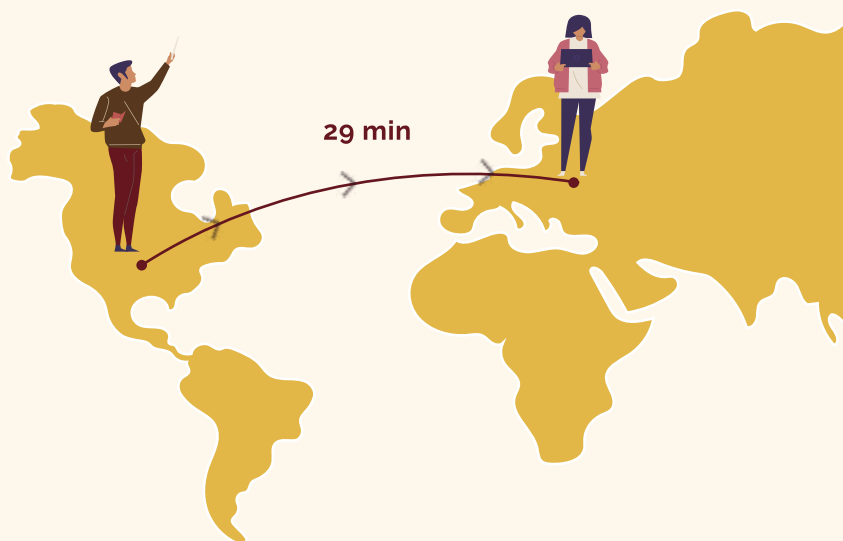
Vaisto informaciniame lapelyje yra pateikta informacija apie saugią dozę, tai 15–20 lašų. Nuo tokios dozės nėra vienas žmogus nepasidarė priklausomas, mokslas neįrodė tokio fakto.

Aidas.us informacinė tarnyba



TurboTransfers

Pervesk pinigus į Lietuvą
NEMOKAMAI per 29 min!



www.turbotransfers.com



Raminta Ksanyte Advokatė

RAMINTA & ASSOCIATES, P.C.

- Imigracijos teisė • Šeimos teisė
- Testamentų sudarymas
- Kriminalinė teisė
- Įgaliojimai, apostilės
- Notaro paslaugos: dokumentų vertimai, tvirtinimas
- Įmonių kūrimas, atidarymas
- DUI (vairavimas esant neblaiviam, atstovavimas teisme ir po teismo)



(708) 407-4533

201 E Ogden Ave., Suite 30A. Hinsdale, IL 60521

ANDRU DONALDS ANGEL X FOX LIMA

GERIAUSI
HITAI

ORIGINAL
ΣNIGMA
VOICES

Paderewski Symphony Orchestra

COPERNICUS CENTER 2/23/2019, 8.00 PM

BILIJETAI IR DAUGIAU INFORMACIJOS

773.313.3893 / DOMA TRAVEL / POLAMER
COPERNICUSCENTER.ORG

5216 W LAWRENCE AVE, CHICAGO, IL 60630
ŠEŠTADIENĮ, VASARIO 23 D., 8:00 V.V.



**VIENINTELIS
PASIRODYMAS**

LIETUVIŲ DIASPOROS „DEKALOGUI“ – 70 METŲ

Kad tautybės ryšys neatsileistų, būtų nuolat jaučiamas ir gyvas, reikia tautiečiams savo tarpe bendrauti. Tauta yra gyva tik nuolatinu savo narių bendravimu. Nulūžusi medžio šaka sudžiūsta. Nuskindas žiedas suvyšta. Nutraukęs ryšį su savąja tauta nugursta ir tautai žūsta.

*Pasaulio Lietuvių Bendruomenė,
Augsburgas, 1949*

Daug girdėję, bet niekada nematę „Lietuvių chartos“ nustebs sužinoję, jog praėjusio šimtmečio penktojo dešimtmečio pabaigoje sukurtas atsiliepiamas į karo audrų išblaškytus lietuvius, davęs pradžią ne tik Pasaulio Lietuvių Bendruomenei (toliau PLB), bet ir lietuvių bendruomenėms pasaulyje, tėra trijų puslapių dokumentas, paskelbtas į kišenę telpančiame leidinyje Pasaulio Lietuvių Bendruomenė. World Community of Lithuanians (Druck: P. Haas & Cie., KG., Augsburg).

1949 m. birželio 14 d. Augsburgėje, Vokietijoje, Vyriausiojo Lietuvos išlaisvinimo komiteto išleistas leidinys, dar žinomas „Lietuvių chartos“ ar „Lietuvių chartijos“ pavadinimu, padėjo Pasaulio Lietuvių Bendruomenės pagrindus, subūrė ir įprasmino Antrojo pasaulinio karo metu už Lietuvos ribų išsibarsčiusių lietuvių pastangas toliau kovoti dėl Lietuvos nepriklausomybės ir stengtis bet kokia kaina išlaikyti ne tik šeimos ir giminystės, bet ir tautinį ryšį, kad „svetimoj žemėj kiekvienas sutiktas tautietis [būtų] mielas kaip brolis“.

„Lietuvių chartos“ paskelbimas buvo VLIK'o atsakas į 1949 m. sparčiai besikeičiančią lietuvių karo pabėgėlių padėtį pokačinėje Vokietijoje ir nerimo bei nežinomybės kupiną ateitį. Pasibaigus karui tapo aišku, kad Lietuva dar negreit bus laisva, todėl daugelis į Vakarų pasitraukusiųjų ryžosi pasinaudoti atsiradusia galimybe iš pabėgėlių stovyklų emigruoti į Kanadą, Australiją, Jungtines Amerikos Valstijas ir kitas nuo karo nenukentėjusias šalis. VLIK'o pirmininko prelado Mykolo Krupavičiaus ir kitų iniciatyva nutarta kiekvienoje šalyje steigti lietuvių bendruomenę ir jas visas vienijančią Pasaulio Lietuvių bendruomenę.

PLB užuomazga laikomas 1885 m. Jungtinėse Amerikos Valstijose Jono Šliūpo įsteigtas „Susivienijimas visų lietuvininkų Amerikoje“. 1932–40 m. Lietuvoje veikė Draugija užsienio lietuviams remti. Jos iniciatyva 1935 m. rugpjūtį Kaune sušauktas Pasaulio lietuvių kongresas įsteigė Pasaulio lietuvių sąjungą. Deja, organizacijos veiklą nutraukė Antrasis pasaulinis karas.

PLB įkūrimo daigai pasirodė 1948 m. Po metų VLIK'o nariai paskelbė lietuvių išėivijos tautinio solidarumo principus išreiškiančius dokumentus – „Lietuvių chartą“ ir laikinuosius bendruomenės santvarkos



Lietuvos nacionalinėje bibliotekoje eksponuojama „Lietuvių chartą“ galima pamatyti iki rugpjūčio mėnesio. LNB/Vygaudo Juozaičio nuotr.

nuostatus. 1951 m. įkurtas PLB Laikinasis organizacinis komitetas, 1958 m. Niujorke įvykusio steigiamojo seimo metu numatytos PLB darbo gairės, struktūra, išrinkta vadovybė, priimtas bendruomenės pagrindinis dokumentas – Konstitucija, kuri be esminių pakeitimų veikia iki šiol.

Pasaulio Lietuvių Bendruomenė (PLB) vienija įvairiose valstybėse veikiančias lietuvių bendruomenes. PLB gali priklausyti kiekvienas asmuo, save laikantis lietuviu. Prelatas M. Krupavičius, iškėlęs PLB idėją ir pradėjęs ją įgyvendinti knygoje Pasaulio Lietuvių Bendruomenės keliu, taip nusakė organizacijos tikslus: „PLB turi du tikslus – pagrindinį ir atsitiktinį. Pagrindinis – išlaikyti lietuviuose lietuvių, atsitiktinis – atkovoti Lietuvai laisvę.“ Šių tikslų buvo siekiama visoje PLB veikloje.

Lietuvai atgavus nepriklausomybę, PLB susitelkė į pagalbą Lietuvai. 1990 m. balandį SSRS paskelbus Lietuvai ekonominę blokadą, PLB sudarė pagalbos Lietuvai programą, įsteigė paramos komitetą (pirmininkas V. J. Bieliauskas). Lietuvoje įsikūrus „Sąjūdžiu“ ir Lietuvai atkūrus nepriklausomybę, PLB valdyba susitarė su „Sąjūdžiu“, kad jis koordinuos lietuvių išėivijos organizacijų veiklą. Didelė parama buvo teikiama Lietuvos institucijoms, pavieniams asmenims, Sausio 13-ąją žuvusiųjų artimiesiems, Lietuvos bažnyčioms, Lietuvos universitetų studentams, vidurinėms mokykloms, vaikų, senelių globos namams.

Vyriausioji PLB institucija – kas ketverius metus renkamas Seimas – tvarko bendruomenės reikalus, rūpinasi lietuviybės išlaikymu, sudaro kultūrinės, politinės veiklos programą ir nustato jos kryptį, kuria švietimo sistemą, renka valdybą, kontrolės komisiją ir garbės teismą. Valdyba vykdo Seimo nutarimus, rūpinasi švietimu, kraštų bendruomenių kultūrine, tautine, ekonomine ir politine veikla, bendradarbiauja su kitomis lietuvių institucijomis, palaiko ryšius su

įvairiomis tarptautinėmis organizacijomis. Pirmajame PLB Seime 1958 m. dalyvavo atstovai iš 19 šalių.

Lietuvai atgavus nepriklausomybę ir subyrėjus Sovietų Sąjungai, pradėjo kurtis lietuvių bendruomenės, į PLB jungėsi Rytų kraštų lietuvių bendruomenės, tarp jų Lenkijos, Latvijos, Estijos, Baltarusijos, Ukrainos, Moldovos, Gruzijos lietuvių. Antra vertus, Lietuvai atkūrus nepriklausomybę, suaktyvėjo lietuvių emigracija į Vakarų Europos šalis. Šiandien lietuvių bendruomenės veikia 47 kraštuose.

„Lietuvių charta“, susidedanti iš trylikos punktų, skelbia, kad tauta yra prigimtoji žmonių bendruomenė, kad niekas negali būti prievartaujamas nutraukti savo ryšį su tautine bendruomene ir kad po pasaulį pasklidę lietuviai sudaro vieningą Pasaulio Lietuvių Bendruomenę. Dokumentas gina lietuvių teisę, nesvarbu, kur jis begyventų, nepaisant istorinių aplinkybių, laisvai išpažinti ir ugdyti savo tautybę. Kitaip tariant, lietuvis visur ir visada lieka lietuvis. Išlaikant lietuvių svetur, į pagalbą ateina lietuvių kalba („stipriausias tautinės bendruomenės ryšys“), šeima („tautos gyvybė“), lietuvių kultūra, valstybė, lietuviška mokykla („tautinės dvasios židinis“) ir lietuviška draugija („tautinės kultūros veiksminga talkininkė“).

„Lietuvių charta“ laikyta kiekvieno lietuvi, atsidūrusio svetur, moraliniu imperatyvu – įpareigojimu kiekvieno lietuvi sąžinei. Neatsitiktinai dokumentui prigijo „dekalogo“ pavadinimas. Bendruomenininkai skelbė, jog naujame pasaulio žemėlapyje, kurį iš naujo nubraižė Antrąjį pasaulinį kartą laimėjusios valstybės, lietuviui išėiviuvi yra telikęs vienas kelias – nurodytas „Lietuvių chartos“ trylikoje punktų. Toks požiūris į „Lietuvių chartą“ davė vaisių – praėjus metams po dokumento paskelbimo, M. Krupavičius spaudoje jau džiaugėsi padaryta didele pažanga. Lietuvių pastangas burtis ir organizuoti palyginęs su plytų dėjimu, VLIK'o

pirmininkas rašė: „Jau daug kur vietoj palaidų lietuviškų plytų turime išbaigtą lietuvių bendruomenės organizaciją.“

Bėgant metams, keitėsi politinės ir visuomeninės lietuvių bendruomenių veikimo sąlygos, keitėsi ir bendruomenininkų ar šalia bendruomenės buvusių požiūris į bene svarbiausią jų veiklą įprasminantį ir pagrindžiantį dokumentą. Netruko ir kritikos. JAV Lietuvių Bendruomenei minint 20 metų sukaktį, Vincas Trumpa žurnale „Aidai“ paskelbtame straipsnyje „Bendruomenės tikslus ir veiklą perkratant“ netgi kvestionavo bendruomenės idėją: „Bendruomenės idėja atsirado košmariškuose išvietintų asmenų lageriuose ir gyvenvietėse Vakarų Vokietijoje. Jeigu reikėtų vienos vienintelės metaforos tam gyvenimui pavaizduoti, turbūt, geriausiai tiktų jo palyginimas su geležinkelio stotimi. Nieko tame gyvenime nebuvo pastovaus, bet niekas jame nesikeitė. Žmonės atvažiuoja ir išvažiuoja, bet jie tau svetimi, kaip ir tu jiems svetimas. O stotis vis ta pati ir traukinių tvarkaraščiai rodos tokie amžini. Amžina atrodė ir bendruomenės idėja. Ji neleis nuklysti ir paklysti net ir tada, kada reikės palikti šią stotį ir išvažiuoti. Tvarkaraštis galios visur ir visada.“ („Aidai“, 1972 m. sausis-vasaris) Pasak straipsnio autoriaus, „Lietuvių charta“ prarado savo svorį, tapdama nerealiu ir utopišku dokumentu.

Nepaisant istorijos peripetijų ir vidiųjų pokyčių svetur gyvuojančiose lietuvių bendruomenėse, „Lietuvių charta“, kuriai šiais metais sukanka septyniasdešimt metų, ir šiandien yra ne vieno už Lietuvos ribų gyvenančio lietuvi moralinė nuostata, ilgamečių ar tik šiandien besikuriančių lietuviškų bendruomenių patarėjas ir ramstis.

Dokumentą iki rugpjūčio 7 dienos galima pamatyti Lietuvos nacionalinės Martyno Mažvydo bibliotekos parengtoje vienos knygos parodoje.

Dalia Cidzikaitė, „Lietuvių bendruomenės pasaulio lietuvis.lt“

Kelioniniai sveikatos draudimai iš Lietuvos

SVEIKATOS, GYVYBĖS DRAUDIMAI



www.healthonerus.com

PROGRESSIVE



MetLife
MetLife Auto & Home!



Independent
Insurance Agent

AUTOMOBILIŲ, NAMŲ IR VERSLO DRAUDIMAI

**NESKUBĖK MOKĖTI
DRAUDIMO
PASKAMBINK!**



IEVA MARKEVIČIŪTĖ
Mobilus 708-369-8602
Fax 708-974-4421

Coverage for all the things you care for.



- Plans you can customize for your needs
- More Options. More Discounts
- Farmers HelpPoint 24/7 claims service

VAIDA CAPLINSKIENE
INS AGENCY INC

<https://agents.farmers.com/vcaplinskiene>
14911 E 127TH ST STE F123
LEMONT, IL 60439



**Call 630.257.0600 today
for Auto, Home, Life and Business.**



Sėkmingas namų, butų, žemės, verslo,
investicijų pirkimas, pardavimas,
finansavimas, perfinansavimas ir nuoma



Rasa Mitkus

Nekilnojamo turto ir paskolų brokerė

630-202-6867

rmitkus@yahoo.com

103 Ogden Ave #101
Clarendon Hills, IL 60514
www.HomeMaxRealtors.com

✓ Didelis foreclosure,
aukcionų namų/butų pasirinkimas

✓ Nemokama namo rinkos analizė

✓ Paskolos po bankroto,
foreclosure, short sale

✓ Conventional paskolos su 1% down

✓ Cash out perfinansavimas



Closing dovana -
3 dienų atostogos!

Pasirinkite tinkamą draudimą – svajosite be baimės
Renata Tolvaisaite Agency



Renata Tolvaisaite,
Agent
rtolvais@amfam.com



Asta Buračaitė,
Agents Assistant CSR
aburacai@amfam.com

• **Transporto priemonių draudimas** – automobiliai,
motociklai, vandens ir sniego motociklai

• **Gyvenamosios vietos draudimas** – namai, butai,
kotedžai, mobilūs namai

• **Gyvybės draudimai visai šeimai.** „American Family
Insurance“ klientams siūlome gyvybės draudimą be
medicininės apžiūros.

• **Verslo draudimas,** darbdavio apsauga,
verslo civilinė atsakomybė.

• **„Umbrella“ draudimas** – galite įsigyti iki 5
milijonų papildomo draudimo apsaugoti
savo šeimą ar savo verslą.

• **Kelionių draudimas** – apdrausite savo
sveikatą kelionės metu.

• **Norite sutaupyti?** Drausite kartu
automobilius ir namus pas mus!

• **Profesionali patirtis** ir asmeninė pagalba
Ilinojais ir Viskonsino valstijose.

847-215-8989 Fax: 847-215-6369

325 N Milwaukee Ave. Ste C, Wheeling, IL 60090

American Family Mutual Insurance Company, S.I. and Its Operating Companies, American Family Insurance Company, American Family Life Insurance Company, 6000 American Parkway, Madison, WI 53783 010996 – Rev. 7/17 ©2015 – 7089594



TŪKSTANČIŲ MYLIŲ KELIONĖ: IŠ LIETUVOS PER ČIKAGĄ Į... LIETUVĄ

LYG IŠ PASAKOS: PRINCESĖ IR KARŽYGYS

„Niekada nebuvau viena iš tų, apie kuriuos sakoma, jog „turi verslumo gyslelę“. Atvirksčiai, žodis „verslas“ manęs ne tik nežavėjo, bet ir baidė savo nuobodumu“ – prisimena Vilmantė. Tad iš artimiausių šeimos narių Vilmantė išmoko greičiau žmogiškų savybių. Iš mamos – nuoseklumo ir kruopštumo, iš tėčio – smalsumo, o kartu su patėviu atėjo dizaino pojūtis.

Visgi permainingais ir neramiais ką tik atkurtos nepriklausomos Lietuvos metais ji įstojo mokytis... verslo vadybos. Taip tikėjosi saugios darbo vietos, nors žavėjosi menu, kūryba ir renginių organizavimu. Prie pastarųjų Vilmantėi teko iš dalies prisiliesti, kai 1992 metais buvo pakviesta į „Mis Lietuva“ konkursą. Tėvų ir draugų apsupta mergina tą kartą laimėjo antrosios vicemis titulą.

Skirtingai nuo Vilmantės, Egidijus visada buvo gana verslus ir veržlus – veždavo į Lietuvą prekes, atidarė ne vieną parduotuvę, įkūrė disko barą Panevėžyje, o laisvalaikį skyrė sportui, vėliau susidomėjo braziliškuoju džiu džitsu ir ne kartą tapo šios sporto šakos čempionu.

Vos susipažinęs su Vilmante, Egidijus akimirksniu suprato, kad ši taps jo žmona. „Verslus, sportiškas, sveikai gyvenantis Egidijus mane papirko ir savo puikiais santykiais su seserimi, tėvais. Svarščiau, kad jei jis taip bendrauja su savo dabartine šeima, tokius santykius kurs ir su manimi būsimoje šeimoje. Nesuklydau“ – džiaugiasi Vilmantė.

Pora visuomet svajojo gyventi Vilniuje, tad iš Panevėžio persikėlė į Vilnių, čia atidarė populiarią kavinę. Susilaukė pirmagimio Ivo. Ėmė statyti šeimos būstą, mėgino kurti savo ateitį ir jautėsi laimingi.

SU AŠTUONIAIS LAGAMINAIŠ – Į NAUJĄ GYVENIMĄ JAV

2000-ųjų pradžioje nuvilnijusi vadinamoji Rusijos krizė sutuoktinių verslo nepasigailėjo. Namuose jau augo du vaikai – ketverių metų sūnus ir pusmetinukė dukra Eivė. Tuo metu Egidijus laimėjo „Žaliąją kortą“ – galimybę išvykti gyventi ir dirbti

Prieš daugiau nei dešimt metų jie save vadino emigrantais. Lietuvoje palikę artimuosius ir namus, išvyko į Čikagą ir nesitikėjo kada nors sugrįžti. Šiandien jie laimingi ir sėkmingi gimtinėje – augina vaikus, puoselėja rožinį verslą, o jų šeimos sukurti produktai iš Lietuvos keliauja ir į Europą, ir į JAV. Ši istorija – apie Vilmantę ir Egidijų Markevičius, prekės ženklo „Genial Day“ kūrėjus.

JAV. „Sėdome prie stalo ir sprendėme, ką daryti. Mąstėme ilgai. Bet priėmę sprendimą, atgal nebesižvalgėme. Viską pardavėme ir su aštuoniais lagaminais išvykome ieškoti laimės į Ameriką“ – sunkų laiką prisimena Vilmantė.

Gyvenamąją vietą pasirinko Čikagą, nes čia turėjo draugų. Kartu išvyko močiutė, kad būtų lengviau prižiūrėti vaikus, kai abu sutuoktiniai kibs į darbus visiškai nepažįstamoje šalyje. „Jeigu ne ji, būtų buvę ypač sunku“ – sako Vilmantė.

Egidijus netrukus įsidarbino taksu vairuotoju, vėliau vairavo sunkvežimį, o dar po kurio laiko su draugu atidarė savo verslą – lombardą. Vilmantė įsidarbino padavėja. Nors pirmasis darbo mėnuo buvo itin sunkus, ji lyg mantrą kartojė studijų metais išmoktą pamoką – „jei dirbi ir stengiesi, visada viskas baigiasi gerai“ – ir netrukus tapo viena geriausių užkandinės padavėjų. Kai teko keisti darbą, lygiai taip pat užtikrintai tapo puikia manikiūro specialiste prestižiniame grožio salone.

JAV Vilmantė patyrė ir kitoki, nei gimtinėje šalyje, studijų skonį. Jau žinojo, ko siekia, kokių žinių nori įgyti, tad pasirinkusi interjero dizaino studijas JAV koledže nė akimirkos nesigailėjo. Be to, ir čia tapo geriausia, vadinamąja honour student.

SVETUR – GERAI, BET NAMIE...

Išvykdami į JAV, Vilmantė ir Egidijus manė, jog emigruoja visam gyvenimui. Be to, Amerika jų šeimai patiko – ypač žmonių atvirumas, mandagumas, šypsenos. Tačiau vis stipriau kankino ilgesys.

„Ypač ilgėjaisi mamos. Negavusi vizos, ji negalėjo atvažiuoti manęs aplankyti, tad pirmuosius mėnesius paskambinusios viena kitai negalėdavome net kalbėti – gerklę užspausdavo ašaros“ – sunkias akimirkas prisimena Vilmantė.

Mintis grįžti į Lietuvą gimė labai greitai. Ryšiai su gimtine nenutraukti, kasmet Lietuvoje atostogaujantys vaikai nepamiršę kalbos, ramybėje nepaliekančios artimųjų ilgesys, o dar ir atsigaunanti šalies ekonomika, stulbinančiai išgražėjęs nuolat sapnuotas Vilnius... Tad sprendimas buvo priimtas, ir lyg savaime susidėliojo planas per dvejus metus persikelti į Lietuvą.

Šalis pasitiko ekonominio pakilimo teikiomomis dovanomis. Vyko daug statybų, tad interjero dizainerė, kurios galva kupina modernių, iš už Atlanto parsivežtų idėjų, buvo paklausi specialistė. Egidijus ėmėsi akcijų brokerio veiklos. Tačiau netrukus atėjo 2008-ieji, kartu su pasauline ekonomikos krize. Niekas nebegalvojo nei apie akcijas, nei apie statybas.

Vilmantėi ir Egidijui vėl teko susėsti ir sukurti galvą, ką darys toliau. „Ta nepakartojama galimybė – sukurti produktą, kurio man pačiai reikia, kurį aš su malonumu naudoju ir ramia širdimi galiu pasiūlyti klientams – mane nerealiai „veža“ ir įkvepia dirbti“ – vėliau sakys Vilmantė, nors būtent taip ir kilo verslo idėja.

ROŽINIO VERSLO SVAJONĖ – PASIEKIAMA

Patirdama diskomfortą, alergijas nuo higienos priemonių „tomis dienomis“, moteris ieškojo sprendimų sau. Jai gimė idėja atvežti į Lietuvą eko-sertifikuotus įklotus su japonų išradimu – anijonų juostele, apsaugančia nuo bakterijų ir blogo kvapo. Egidijus žmoną entuziastingai palaikė, tad abu kibo į darbą. Vos pradėję ieškoti specialių įklotų gamintojų, rado ne bet ką, o pačius jų išradimo patentų turėtojus Kinijoje.

Vilmantė pripažįsta, kad teko įveikti įsitikinimą, kad Kinija – tai nekokybiškos prekės. Jie naršė internete, siuntėsi ir tikrino daugybę pavyzdžių, skrido pasikalbėti su

gamintojais akis į akį, kol 2009 metais atsivežė pirmą konteinerį su daugiau nei 100 000 vienetų įklotų. Ir jau žinojo, koks bus produkto dizainas – ryški rožinė spalva ir gavūs sakurų žiedai, nors dar neturėjo nė vieno pardavimo taško.

Šiandien „Genial Day“ asortimentas, o ir įdirbis – žymiai didesnis. Moteriškos eko-sertifikuotos higienos prekės (įklotai, menstruacinės taurelės), išskirtinės minkštutėlės bambuko servetėlės, ir netgi ypatinga apatinio trikotažo linija. Pirmomis Vilmantės ir jos dukros Eivės vardų raišiais pavadintas trikotažas moterims „EIVI by Genial Day“ pasiūtas iš ekologiškos medvilnės, kuri padengta aukščiausios higienos standartus užtikrinančiais sidabro jonais. O išskirtinė šios linijos kelnaičių savybė, kurios patentą turi Vilmantė – tai dvigubas klynelis, paslepiančias įklotų sparnelius.

Dukros Eivės dėka atsirado net produktai, skirti paauglėms. Augindama paauglę dukrą, artimai bendraudama tiek su ja, tiek su jos bendraamžėmis, Vilmantė įsitikino, kokia subtili yra pirmųjų menstruacijų tema, kiek daug tėvų apie tai vis dar drovosi kalbėti, kaip reikalingas švietimas bei padaršinimas. Taip buvo sukurtas „Pirmasis menstruacijų rinkinys mergaitei“, kurį galima įsigyti elektroninėje parduotuvėje.

P.S.

Prieš dvejus metus „Genial Day“ prasisėkė kelią į JAV ekologiškas parduotuves ir tą akimirką apsisuko emigracijos ratas. Atvykę kaip emigrantai, vėliau grįžę į Lietuvą, Vilmantė ir Egidijus šiandien vėl grįžta į Ameriką – savo produktais.

„Tai – ne tik mūsų verslo sėkmė. Manau, ir JAV gyvenančios tautietės gali džiaugtis, kad jau turi galimybę naudoti produkciją, sukurtą tokios pačios moters – lietuviškos emigrantės“ – sako Vilmantė. Ir šypsosi – šiandieninė Lietuvos ekonomika išgyvena tokį patį pakilimą, koks buvo jų grįžimo metu. Gal šiuo metu kažkuri emigrantų šeima Čikagoje jau pakuojasi lagaminus?

Justina Andriuskevičiūtė

IMED VEIN

GYDYTOJAS

ALEKSANDRAS GORODECKIS

BOARD CERTIFIED DIAGNOSTIC
AND INTERVENTIONAL RADIOLOGIST SINCE 2001

imedvein.com

• Varikozinės venos • Spider Veins
• Sunkumas ir skausmas kojose • Kojų nuovargis



REKLAMA

ĮDOMŪS ATSITIKIMAI IŠ DR. A. GORODECKIO PRAKTIKOS. 13 LAIDA

I dalis

Sveiki, mano brangūs skaitytojai!

Šį straipsnį pradėti noriu nuo pačios rimčiausios ir labiausiai pamokančio atvejo. Šio paciento istoriją verta paanalizuoti detaliai, nes joje atsispindi labai daug svarbių aspektų ir klaidų, kurias padaryti gali tiek pacientai, tiek gydytojai. Tokių atvejų pasitaiko labai retai (nors savo praktikoje ir esu susidūręs su ne visai tokiais, bet panašiais atvejais), tačiau labai norėčiau, kad nė viena klaida iš šio pasakojimo neatsitiktų jums ar jūsų artimiesiems.

1 istorija. Iškalbingiausias atvejis mano praktikoje. Kaip tik per praėjusias išėgines pas mus atėjo pacientė, kuri skundėsi skausmu dešinėje kojoje. Šią malonią vyresnio amžiaus moterį į priėmimą atlydėjo sutuoktinis. Pacientė papasakojo, kad problemų su venomis turi jau seniai, tačiau, jos manymu, tos problemos ne tokios jau ir didelės, bei ne taip jau ir dažnai ją varginančios. Jos mama taip pat turėjo šią ligą, tad pacientė savo varikozę laikė paprasčiausiu paveldėtu dalyku.

Tačiau prieš porą mėnesių moteris kažkaip nevykusiai suklypo ant laiptelio ir pasitempė dešiniąją koją. Regis, iš pradžių lyg ir nieko rimto nebuvo. Tiesa, kulkšnis sutino, tačiau moteris galėjo koją priminti, tad tiesiog sutvarstė kulkšnį ir naudojo šaltus kompresus, laukdama, kol viskas savaime praeis. Maždaug po dviejų savaitių ji kreipėsi į greitąją pagalbą (urgent care) – taip padaryti jai patarė jos gydytojas, kuriam ji telefonu pasiskundė dėl skausmo

kojoje. Priimamajame jai padarė rentgeno nuotrauką ir patikino, kad lūžio tikrai nėra. Tačiau skausmas – nors ir nedidelis – nesiliovė ir toliau. Kaip ir dauguma taip vadinamų „seno sukirpimo“ žmonių ji tą diskomfortą ignoravo, manydama, kad „jei jau lūžio nėra, tai praeis savaime“. Noriu pabrėžti, kad pas pacientę nebuvo jokių ryškiai išreikštų simptomų, tokių kaip stiprus tinimas, paraudimas ar kokie kiti odos pakitimai. Tiesiog koja toliau kėlė diskomfortą, nors greitosios pagalbos gydytojai ir patikino, kad viskas gerai – tiesiog tą vietą reikia šaldyti, o vėliau, jei reikia, kreiptis pas šeimos gydytoją. Kaip tik taip ji ir pasielgė praėjus dar kelioms savaitėms: nuėjo pas savo gydytoją, kad pasiteirautų, kodėl koja nesusitvarko. Jos gydytojas tuo metu buvo atostogose, tad ją priėmė kažkoks kitas gydytojas. Ir tada, pasak pacientės, prasidėjo jos „kančių keliai“. Jokio aiškaus atsakymo iš to gydytojo ji nesulaukė – jai tiesiog buvo nurodyta išgerti visą kursą nuskausminamųjų ir uždegimą mažinančių vaistų. Pacientė, jau kiek sunerimusi, kruopščiai ir pagal nurodymus gėrė jai paskirtus vaistus – kurie, turiu pasakyti, buvo pakankamai stiprūs. Tačiau medikamentai tik kuriam laikui susilpnino pacientės simptomus. Skausmas nesiliovė tačiau, kaip sako pacientė, „atrodė, kad yra kojos viduje, visiškai nestiprus, o bukas“. Pabaigusi tablečių kursą, po kurio laiko pacientė ir vėl apsilankė pas tą patį gydytoją, kad paklaustų, kodėl skausmas nesiliauja, ir, svarbiausia, ką daryti toliau. Jai buvo atsakyta, kad dabar reikia „palaukti“. Ko laukti, aš, aišku, nesuprantu, tiesiog noriu kuo tiksliau perpasakoti jums visą

šios pacientės man papasakotą istoriją. Taigi, pacientė ėmė laukti ir gyventi, tegu ir su nestipriu, bet vis dėlto skausmu. Neilgai trukus ji kreipėsi į mūsų kliniką. Tad dabar pereikime prie to, ką gi pamačiau apžiūros metu. Nors iš pirmo žvilgsnio ir galėjo neatrodyti, tačiau tuo metu jos dešiniojoje kojoje galėjo būti rimtų problemų. Kai atėjo pas mus, maudimą kojoje ji jautė jau nuolatos, koja buvo labai nežymiai patinusi. Vos pradėjęs apžiūrą ultragarsu, aš buvau tiesiog priblokštas – pacientės dešiniojoje kojoje buvo siaubingo dydžio trombas, kuris kilo nuo blauzdos iki pat kirkšnies per praktiškai visas pagrindines gilumines venas. Pasakyti, kad toks trombas yra labai pavojingas gyvybei – tai nepasakyti nieko. Jis galėjo bet kurią akimirką atitrūkti ir nukeliauti į plaučius ar širdį. Situacija reikalavo skubios hospitalizacijos ir gydymo, mat moters būklė kėlė kritinį pavojų jos gyvybei. Pacientė buvo iš karto išgabenta į ligoninę, jai tuoj pat pastatytos specialios lašelinės. Viskas gerai, kas gerai baigiasi – tai yra puikios naujienos pacientei, jos šeimai ir man.

O dabar išvardinsiu, į ką reikėtų atkreipti dėmesį jums ir jūsų artimiesiems.

- **Pirma**, jei žmogus patyrė kokią nors kojos traumą, kuri jam kelia diskomfortą, nepaisant to, kad rentgenas nerodo jokio lūžio – tai pirmasis požymis, kad pacientui gali būti kažkas rimtesnio.

- **Antra**, vyresnis amžius ir genetinis polinkis į varikozę yra papildomi rodikliai, didinantys trombo tikimybę.

- **Trečia**, dar vienas nerimą keliantis ženklas yra, jei nuskausminamieji ir priešuždegiminiai vaistai yra nepajėgūs numalšinti simptomų.

- **Ketvirta**, ir svarbiausia, jei skausmas kojoje tęsiasi daugiau nei 4 savaites, nereikia laukti „kol jis pats praeis“. Aš jau daug kartų kartoju – laukti gali būti pavojinga ne tik jūsų sveikatai, savaites!

- **Penkta**, venas ultragarsu iširti reikia kur kas anksčiau, kad būtų galima atmesti susiformavusio trombo galiomybę.

- **Šešta**, kas atlieka tyrimą ultragarsu?! Tai yra kertinis akmuo diagnostikos procese. Labai svarbu, kad tyrimą darytų tikras specialistas, kuris yra tikras savo srities profesionalas. Klaida tokiu atveju gali labai brangiai kainuoti.

Kaip gerai, kad pacientei artimieji patarė kreiptis į mūsų kliniką.

Štai toks atvejis, mano bičiuliai. Šis atvejis yra ypatingai pamokantis, mat atspindi daugybę klaidų, kurias aš matau daugelio mūsų pacientų istorijose, tačiau, kaip patys matote, kartais susiklosto ir taip, kad visos tos klaidos yra padaromos vieno žmogaus atveju. Labai gerai, kad viskas baigėsi laimingai. Viliuosi, kad ši iškalbinga istorija padės jums suprasti, kaip svarbu laiku atlikti apžiūrą, kaip svarbu neignoruoti savo simptomų bei pasirinkti išmanantį ir patyrusį gydytoją. Nepamirškite, bet koks skausmas kojoje, kuris trunka ilgiau nei 3-4 savaites, yra pavojaus skambutis, parodantis, kad būtina skubiai atlikti medicinę apžiūrą.

(Straipsnio tęsinį skaitykite kitame laikraščio numeryje.)

Tai tiek šiam kartui. Tikiuosi, jums buvo įdomu ir naudinga. Jei turite klausimų, ar norėtumėte užsiregistruoti į priėmimą, skambinkite telefonu **847-298-2200**.

• Tyrimą ultragarsu atlieka pats gydytojas

(847)298-2200

7804 W College Dr # 3N
Palos Heights,
IL 60463

395 E Dundee Rd., Suite 150
Wheeling,
IL 60090

5501 W Belmont Ave
Chicago, IL 60064
(Belmont/ Central)

imedvein.com

Aidas

№6 [1125] 02.08.2019 – 02.14.2019

19



LIETUVIŲ ĮMONĖ ATEINA IR Į JAV RINKĄ

Nuo šių metų pradžios į Jungtinių Amerikos Valstijų rinką įžengė ir sparčiai savo pozicijas tvirtina tarptautinių pervedimų platforma „TurboTransfers“. Lietuvių valdoma įmonė veiklą vykdo pagal Lietuvos banko valdybos išduotą licenciją (Mokėjimų įstaigos licencija Nr. 24) ir siūlo daug daugiau komforto finansų rinkoje. Prieš 6 metus gauta licencija suteikė įmonei leidimą teikti pinigų pervedimų paslaugas. Kartu su licencijos gavimu, įmonė įsipareigoja apsaugoti savo klientų informaciją nuo neteisėto panaudojimo, betarpiškai laikytis Lietuvos Respublikos pinigų plovimo ir teroristų finansavimo prevencijos įstatymo nuostatų ir turėti rezervinį piniginių fondą, kuriuo garantuojamas kliento pinigų saugumas.

Patikima ir saugu

Įmonės vadovas Ž. Janušauskas patikina, kad reikalavimai išties griežti ir jokių išlygų tokia versle nenumatoma: „Pradėdami veiklą išsamiai susipažinome su visais įstatymais ir normomis. Visuomet vykdome visus keliamus reikalavimus, taip pelnydami ne tik mus kontroliuojančių institucijų, bet ir savo klientų pasitikėjimą. Kai neturi tikslų elgtis nesąžiningai, kad ir kokie būtų griežti reikalavimai, jie negąsdina. Tai tik iškelia mūsų kartelę dar aukščiau.

Mūsų klientai tai žino – dirbame jau ne vienerius metus ir kiekvieną dieną tobuliname savo paslaugų ir aptarnavimo kokybę“.

Pasiūlymas nurungė konkurentus

Tuo jau spėjo įsitikinti ir dalis lietuvių, gyvenančių JAV. Ne vienas įvertino „TurboTransfers“ mokėjimų platformos privalumus, nes ši paslauga įnešė konkurencingų naujienų rinkoje. Tarptautinis pervedimas iš JAV į Lietuvą nukeliauja per mažiau nei 29 minutes – tokios spartos iki šiol negalėjo pasiūlyti joks kitas rinkos dalyvis. Iki šiol įprasta manyti, kad tokie piniginiai pervedimai „keliauja“ net 3-5 darbo dienas, nes tokią praktiką taiko bankai. Taip pat, toks pervedimas kitur kainuoja nemažus pinigus, iki keliasdešimt dolerių. „TurboTransfers“ tokius pervedimus siūlo vykdyti visiškai nemokamai iki pat kovo 1 d.

„Vykdome akciją norėdami užsienyje gyvenančius savo tautiečius plačiau supažindinti su mūsų paslauga. Visi pervedimai vykdomi netaikant jokio komisinio mokesčio iki pat kovo 1 d. Tačiau, net ir po kovo 1 d., įvedus standartinį įkainį, pervedimai kainuos kelis kartus pigiau, nei banke, o sparta nenukents – ir toliau siūlysime sparčiausius pervedimus rinkoje“ – komentuoja Ž. Janušauskas.

**Daugiau informacijos rasite
www.turbotransfers.com**



TurboTransfers

DERMOIDINĖS IR EPIDERMOIDINĖS CISTOS



Cista – tai patologinė organo ar audinių ertmė, apsupta jungiamojo audinio ir pripildyta skysto arba tiršto turinio (prakaito, seilių, riebalų, gleivių, raginės masės). Susikaupusios masės – ypač palanki terpė mikroorganizmams daugintis, todėl dažnai cistos supūliuoja. Pūlinys būna skausmingas, jį lydi aukšta temperatūra.

Cistos skirstomos į du porūšius – tikrąją ir netikrąją. Tikroji cista iš vidaus išklota epitelium arba endotelium, netikroji cista – aplinkiniu audiniu. Cista gali būti kiaušidėje, galvos smegenyse, inkste, plaučiuose, pieno, seilių liaukoje ir kitur. Ji susidaro sutrikus liaukos išskyrių nutekėjimui, suminkštėjus audiniui, dėl sklaidos trūkumų, susidarius ertmėms kraujagysliniuose ir liaukiniuose navikuose. Cista gali susidaryti ir dėl traumos, kai epitelis nuslenka į gilesnius audinius. Ji pasitaiko sergantiems kai kuriomis, ypač apvaliųjų kirmėlių sukeltomis, kirmėlinėmis ligomis (cisticerkoze, echinokokoze), kai lerva žmogaus raumenyse apauga jungiamuoju audiniu, saugančiu ją nuo suviršinimo ir antikūnų poveikio. Nedidelė 1–2 mm skersmens cista (milija) gali atsirasti tuomet, kai plauko maišelis užsikemša raginiu kamščiu.

Klinikiniai simptomai priklauso nuo cistos dydžio ir susidarymo vietos. Nedidelė cista dažnai nesukelia jokio negalavimo. Kartais cista (pvz., kiaušidės) gali plyšti, ir jos skystis, išsiliejęs į pilvo ertmę, gali sukelti pūliavimą. Be to, vešant cistos epiteliumi, ji gali virsti nepiktybiniu, retkarčiais ir piktybiniu naviku. Kai cista sutrikdo organo funkciją, ji yra šalinama – kartais ir su organo, kuriame ji susidarė, dalimi arba visu organu.

Dažniausiai pasitaikanti cistos rūšis, ypač moterims, yra **dermoidinė cista**. Tai apvalus arba ovalus, baltos matinės spalvos, įvairaus dydžio (net iki 10-15 cm skersmens) kiaušidės darinys. Jo lygi plona balsva siena panaši į odą. Cista sudaryta iš vienos kameros, pripildytos skystų, balsvai gelsvų riebalų. Cistos turinyje randama plaukų, kaulo elementų, net dantų. Cistos sienoje yra riebalinių ir prakaito liaukų, plaukų maišelių, riebalinio audinio. Dermoidinė cista dažniausiai aptinkama vienoje kiaušidėje (85

proc. atvejų), turi vidutinio ilgio koją. Ji yra gerybinė, gali išlikti neaptikta visą moters gyvenimą, bet pati niekada neišnyksta, šalinama tik operaciniu būdu.

Kartais dermoidinė cista vadinama pilonidine cista arba epiteliniu taku. Absolūti dauguma pilonidinių cistų susidaro būtent kryžmens srityje. Iš tikrųjų yra kelios teorijos dėl pilonidinių cistų kilmės. Prieš dešimtį metų buvo manoma, kad šis susirgimas – įgimtas sklaidos defektas, tačiau šiuo metu yra įvairių teorijų. Viena iš tokių teorijų teigia, kad pilonidinės cistos susiformuoja dėl gilyn įaugančio plauko maišelio.

Dažniausiai vengiama radikaliai operuoti supūliavusias dermoidines cistas, nes tokiu atveju žymiai padidėja operacinis audinių defektas bei išauga pjūvio pūliavimo rizika. Atverta cista gydoma perrišimais tol, kol pūliavimas liaujasi. Pūlinys atveriamas pritaikius vietinę nejautrą, ir gydymas į liginę tikrai nereikalingas. Vietinėms minkštųjų audinių infekcijoms gydyti visiškai pakanka pūlinio atvėrimo ir perrišimų, o antibiotikai paprastai nereikalingi (išskyrus išskirtinius atvejus, kuomet yra imuniteto problemų). Pūliniui išsivalius, atliekama radikali operacija, kuriai jau reikia hospitalizacijos ir analgetikų. Pastarieji nepageidautini nėštumo bei žindymo laikotarpiu.

Dar viena dažnai pasitaikanti cistų rūšis – **epidermoidinės cistos**, neretai susidarantys jauniems ir vidutinio amžiaus žmonėms. Ant odos atsiranda vienas, keli ar dauginiai mazgai. Jų paviršius porėtas, poros pilnos keratino, paviršiumi suplonėjus įtrūksta. Tada gali prasidėti infekcija. Spustelėjus iš šonų, ištrykšta tiršta, į dantų pastą panaši kreminės spalvos medžiaga. Šios cistos dažniausiai atsiranda ant veido, sprando, liemens, mašnelės, o pats gydymas trunka ne vienerius metus.

Jeigu Jums reikalinga konsultacija dėl įvairių cistų atsiradimo bei gydymo arba turite kokių nors klausimų, rekomenduojame kreiptis į **Grand Avenue Surgical Center, įsikūrusį Čikagoje, 17 West Grand Avenue.**

Tel. numeris: 312-222-5610.

Gydytoja Irina Ayngorn

**kviečia visus savo
nuolatinius
ir naujus pacientus
apsilankyti naujame
stomatologijos centre!**

**Visapusiška dantų
prižiūra visai šeimai**




**Priimamos visos
draudimų rūšys**

847.229.7988

846 N. Elmhurst Rd. Prospect Heights, IL 60070

Simon Boyarskiy DDS MS

Amerikos ortodontų asociacijos narys

- Specializuojasi dentofacial ortopedijoje (sąkandžio taisymas ankstyvoje vaikystėje)
- Specializuojasi dantų ir žandikaulio ortopedijoje (sąkandžio koregavimas ankstyvame amžiuje)
- Gydome vaikus, paauglius ir suaugusiuosius: nesvarbu, ar jums 8 ar 80
- Invisalign 
- Permatomi breketai, breketai vidinei dantų pusei, kiti kosmetiniai pasirinkimai

- Prieinamos kainos ir lankstūs mokėjimo planai be palūkanų
- Priimame daugumą medicininių draudimų, tame tarpe ir AllKids
- Galimybė užsiregistruoti priėmimui sekmdieniais arba vakarais

(847)299-9400

**KONSULTACIJA NEMOKAMAI
KALBAME LIETUVIŠKAI**

241 GOLFMILL Center, Suite 502
Niles, IL 60714

American Association of
Orthodontists



Elena LEVITIN M.D.

Chirurgė

Board certified in General Surgery
Member of American College of Surgeons

**DIAGNOSTIKA
IR CHIRURGIJA**

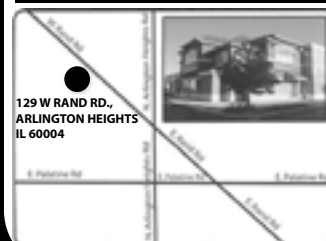


- Skrandžio ir žarnyno sutrikimai, rezekcija
- Tulžies pūslės, išvaržos, apendicito, storosios žarnos laparoskopija ir atvirosios operacijos
- Krūties augliai ir vėžiniai susirgimai
- Endoskopija, kolonoskopija
- Chirurginė onkologija
- Divertikulitas • Hemorojus
- Augliai ir polipai • Traumos darbe

Ofise priiminėja daktaras **PROKTOLOGAS** Dr. Giuseppe Gagliardi

- Piktybiniai storosios ir tiesiosios žarnos susirgimai
- Storosios žarnos polipai • Beskausmis hemorojaus pašalinimas
- Išangės įplėša, pūlinys ar fistulė • Išangės niežulys • Vidurių užkietėjimas

MUS RASITE NAUJU ADRESU:



**129 W RAND RD.,
ARLINGTON HEIGHTS IL 60004
Chicago Surgical Clinic LTD
PH. 847.215.0530**

Kalbame lietuviškai, angliškai ir rusiškai



Dr. R. Vitas



Kun. Ed Schmidt, kun. dr. Vidmantas Šimkūnas, kun. Algis Baniulis, kun. Lukas Laniauskas, kun. Mantas Mileris

MININT 450-ĄSIAS JĖZAUS DRAUGIJOS ĮKURTUVES LIETUVOJE

Šiais metais minima 450 – ties metų Jėzaus Draugijos Lietuvoje sukaktis. Ta proga Palaimintojo Jurgio Matulaičio Misija sekmadienį po 11 val. mišių visus parapijos bendruomenės narius pakvietė tradicinės jėzuitų žirnių sriubos ir trumpai istorijai apie Jėzaus Draugiją.

„Sielos“ galerijoje dulsūs lietuviai bendruomenės narių pašnekėsiai bylojo – sriuba išties buvo gardi. Daugelis susirinkusiųjų – vyresnio amžiaus bendruomenės nariai, tačiau netruko ir jaunimo, po gardžių pietų pristačiusių jėzuitų darbus pasauliečiams.

Trumpus pranešimus „Sielos“ galerijoje skaitė dr. Vidmantas Šimkūnas, Niujorke leidžiamo jėzuitų laikraščio vyriausias redaktorius Ed Schmidt, dr. R. Vitas ir Kauno jėzuitų gimnazijos moksleivė Simona Mažeikaitė.

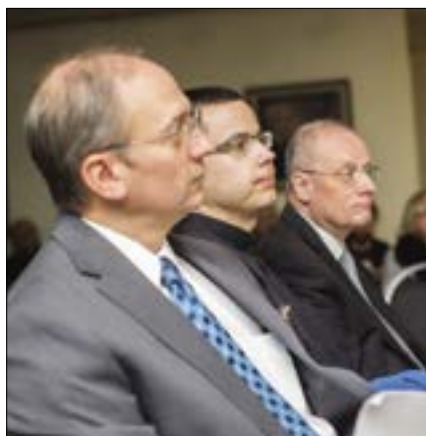
Buvęs VU kapelionas, Šv. Jono bažnyčios rektorius ir Jėzuitų provincijos ekonomas dr. Vidmantas Šimkūnas 1959 m. įgijo teologijos licenciatą laipsnį, 2008 m. apgynė teologijos daktaro disertaciją, baigiamojo darbo metus praleido Bostone, praktiškai atlikdamas Baltimorėje. Vyras trumpai pristatė Jėzaus Draugiją ir jos atsiradimą Lietuvoje, susirinkusiuosius supažindino su jėzuitų veikla ir projektais. Jėzaus Draugija buvo įkurta 1540 m. basko Ignaco Lojolos ir keletą jo bendraminčių. Tai buvo naujoviškas vienuolinis ordinas, pasižymėjęs aktyvia apaštaline veikla. Jėzuitai didelį dėmesį skyrė švietimui, steigė kolegijas ir universitetus, išvystė plačią misijų veiklą. Dėl kai kurių Europos valdovų priešiško nusistatymo 1773 m. popiežius ordinarą uždarė, kuris vėl atkurtas 1814 m. Sakoma, jog jėzuitai buvo įkurti kovai su reformacija,

tačiau pranešėjas skuba pataisyti, jog Ignacas Lojola, kurdamas draugiją neturėjo tokio tikslo, tačiau Vilniaus vyskupas V. Protasevičius, 1569 m. pasikvietęs jėzuitus į Lietuvą, galbūt turėjęs tokį tikslą. Pradžioje veikė Vilniuje, o vėliau ir kituose miestuose jie steigė kolegijas, perėmė Vilniaus ir Varnių kunigų seminarias, leido knygas lietuvių kalba. 1579 m. įsteigė Vilniaus akademiją – universitetą. Daugelis jėzuitų draugijos ar Lietuvos provincijos gyvavimo įvykių siejasi su pačios Lietuvos datomis – nesvarbu, ar tai būtų karai, okupacijos, tremtys. Pasakotojas minėjo, jog po carinės Rusijos okupacijos Jėzaus Draugija su Vokietijos pagalba vėl atsikūrė, ji tapo viceprovincija, vėliau provincija. Oficiali jėzuitų veikla Lietuvoje atgaivinta 1990 m. 1992 m. Kaune, o 1995 m. Vilniuje atkurtos jėzuitų gimnazijos. Įvairiuose Lietuvos miestuose atsikūrė

Jėzaus Draugijos namai ir rezidencijos. Šiaulių jėzuitų mokykla duris pradinių klasių mokiniams atvėrė 2016 m. rugsėjį. Jėzuitų pagrindinės sritys, kuriomis yra rūpinamasi Lietuvoje yra ugdytas – mokyklos, dvasinės pratybos, rekolekcijos ir miesto sielovada. Dr. Vidmantas Šimkūnas paminėjo ir aktyvią Lietuvoje įkurtų jėzuitų mokyklų veiklą ir jaunimo programą MAGIS, kurios metu jaunuoliai vyksta savanoriauti į įvairius pasaulio kraštus, o grįžę jaučiasi labiau subrendę, daugiau gavę patys nei davę kitiems. Neturėdami parapijų, jėzuitai turi bažnyčias mieste, žmonėms, kurie nepriklauso parapijoms, bet nori išlaikyti ryšį su Dievu. Kaip pavyzdį, kunigas paminėjo, jog vasaros savaitgaliais daugelis Lietuvoje negyvenančių lietuvių nori tuoktis savo gimtinėje ir dažnai ieško kunigų, galinčių ceremonijas vesti skirtingomis



Kun. dr. Vidmantas Šimkūnas



Dr. Vytas Saulis, dr. Robertas Vitas



Jėzuitų žirnių sriuba



Kauno jėzuitų gimnazijos moksleivė Simona Mažeikaitė



Kun. Ed Schmidt



Lietuvių bendruomenė

kalbomis. Vyras minėjo, jog jėzuitams yra tekę vesti ceremonijas net 6 skirtingomis kalbomis.

Šiandien 120 pasaulio šalių darbuojasi apie 17 tūkst. jėzuitų. Lietuvoje yra apie 200 krikščioniško gyvenimo jėzuitų bendruomenės narių, Latvijoje – 60, su kuriais palaikomas šiltas ryšys. Jėzaus Draugija suskirstyta į beveik 90 provincijų. Pagal geografinę padėtį ar bendrą kalbą provincijos grupuojasi į 11 asistencijų. Lietuvos ir Latvijos jėzuitų provincija kartu su Austrija, Šveicarija, Vengrija, Olandija ir dviem Vokietijos provincijomis priklauso Vidurio Europos asistencijai. 2021 m. bus kuriama nauja jėzuitų provincija, kuri apims Švediją, Latviją, Lietuvą, Vokietiją, Austriją ir Šveicariją. Pabaigoje kun. tėvas Vidmantas Šimkūnas pirma padėjo už lietuvių bendruomenės šiltą bičiulystę su Palaimintojo Jurgio Matulaičio Misija, antra už aukas ir indėlius jėzuitų misijai vykdyti.

Trumpam žodžiui į sceną buvo pakviestas jėzuitų laikraščio leidžiamas Niujorke vyriausias redaktorius kun. Ed Schmidt. Kunigas nemažai prisidėjo prie jėzuitų atgaivinimo Vilniuje ir Kaune jau Nepriklausomos Lietuvos laikotarpiu. Kuomet sovietmečiu buvo prarastas ryšys su likusiu pasauliu, Čikagoje imta kurti jėzuitų jaunimo centrą, Čikagoje buvo įkurta jėzuitų viceprovincija. Tėvas Zaremba, Čilėje tapęs jėzuitu, sužinojęs, kad Čikagoje yra jėzuitai, persikėlė į JAV ir tapo šios bendruomenės dalimi. Jėzuitų gyvenimą iš arti yra matęs ir Lojolos universiteto alumnas dr. R. Vitas, kuris dalinasi savo darbo ir bendravimo patirtimi su Dievo tarnais. Mokslo daktaras palietė 3 jėzuitams būdingus aspektus – jėzuitas, kaip krikščionis, kaip Dievo atstovas pasaulyje. Gyvendamas jaunimo centre ir sutikęs nemažai jėzuitų R. Vitas dalinasi jėzuitų rimtu požiūriu į savo kaip Dievo tarno pasaulyje pareigą. Antras aspektas, apie kurį kalbėjo prelegentas, tai

jėzuitas kaip mokslininkas. Prieš išventinant į kunigus jėzuitai turi praleisti 12 metų mokymąsi universitetuose, todėl, pasak dr. R. Vito, yra didžiulė garbė bendrauti su tokiais intelektualiais žmonėmis. Kaip pavyzdžius, mokslo daktaras minėjo ne vieną Lojolos universiteto dėstytoją, kurie nepaisant dėstomos disciplinos, – teisės, medicinos ar kitų – buvo savo srities profesionalai, sugebantys pritaikyti savo sritį kalbant lietuviškais temomis. Tai buvo svarbu ne tik visam, bet ir lietuviškam pasauliui. Trečia – jėzuitas, kaip patriotas ir visuomenininkas, ir čia kalbama apie Lietuvos patirtis. Vyras pasakojo, kaip jėzuitai, gyvendami Čikagoje, užsidedę redaguodavo žurnalus, leisdavo knygas, vesdavo rekolekcijas, kursus, organizuodavo stovyklas, dėstydamo lituanistikos institute. Pasak R. Vito, kur jų nebuvo – jie buvo užsidedę patriotai. Jie atstovavo ne tik Kristų, bet ir lietuvių pasaulyje.

Paskutinė ant scenos užlipo Simona Mažeikaitė, Kauno jėzuitų gimnazijos moksleivė, jau metus mainų programos dėka besimokanti JAV. Pasakodama apie Jėzuitų gimnaziją Kaune mergina džiaugėsi, kad mokykla jai davė galimybę savanoriauti, kas ją labai subrandino kaip asmenybę. Pasak paauglės, gimnazija visuomet skatina būti atsakingu už savo veiksmus, todėl pamokų nelankymas yra akcentuojamas kaip pačio mokinio pasirinkimų pasekmė. Jaunuoliai turi suprasti, kad tai kenkia tik jiems patiems, nes kursas parenkamas atsižvelgiant į laiką ir jei moksleivis nespėja su kursu, jam tenka dirbti intensyviau pačiam. Pasak merginos, gimnazija taip pat išmokė empatijos kitiems – padėti, gerbti ir rūpintis kitais.

Po renginio svečiai dar kartą buvo pakviesti popiečio kavai ir šiltam tarpusavio bendravimui.

„Čikagos Aido“ korespondentė
Rūta Taraškevičiūtė



Lietuvių bendruomenė



Lietuvių bendruomenė



Paskaitos klausytojai



Lietuvių bendruomenė



Lietuvių bendruomenė



Susirinkusieji



Vytas Saulis, kun. dr. Vidmantas Šimkūnas



Renginio akimirka



„ROYAL PETAL“ – JŪSŲ KARALIŠKAI ŠV. VALENTINO DIENAI!

Kai už lango karaliauja speiguota žiema, sunku nepasiduoti niūrioms nuotaikoms... Tačiau, kaip pasakė vienas nežinomas (bet labai išmintingas) autorius, „gėlės negali išspręsti visų problemų, tačiau tai puiki pradžia“. Ypač, artėjant Šv. Valentiniui ar jūsų asmeninims šventėms. Užsukite į „Royal Petal“, kur jūsų laukia ne tik didžiulis gėlių puokščių ir išradingų kompozicijų pasirinkimas, bet ir draugiškas aptarnavimas, profesionalūs patarimai ir nuoširdi pagalba. Nesvarbu, ar užsukote tik nupirkti gėlę brangiam žmogui, ar surengti tikrą šventę su gėlių jūra!

Visada žengiantys koja kojon su naujausiomis tendencijomis ir pasiekimas, „Royal Petal“ jums siūlo rinktis ne tik iš tradicinių, labiau mums įprastų gėlių ir puokščių, bet ir gėlių aranžuotų firminėse įvairių spalvų dėžutėse ir kibireliuose su išskirtiniu „Royal Petal“ salono logotipu, ilgus metus džiuginsiančių dirbtinių gėlių puokščių bei ypatingos naujovės – puokščių iš itin romantiškų miegančių rožių.

Gėlių dėžutės ir kibireliai – ne tik Čikagoje, bet ir visame pasaulyje populiarius gėlių dovanojimo būdas. Gėlės šiuose kibireliuose atrodo itin elegantiškai ir unikaliai, todėl yra tinkamos dovanoti įvairių švenčių proga: gimtadienio, krikštynų, metinių, vestuvių. Taip pat gėlės kibireliuose gali būti išskirtinė interjero detalė, kuria pagyvensite savo namus ar biurą. Ši detalė suteikia aplinkai

jaukumo ir spalvų, džiugina akis, todėl norintys pagyvinti savo patalpą tikrai gali pasirinkti gėlių aranžuote dėžutėje.

Miegančios rožės – tai 100 % natūralios, ilgai žydinčios rožės, išaugintos Kolumbijoje. Naudojant naujausias mokslo technologijas jos yra stabilizuojamos, todėl šviežumas išlieka ilgiau nei metus! Stabilizavimas – tai augalų apdorojimo procesas, siekiant išlaikyti savo pirmą šviežumą. Jų žiedlapiai, lapeliai tokie švelnūs ir minkšti, kad atrodo, jog gėlės ką tik nuskintos. Stabilizuotos rožės nereikalauja jokios priežiūros, šviesos, vandens, o laikui bėgant nevysta! Be to, jos atrodo labai natūraliai ir puikiai dera prie bet kokio interjero.

„Royal Petal“ teikia visas įmanomas floristikos paslaugas: kuria puokštes, pristato gėles į pasirinktą vietą visoje Čikagoje bei po visą pasaulį, puošia bei dekoruoja šventines patalpas, bažnyčias vestuvėms, krikštynoms, kompanijų pobūviams, gimtadieniams bei kitoms šventėms, puošia limuzinus ir kitus automobilius. Planuojant bet kokią šventę ar renginį, verta pradėti nuo „Royal Petal“, kur draugiška ir profesionali komanda jums padės sukurti nepakartojamą šventės aplinką, bet ir nukreips pas kitus švenčių organizavimo specialistus (renginių vedėjus, patalpų ir įrangos nuomotojus ir pan.). „Royal Petal“ jau ilgus metus yra ištikimas savo klientų pagalbinkas per gražiausias jų gyvenimo šventes.



Kviečiame apsilankyti „Royal Petal“ salone, adresu 188 E Wend St, Lemont, IL 60439, ir paversti datą kalendoriuje tikra švente!
www.alwayswithflowers.com • www.royalpetal.com
 630-257-0339 • 888-594-6604

KODĖL PASAULIS NE TOKS, KAIP AŠ NORIU

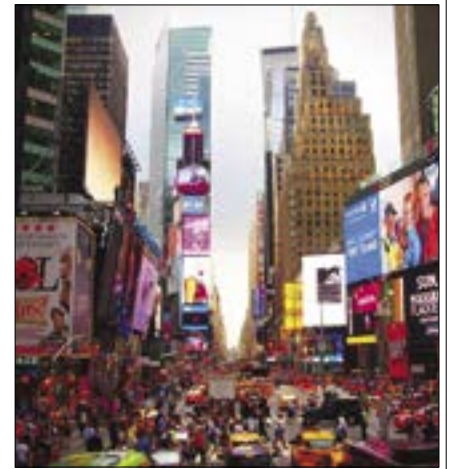
Įsivaizduokite. Jūs radote lempą, visai kaip Aladinas. Iš jos išlindęs džinas išpildys visus svarbiausius jūsų norus. Ko panorėtumėte tuoj pat? Gal glaistyto spurgos, kurios kiekvienas kąsnis būtų kaip pirmas – pats saldžiausias ir nuostabiausias, o skanėsto turinys būtų be kalorijų, atvirkščiai – jame vien vitaminai. Mažai? O gal norėtumėte jaukus būsto ant jūros kranto gražių ir paklusnių žmonių apsuptyje? Neužtenka? Na, taika pasaulyje skamba prasmingai, gal toks noras patenkintų jūsų kilnią širdį?

Yra nedidelė smulkmena, keičianti šią fantaziją. Tokias stebuklingas lempas rado visi žmonės. Visi šiuo metu gyvenantys, t. y. apie 8 milijardus žmonių. Tačiau galime tęsti mintį galvodami, ar net ir tada, jei visi tie žmonės turėtų galią ir resursus išpildyti norus, tai pavyktų? O jei bent vienas žmogus sugalvos, kad jis nori žemėje gyventi vienas, ką daryti kitų žmonių džinams?

Jei tik skirtumėte šiek tiek laiko, tokios mįslės panagrinėjimui, būtų smalsu: ką daryti, kai net ir turėdami visas galimybes susiduriame tarsi su neišsprendžiama situacija? Tai lyg ginklavimosi varžybos: nors abi pusės suvokia, kad karas – žlugdanti jėga ir dėl to valstybės susitaria nedidinti galios, tačiau vienomis ar kitomis aplinkybėmis tokie susitarimai neišlaiko laiko ir kelių galios fanatikų ambicijų. Ar tik nebūsime jais mes patys?

Dar VI amžiuje popiežius Grigalius I įvardijo didžiąsias žmonių nuodėmes, iš kurių kyla ir visos kitos ydos. Įdomiausia, kad šiuolaikinis mokslas randa biologinį paaiškinimą šiems mechanizms – mums jie buvo (ir yra?) reikalingi evoliucijoje išgyvenimui. Godumas, puikybė, nesaikingas vartojimas, gašlumas, pavydas, kerštas ir tinginystė. Visi galime įsirašyti juos į CV, nes jie pasireiškia visiems mums. Vieniems stipriau vienos savybės, kitiems kitos, bet nepaliestų šventųjų nėra. Gera žinia, kad tarsi joms priešingos mūsų savybės irgi gyvena kiekviename iš mūsų, tai – santūrumas (saikingumas), tikėjimas, viltis, dosnumas, tvirtybė (drąsa), teisingumas, išmintis ir dar daug kito gėrio. Ir jei jau turėtume galimybę prašyti džino bet ko, kaip manote, kokia savo savybe vadovautumės įvardydami prašymą? Gal kilnumu ir išmintimi?

Aš dėl savęs nesu labai tikras. Godžiai noriu daug ko. Dažnai tai kertasi su kitų žmonių norais, kartais mano norai pražudo kitų žmonių norus. Net jei jie kilnūs ir paremti tyru geranoriškumu. Būna, kad graži mano idėja virsta į kitų pyktį, o kartais kitų gražios idėjos stimuliuoja mano neapykantą. Kai pastebiu savo godumą, bandau jį sumažinti mintimis, kad kiti dar godesni. Ar galima tuo vadovautis? Tačiau kartais savo godumu patikiu, sugebu įtikinti save, kad



jis būtinas kilniems tikslams. Tuomet bunda puikybė ir prisijungdama prie godumo paverčia mane gana įtakingu žmogumi. Ką su tuo daryti? Ogi leisti sau dar daugiau! Nevaržomai ir nesaikingai vartoti, tenkinti bet kokias užgaidas, kištis į kitų gyvenimus primetant savas taisykles, būti negailestingam nepaklususiems ir galiausiai sustoti funkcionuoti kaip laisvai mėstančiai būtybei, nes evoliucija nugalėjo.

Visos šios natūralios, bet klampios savybės it mano ir kitų žmonių džinai susitinka ir ilgai svarsto, kaip įtikinti vienam kitą paklusti. Nerasdami sutarimo leidžia tuščiai tardamiesi valandų valandas, o vėliau numoja ranka ir išsiskiria. Visos tamsiosios mano pusės, net ir tos šviesios, grįstos išmintimi – diktuoja man sąlygas, koks turėtų būti tas gyvenimas, tie žmonės aplink. Juk viskas aplink tikrai galėtų būti geriau, nei yra dabar. Bet svarbesnis klausimas – ar manyje galėtų būti kažkas geriau, nei yra dabar? Vienu procentu, vienu žingsneliu daugiau atjautos ir nuolankumo. Ar tai įmanoma?

Kad negaučiau to, ko noriu, atrodo, pasirūpino pati gamta tam, kad panašų į mane rūšis išliktų. Ką su tuo daryti? Supaprastinant atrodo galimi du keliai. Pirmas yra paremtas nuolatiniu siekiu kažko, kas realiai negali būti pasiekta. Žinoma, galime pasiekti postų, medalių, pinigų ir ko tik sugalvojame paprašyti savo džino. Bet tai pasiekus, pasidaro mažas. Nes absoliutaus ir palaimingo pasiekimo momentas neegzistuoja ir tam turime biologinį pagrindą. Stimulus, skatinantis mus kurti, daugintis ir nugalėti kitus ar save, atrodo, negali baigtis, bent jau su tokiu kūnu, su tomis automatinėmis mintimis, ką gavome gimdami. Antras kelias yra paremtas išmintingu pasidavimu, susitaikymu arba atsisakymu prašyti džino daugiau, o gal ir apskritai nieko neprašyti. Ir nors esame linkę galvoti, kad susitaikymas yra pralaimėjimas, iš tiesų, pralaimėjimas yra užsiciklinusiam norų siekime laukiant palaimingo „aš įveikiau“, „aš nugalėjau“, „aš turiu“.

Simona Krasauskienė

Visą straipsnį skaitykite aidas.us

Maloniai kviečiame į gydytojos Jelenos Plavnik ofisą

FemaCare Obstetrics & Gynecology S.C.

Gydytoja J. Plavnik -
aukštos kvalifikacijos
gydytoja, su
pagyrimu baigusi
Čikagos universitetą,
pelniusi biochemijos
bakalauro vardą,
praktiką atlikusi
Lutheran General
ligoninėje.



Priimami visų rūšių draudimai, įskaitant Medicare.
Nuolaidos neturintiems draudimo

Akušerija ir ginekologija:

- visi ginekologiniai tyrimai
- neščiųjų stebėjimas
- ginekologinė chirurgija
Lutheran General ligoninėje
- vaikų ir paauglių ginekologija
- nevaisingumas
- moteriškų organų nusileidimas
- šlapimo nelaikymas ir k.t.

Šiuolaikinės gydymo priemonės:

- Lazerinė laparoskopija
- Ultragarasas • 3D echoskopija
- Kontraceptinės priemonės

847-626-7600

9933 Lawler Ave., Suite 545, Skokie, IL 60077

DANTŲ TECHNIKOS LABORATORIJA

Laboratorija atidaryta nuo
pirmadienio iki penktadienio

Tik per 2 valandas!

APMOKĖJIMAS TIK GRYNAISIAIS

TAISO dalinius ir pilnus PROTEZUS



Protezų priėmimas vyksta
darbo dienomis nuo 10 iki 12 val.

Kalbame angliškai ir rusiškai

(847) 353-8075



Elizabeth Vinokur, DDS GENERAL DENTISTRY

- Estetinė odontologija
- In office whitening
(Zoom! Advanced)
- Visos protezavimo rūšys,
įskaitant implantavimą
- 25+ metų darbo patirtis

1430 N Arlington Heights Rd., #205,
Arlington Heights, IL 60004

847-870-8411

3633 W. Lake Ave # 307
Glenview, IL 60026
Tel.: (847) 724-1777
(224) 534-9070 (lietuviškai)



Life Balance Clinic
NATURAL HEALTH CENTER

Dr. Vadimas Dechtiaris, L.Ac., DN.

Rytų medicina. Hipnoterapija.



- Galvos skausmai
- Nugaros ir sąnarių skausmai
- Priklausomybės (nuo alkoholio, maisto, nikotino)
- Baimės (vaikų ir suaugusiųjų)
- Panikos sutrikimai
- Miego sutrikimai
- Seksualiniai sutrikimai
- Lėtinės odos ligos

50% Off for Computerized test

- Kompiuterinė diagnostika
- Beskausmė akupunktūra vaikams
- Kosmetinė akupunktūra

GRAND AVENUE SURGICAL CENTER

17 West Grand Ave., Chicago, IL 60654

Tel. 312-222-5610, Fax. 312-661-1771

info@grandavenuesurgicalcenter.com

www.grandavenuesurgicalcenter.com



Dienos chirurgijos operacijos ir procedūros



Kalbame angliškai,
rusiškai, lietuviškai
Vėka 312-222-5610

- Anestezija ir skausmo gydymas
- Dantų/ burnos/ veido ir žandikaulių chirurgija
- Bendroji chirurgija
- Kolonoskopija
- Esofagogastroduodenoskopija (EGD)
- Ginekologinės operacijos
- Pėdų ir kulkšnies gydymas
- Nevaisingumas
- Urologija
- Kraujagyslių chirurgija

KOKYBIŠKA CHIRURGIJA PIGIAU!

Priimami daugelis draudimų

Galimas finansavimas

Nuolaidos pacientams, neturintiems draudimo

4 GUDRYBĖS „ANDROID“ SAVININKAMS



Vienas didžiausių „Android“ telefonų operacinės sistemos privalumų – galimybė ją pritaikyti prie savininko poreikių. Technologijų kūrėjai dalinasi gudrybėmis, kokius nustatymus ir kaip pakeisti, kad išmanusis veiktų sparčiau, ilgiau ir efektyviau. Jūsų dėmesiui – 4 patarimai, padėsiantys transformuoti telefoną į patogesnę sau ir sutaupyti mobiliųjų duomenų bei baterijos energijos.

DAUGIAU LAISVĖS

Jūsų telefonas dėl griežtų „Google“ nustatymų atsisako prisijungti prie kito įrenginio, programėlės atsidaro per lėtai, o gal norėtumėte, kad išmaniojo ikonėlės būtų lygiuojamos kitoje pusėje? Visa tai ir dar daugiau galite pakeisti – tereikia tapti savo telefono programuotoju.

Nustatymuose rinkitės aplanką „About phone“, suraskite skiltį „Build number“ ir paspauskite ją septynis kartus. Sveikiname, ką tik tapote savo išmaniojo kūrėju, o jo nustatymuose atsirado naujas aplankas „Developer options“. Čia rasite daugybę įprastai paslėptų pasirinkimų, padėsiančių papildyti savąjį „Android“ naujomis funkcijomis, pavyzdžiui: susikurti papildomą slaptažodį, jei pirmąjį pamirštumėte, koreguoti ikonėlių veikimo greitį arba pakeisti saugumo nustatymus.

GIGABAITUS TAUPANTIS SKAITYMAS

Jei esate iš tų, kurie didesnę tekstų dalį perskaito internete, o ne knygų puslapiuose, tuomet turėtumėte žinoti, kad tai iškeičia nemažai mobiliųjų duomenų. Tačiau ilgesnių žinučių socialiniuose tinkluose ar straipsnių naujienų portaluose skaitymo atsisakyti nereikia, tiesiog išbandykite taupymo režimą.

„Chrome“ naršyklės paieškos laukelyje įveskite junginį `chrome://flags`, o tada tarp ekrane atsidariusių pasirinkimų suraskite skiltį „Enable Reader Mode Toolbar Icon“ ir ją patvirtinkite. Nuo šiol, kiekvieną kartą skaitant, šalia portalo nuorodos matysite dviejų

dydžių A raides simbolizuojančią ikonėlę. Ją paspaudus, tekstas bus pateikiamas patogesniu, prie telefono ekrano prisitaikančiu bei mažiau duomenų sunaudojančiu formatu. Be to, ši funkcija iš teksto panaikins ir kai kurias, skaityti trukdančias reklamas.

SAVAME TELEFONE – SAVA TVARKA

Vis daugiau laiko praleidžiate telefone ieškodami reikiamos programėlės? Gali būti, kad netvarkos ekrane priežastis – telefono gamintojo išdėstymo nustatymai, kurie jums tiesiog netinka. Gera žinia ta, kad galite susikurti savus.

Tai padaryti paprasta, tereikia įsidiegti programėlę „Nova Launcher“ arba „Action Launcher“. Kiekviena jų padeda patogiai, pasirinkta tvarka „Android“ ekrane išdėlioti mėgstamiausias arba paslėpti mažiau naudojamas aplikacijas, susikurti ir skirtingai pažymėti aplankus bei rinktis iš įvairios stiliškos užsklandų. Be to, šios programos leidžia papildyti išmanųjį naudingomis funkcijomis, pavyzdžiui: greituoju srauto patikrinimu „Facebook“ tinkle arba el. pašte neatidant jų aplikacijų.

ILGIAU VEIKIANTI BATERIJA

Nuo kelių iki keliasdešimt kartų per dieną ekrane pasirodantys priminimai ir pranešimai – kiekvieno telefono savininko kasdienybė. Kartais jie padeda, kartais blaško, tačiau visuomet eikvoja išmaniojo bateriją. „Android“ savininkai jų kiekį sumažinti arba visai atsisakyti gali dviem būdais: greituoju bei detaliuoju.

Pastarasis reikalauja daugiau laiko: nustatymų skiltyje atsidarykite aplikacijų sąrašą ir prie kiekvienos nurodykite, ar ji gali siųsti pranešimus, ir jei taip – kokios rūšies. Jeigu norite tai padaryti greičiau, tuomet kiekvieną kartą ekrane pasirodžius pranešimui, laikykite jį įspaude, kol atsiras mygtukas „App info“. Paspaudę jį, panaikinkite varnelę, leidžiančią siųsti pranešimus, ir jų iš konkretios programėlės daugiau nebegausite.

Aidas.us informacinė tarnyba

NAUJAUSIOS PROGRAMĖLĖS, KURIAS TURI IŠMĖGINTI ŠĮ VASARĄ



Vasaris – trumpiausias metų mėnuo, bet net ir jo metu knieti atrasti ar išbandyti naujus dalykus. Ne išimtis ir išmanieji telefonai, kuriems nuolat kuriamos bei išleidžiamos naujos programėlės. Arba dar dažniau atnaujinamos jau išleistos bei naudojamos programėlės. Tačiau kurias pasirinkti? Mėnuo – trumpas, tad išbandyti norisi tik geriausius dėmesio.

MĖNESIO GUDRYBĖ

Programėlė: „Magisto Video Editor & Maker“

Platforma: visos

Kaina: nemokama

Šiandien visi socialiniuose tinkluose gausiai dalinasi savo nuotraukomis, o prieš tai, dažnu atveju, jas ir įvairiai apdoroja. O kodėl to paties nepadarius ir su vaizdo įrašais? Dažnai žmonės sustabdo tai, kad reikia kur kas ilgiau prie tokio turinio gamybos sėdėti ir net tokiu atveju rezultatas ne visuomet prilygsta lūkesčiams. Bet išbandykite „Magisto Video Editor & Maker“! Čia tereikės pasirinkti vaizdo įrašo tipą – nuo gimtadienio iki reklamos – ir pasirinkti pačius vaizdo įrašus ar nuotraukas, iš kurių norisi sumontuoti svajonių klipą. Ir viskas. Visa kita už jus padarys programėlės dirbtinis intelektas, kuris pagal nurodytą vaizdo įrašo tipą ir patį turinį sudėlios optimaliausią klipą su atitinkamais efektais bei perėjimais. Taip pat programėlė turi savo žinomų ir skambių dainų katalogą, tad vaizdo įrašo fonui galima pasirinkti tinkamą muziką.

MĖNESIO KINOMANŲ DŽIAUGSMAS

Programėlė: „Letterboxd“

Platforma: visos

Kaina: nemokama

Būna, kad pasižiūri gerą filmą, bet niekaip negali prisiminti jo pavadinimo. Arba pabaigė gerą serialą ir nori ko nors panašaus, bet nežinai, kur ieškoti. Taip, gyvenimą stipriai palengvina svetainė ir programėlė „imdb.com“, bet ką daryti, jei norisi ko nors paprastesnio ir intuityvesnio? Atsakymas – programėlė „Letterboxd“. Ja labai patogiu naudotis, o joje susižymėti visus matytus bei įvertintus filmus ar serialus – dar lengviau. Be to, jei kartais prisikaupia nemaža nuomonė apie matytą filmą ar serialą, čia galima lengvai ją išreikšti apžvalgos pavidalu ir pasidalinti su kitais. Taip pat prieš kažką žiūrint labai patogiu peržiūrėti kitų nuomones ir greičiau apsispręsti.

MĖNESIO ŽAIDIMAS

Programėlė: „Alto's Odyssey“

Platforma: visos

Kaina: „Android“ – nemokama, „iOS“ – \$5,49

Susirasti neįpareigojanti, bet tuo pat metu ir gražų bei smagų žaidimą išmaniam telefonui gali būti nemenka užduotis. Vieni todėl, kad jų kasdien išleidžiama tiek, jog galėtum bandyti visą savaitę ir pamatytum, jog per tą laiką jų atsirado dar tiek pat. Bet jei reikėtų rekomenduoti vieną, tai būtų „Alto's Odyssey“. Vieni todėl, kad žaidimai mobiliesiems retokai susilaukia antrų dalių, o šis žaidimas – itin sėkmingo „Alto's Adventure“ tęsinys. Pirmoje dalyje valdėme per stilizuotus kalnus šliuoziantį snieglentininką, o šioje – tą patį veikėją, bet šliuoziantį per saulėtus smėlynus. Kol už lango vis dar žiema, tokia būsimų vasaros vaizdų karuselė visai vilioja, ar ne?

Aidas.us informacinė tarnyba

CLARENDON
VISION
DEVELOPMENT
CENTER

AKIŲ GYDYTOJA
Monika Špokas



JUMS SIŪLOME:

- AKIŲ DIAGNOSTIKĄ NAUDOJANT NAUJAUSIAS TECHNOLOGIJAS
- AKIŲ LIGŲ GYDYMĄ
- AKINIŲ IR KONTAKTINIŲ LĘŠIŲ PARINKIMĄ
- PLATŲ KOKYBIŠKŲ RĖMELIŲ BEI OPTINIŲ LĘŠIŲ PASIRINKIMĄ

GYDYTOJOS SPECIALIZACIJA

- VAIKŲ REGOS SUTRIKIMŲ GYDYMAS
- AKIŲ TERAPIJĄ (VISION THERAPY)
- NAKTINIAI KONTAKTINIAI LĘŠIAI ORTHO-K TRUMPAREGYSTĖS STABDYMUI

Laukiame jūsų **nauju adresu:**

760 Pasquinelli Drive, Suite 300, Westmont, IL 60559

Tel: 630-323-7300 (kalbame lietuviškai), www.ClarendonVision.com

Sveikatos ir gyvybės draudimas



Birutė Paulauskaitė
Agent/Broker/Adviser

847-322-3404

Platus pasirinkimas,
išsami informacija

Office
in Oakbrook

Free consultation



Specialus pasiūlymas nagų grybelio gydymui lazerio pagalba

3 lazerio procedūros tik \$425

GRAŽESNĖ NAGŲ IŠVAIZDA SU KERYFLEX

KERYflex

Jei jus vargina kulno skausmai, plokščiapėdystė, pėdų kauliukai, iškrepti pirštai, kelių, dubens ar stuburo skausmai, jie savaime nepranyks.



ŠIAS PROBLEMAS IŠSPRĘSTI GALI PAPERASTA PROCEDŪRA

HYPROCURE

www.advancedfootcareil.com

Medicinos centrai



28-erių metų darbo Amerikoje patirtis



Gydytojas podiatras **ANATOLIJUS SPICAS**

Vaikų ir suaugusiųjų pėdų ir kulkšnių ligų gydymo specialistas

- ✓ VAIKŲ IR SUAUGUSIŲJŲ PLOKŠČIAPĖDYSTĖ
- ✓ KARPŲ ŠALINIMAS
- ✓ INDIVIDUALŪS VIDPADŽIAI AVALYNEI
- ✓ TRAUMOS, IŠNIRIMAI, LŪŽIAI
- ✓ KULNO SKAUSMAI
- ✓ ĮAUGUSIŲ NAGŲ IR NUOSPAUDŲ ŠALINIMAS

✓ UNIKALIOS MINIMALIAI INVAZINĖS PROCEDŪROS

- BURSŲ (BUNIONS) ŠALINIMAS
- KOJŲ PIRŠTŲ DEFORMACIJŲ (HAMMER TOE) TAISYMAS
- UŽKULNIŲ PENTINŲ (HEEL SPUR) ŠALINIMAS
- ČIURNOS TUNELINIO NERVO (TARSAL TUNNEL SYNDROME) IR NEUROMOS GYDYMAS
- PLOKŠČIAPĖDYSTĖS KOREKCIJA MINIMALIAI INVAZINIŲ METODŲ HYPROCURE VAIKAMS IR SUAUGUSIEMS



Procedūros atliekamos klinikoje (be matomų randų) su vietine nejautra. Greita rehabilitacija.

Į darbą grįžti galite jau kitą dieną!

• RENTGENAS • DIAGNOSTIKA ULTRAGARSU • FIZIOTERAPIJA

847-465-9311 505 N. WOLF RD., WHEELING

Priimame visus svarbiausius medicinos draudimus ir MediCare

Ukmergės kultūros centro moterų vokalinis ansamblis

Cantilena

kviečia į koncertą

Skambantys lietuviybės tiltai

Vadovė Daiva Patrikienė
Koncertmeisterė Audra Bernadišienė



Kovo 8 d. 7 p.m.
Balzeko lietuvių kultūros muziejus
6500 S. Pulaski Rd., Chicago, IL
Auka muziejui \$10

Kovo 10 d. 1 p.m.
Švč. Mergelės Marijos Gimimo Bažnyčia
6812 S. Washtenaw Ave., Chicago, IL
Auka bažnyčiai \$20

PC ANGELO SPARNU

The program is funded in part by grants from the Illinois Arts Council, Woman's Guild of Balzekas Museum of Lithuanian Culture, and the Chicago Department of Cultural Affairs & Special Events through a City Arts Grant

sustok... *pasiklausyk*

lietuvių meno ansamblis

DAINAVA

2019 m. kovo 2 d. 7:00 v.v.

Trinity Christian College Ozinga Chapel Auditorium
6601 W. College Drive, Palos Heights, IL 60463



Švč. Mergelės Marijos Gimimo Bažnyčioje

(Marquette Park)

6812 S. Washtenaw Ave., Chicago, IL 60629

Sekmadienį, Vasario 17-ą dieną pradėsime šventomis mišiomis 11 val. ryto.

Po mišių visus kviečiame į parapijos salę Vasario 16-os minėjimui, kur vyks programa ir bus patiekti pietūs.

Parapijoje svečiuosis ALT-as, National Lithuanian American Hall of Fame, Cicero ir Brighton parko apylinkių gyventojai, Balzeko Muziejaus darbuotojai, taip pat yra pakviesti visų laikraščių atstovai.

Renginį ruošia: Parapija, JAV LB Marquette Park bendruomenė, ALT-as ir Hall of Fame. Visus maloniai kviečiame dalyvauti kartu.

Vytauto Didžiojo Šaulių Rinktinė Išeivijoje kviečia į renginį

skirtą Lietuvos šaulių sąjungos įkūrėjo V. Putvinskio 90-osioms mirties metinėms paminėti

Sekmadienį, kovo 10 d., 1:00 val.p.p.

Kviečiame visus, kurie myli Lietuvą, meną, bendravimą... Renginio metu klausysimės muzikos, poezijos, bendrausime, skausime... Renginys nemokamas!
Tel.: 773-875-4531

Adresas:
2417 W 43rd St.,
Chicago, IL 60632

Valentino šventės vakaras

„NUOSTABIAUSIAS PASAULIO STEBUKLAS“

2019 m. vasario mėn. 9 d. 19 val.

Pasaulio lietuvių centro pobūvių salėje
(14911 127th St., Lemont, IL 60439)

Gros gyva muzika – grupė „Kaukas“

Vaišinsimės gardžiu maistu,
galvinsimės įvairiais gėrimais



Vakarų rėmėjas
Lietuvos Sauglių
Sąjungos Helvijoje
Gen. T. Daukanto
Jūrų Sauglių kuopa

Kviečiame švesti
Valentino šventę
ir kitas progas

Įėjimas \$45,-

(prašome rezervuoti iš anksto,
vietų skaičius ribotas)

Tel.: 224-806-5294, 708-387-0513



JANAS MAKŠINAS ir GRUPĖ ZARIJA
Šv. Valentino dienos koncertai
„Magija Violončele“

Vasario 14 d., 19 val. ir 9.30 val
210 LIVE (210 Green Bay Rd. Highwood IL)

Džiazas, bosanova, liaudies ir autoriaus muzika,
meilės dainos daugiau nei dešimt kalbų.
Bilietai ir papildoma informacija
svetainėje: janmaksin.com



2019 m. vasario mėn. 15 d.

Jaunimo centro mažojoje salėje

5620 S. Claremont Ave.,

Chicago, IL 60636 -

6:30pm - \$10.

Mokamas baras

PAUL STROLIA - Gyva muzika

NEPAMIRŠKITE LIETUVIŠKOS ATRIBUTIKOS

GABRIELĖS DABAŠINSKAITĖS
FOTOGRAFIJOS PARODA



„Saulės Vaikai“

VASARIO 23 D. - KOVO 4 D.

ATIDARYMAS: VASARIO 23 D. 5 pm.

ĮEJIMAS NEMOKAMAS

ADRESAS: „SIELOS GALERIJA“

14911 127th St., LEMONT, IL 60439



Baltic Auto Shipping
3811 W 60th St.
Bedford park, IL 60630
Ph: 708-524-7474 ext. 227

PRASIDEDA KIAULĖS METAI: KIENO LAUKIA DIDŽIAUSIA SĖKMĖ

Vasario 4-ąją stoja jaunatis ir prasideda naujieji metai pagal Rytų kalendorių, kuriuos globoja Geltonoji Žemės Kiaulė. Pasak astrologų, metai turėtų būti taikūs, sotūs ir ramūs, o taip pat ryškūs ir kūrybiški. Dėl šio tokio Kiaulės lengvabūdiškumo žmonės mažiau galvos apie rytojų ir labiau vertins šiandieną.

Kiaulės metais labiausiai seksis darbštiesiems ir atkakliesiems, ypač – gimusiems Beždžionės, Tigro, Jaučio ir Gyvatės metais. O štai kaip seksis visų ženklų pagal Rytų kalendorių atstovams.

Gimusieji Žiurkės metais (1912, 1924, 1936, 1948, 1960, 1972, 1984, 1996, 2008)

Žiurkių 2019-aisiais laukia daug galimybių. Astrologai prognozuoja sėkmę tiek finansiniame, tiek asmeniniame gyvenime. Žiurkių darbe gali būti netikėtumų. 2019 m. galite patekti į jums nežinomą darbinę aplinką, jūsų kūrybinį potencialą kaustys jausmas, kad atiduodate paskutines jėgas darbui ar tam tikram žmogui ir nieko negaunate mainais. Šiais metais Žiurkės privalės galutinai apsispręsti dėl savo veiklos pobūdžio.

Kiaulės metais Žiurkė labai daug atiduos ir užsiims labdaringa veikla, bet gėris sugrįš tik tolimoje ateityje. Kalbant apie asmeninį gyvenimą, Žiurkės gali laukti daugybės gerbėjų.

Gimusieji Jaučio metais (1913, 1925, 1937, 1949, 1961, 1973, 1985, 1997, 2009)

Šie metai Jaučiams nepagailės sėkmės. Astrologai pažymi, kad Jaučiai plės savo įtaką bei šeimą. Vienišiams Jaučiams draugai padės rasti antrąją pusę. Kai kurie net atsisveikins su viengungišku gyvenimu ir sukurs šeimą.

Jaučiai iš Kiaulės metų taip pat gali tikėtis finansinės sėkmės. Karjera ir verslas gali šauti į viršų, bus galima liautis jaudintis dėl pinigų. Astrologai pataria daugiau dėmesio skirti sau. Kad neapakintų turtas ir perteklius, nederėtų pamiršti apie labdarą.

Gimusieji Tigro metais (1914, 1926, 1938, 1950, 1962, 1974, 1986, 1998, 2010)

Tigras šie metai – maksimalių rezultatų laikas. Kiaulės metai taps idealūs visiems darbams, visos pastangos atsipirks. Tačiau astrologai perspėja, kad bus nepalanaku keisti darbotvietę ir mesti tai, kas pradėta. Visus darbus šiais metais reikės užbaigti.

Tigras patikima atrama taps jų antroji pusė. Pavasarį Tigras sugebės ne tik rasti savo meilę, bet ir dar kartą įsimylėti savo išrinktuosius. Taip pat Tigras pasistengs nesipainioti į įvykius, kurie jų betarpiškai neliečia.

Gimusieji Triušio (Katino) metais (1915, 1927, 1939, 1951, 1963, 1975, 1987, 1999, 2011)

Šiemet Triušių laukia karjeros šuolis, o versle jiems teks nuolat lenktyniauti ir



bendradarbiauti su konkurentais. Kad daug pasiektų, Triušiams prireiks įsisavinti naują veiklos sritį ir įgyti daug naujų žinių. Taip pat astrologai pataria būti kantriems ir nedaryti impulsyvių sprendimų.

Triušiams derėtų būti atsargiems asmeniniame gyvenime, yra šansas susidurti su labai pavydžiais gerbėjais. Reikės atsakingai žiūrėti į sveikatą, nes ji gali netikėtai pablogėti.

Gimusieji Drakono metais (1916, 1928, 1940, 1952, 1964, 1976, 1988, 2000, 2012)

Šie metai Drakonams atneš daug laimės ir gerovės. Jūs daugiau džiaugsitės gyvenimu ir mažiau jaudinsitės. Šiais metais suaktyvės jūsų pasitikėjimas savimi ir optimizmas, tai leis pasiekti aukštumų karjeroje ir asmeniniame gyvenime. Taip pat metai padovanos šansą rasti naują darbą, įsisavinti įdomią profesiją bei įsimylėti.

Kūrybiškų Drakonų svajonės lengvai realizuos. Jau rudenį bus įgyvendintos jūsų idėjos, išmoksitės naudingai pasinaudoti savo talentais. Jeigu Drakonas surizikuos ir pradės savo verslą, gaus šansą stipriai pagerinti savo finansinę būklę.

Gimusieji Gyvatės metais (1917, 1929, 1941, 1953, 1965, 1977, 1989, 2001, 2013)

Tikėtina, kad šiais metais pakils Gyvačių savivertė ir pasitikėjimas savo galimybėmis. Dėl to jums pavyks pakilti karjeros laiptais ir gauti naujas pareigas. Astrologai pataria daugiau dėmesio skirti ne tik darbo klausimams, bet ir išvaizdai. Dažniau lankytės grožio įstaigose ir ilsėkitės. Taip pat praverstų pasirūpinti savo sveikata – pradėkite sportuoti ir subalansuokite mitybą.

Šie metai gali tapti sėkmingi toms Gyvatėms, kurios suplanavo keisti gyvenamąją vietą. Astrologai teigia, kad šiemet šie planai gali būti įgyvendinti ir apvainikuoti sėkme. Taip pat Gyvatėms rekomenduojama daugiau įsiklausyti į savo poreikius ir neklausyti nepatikimų patarėjų.

Gimusieji Arkliai metais (1918, 1930, 1942, 1954, 1966, 1978, 1990, 2002, 2014)

Šie metai Arkliai taps atpildo metais – kuo daugiau jie dirbs, tuo daugiau naudos

gaus. Horoskopas žada atlyginimo kilimą, kopimą karjeros laiptais ir daug pasiekimų finansų srityje. Meilės srityje metai taip pat gali būti sėkmingi, Arkliai gali surasti sau antrąją pusę.

O štai sveikata reikėtų rūpintis atidžiau. Daugiau ilsėkitės, maitinkitės pagal režimą ir nepamirškite lankytis pas gydytoją. Laisvadienius skirkite sau – užsiimkite joga ir meditacija, vaikščiokite gryname ore.

Gimusieji Ožkos metais (1919, 1931, 1943, 1955, 1967, 1979, 1991, 2003, 2015)

Ožkoms astrologai pataria atsikratyti tiniginio, kad neprarastumėte daugybės verslo plėtros galimybių. Taip pat Ožkoms patartina būti atsakingesnėms ir nesišvaistyti žodžiais. Darbe pasistenkite parodyti save kaip įmanoma iš geresnės pusės – jau pavasarį jus gali pastebėti aukščiausia vadovybė ir apdovanoti aukštesnėmis pareigomis ar atlyginimu.

Vienių Ožkų asmeniniame gyvenime nelaukia kardinalios permainos. Žinoma, simpatijų bus daug, bet iki rimtų santykių taip ir nebus prieita. Galimas romanas su kolega – audringas, bet nedaug žadantis. O toms Ožkoms, kurios jau turi šeimą ir vaikų, astrologai pranašauja harmoniją ir laimę.

Gimusieji Beždžionės metais (1920, 1932, 1944, 1956, 1968, 1980, 1992, 2004, 2016)

Beždžionėms šie metai žada būti dosnūs, draugiški ir geri. Jums atsiras galimybė įgyvendinti daugumą savo norų. O sėkmė ir laimė jūsų lauks kiekviename žingsnyje. Ypač – kūryboje ir asmeniniame gyvenime. Pats sėkmingiausias laikotarpis bus metų pradžia. Tada jums pavyks susipažinti su žmogumi, kuris padės rasti geresnę darbą.

Viengungių Beždžionių laukia susitikimas su antrąja puse. Naujose pareigose gali užsiimti tarnybinis romanas, galintis baigtis ir vestuvėmis. Ties, šio ženklų atstovai gali susidurti su finansiniais sunkumais, bet į pagalbą ateis draugai ir giminaičiai.

Gimusieji Gaidžio metais (1921, 1933, 1945, 1957, 1969, 1981, 1993, 2005, 2017)

Jeigu Gaidys Kiaulės metais bus ramus, sėkmė finansiniame ir asmeniniame gyvenime jam garantuota. Šiemet dera būti ne tokie agresyviems ir įkyriems, kad nesugriautumėte dalykinių ir meilės ryšių. Tiesa, kai kuriems Gaidžiams, priešingai, praverstų parodyti užsispyrimą ir atkaklumą, kad pelnytų mylimo žmogaus palankumą. Priešingu atveju jausmų nutylėjimas ir neveiklumas padės tašką santykiuose.

Astrologai pataria Gaidžiams vengti avantiūrų ir rizikingų sumanymų, kad nepablogintų savo nervinės būklės. Geriausia daugiau dėmesio skirti poilsiui ir sveikatai.

Gimusieji Šuns metais (1922, 1934, 1946, 1958, 1970, 1982, 1994, 2006, 2018)

Šunims tai bus ramūs metai be didelio jaudulio ir problemų. Šunys gaus šansą įgyvendinti planus ir svajones, o viską, ką jie norės pasiekti darbe ir asmeniniame gyvenime, pavyks realizuoti per trumpą laiką. Šunims rekomenduojama susitelkti į savo jausmus ir nebijoti juos reikšti, tai atneš sėkmę meilės reikaluose.

Taip pat šiais metais dera skirti daug dėmesio savo sveikatai – atsisakykite kenksmingo maisto, riebaus ir aštraus. Pradėkite sportuoti ir sutvarkykite mitybos režimą.

Gimusieji Kiaulės metais (1923, 1935, 1947, 1959, 1971, 1983, 1995, 2007, 2019)

Tų, kurie gimė Kiaulės metais, laukia vaisingas ir laimingas laikotarpis. Meilėje, darbe ir finansų srityje bus stabilu. O kad pasiektų visuomenėje ir užsimegztų naudingos pažintys, Kiaulėms reikia tapti aktyvesnėms ir vikresnėms.

Vieni šių ženklų atstovai sutiks mylimą žmogų ir sudarys laimingą santuoką. Šeimyniškos Kiaulės nepaliks bėdoje ir palaikys giminaičius. Tačiau užsiimant svetimomis problemomis reikia būti atsargiems ir nepamiršti savo gyvenimo. Saugokite savo organizmą nuo persitempimo ir nervinimosi, daugiau ilsėkitės. Astrologai Kiaulėms pataria tapti optimistiškesnėms ir džiaugtis smulkmenomis.

Aidas.us informacinė tarnyba

**Kai visi parduoda
- reikia pirkti,
Kai visi perka -
reikia parduoti**



Elite Realty Experts, Inc.

- Padedu įsigyti ar parduoti nuosavybę
- Atlieku kvalifikuotą rinkos analizę
- Suteikiu nemokamas konsultacijas
- Rekomenduosiu finansininką, kuris Jūsų neapvils
- Atsakau į visus su nekilnojamu turtu susijusius klausimus



**LOLITA
RASIMAVIČIŪTĖ**

Lolita.Rasima@yahoo.com

Cell (708) 612 8573

Linus Realty Inc.



Linus Meilus

Broker

www.linusrealty.com

Cell: 630-363-8562

linas60527@yahoo.com

linasm@linusrealty.com



ARTŪRAS STOKOVAS

Managing Broker



- Nekilnojamo turto Pirkimas/Pardavimas/Nuoma
- Ilgametė patirtis ir profesionalumas.
- Patikimumas garantuotas!
- Investicijos
- Foreclosures/Short Sales
- Konsultacijos
- Namai iš aukcionų

TEL. 630-965-6608

STROKOVAS@YAHOO.COM

WWW.ELITEREALTYEXPERTS.COM

7900 S. Madison Ave.,
Burr Ridge, IL 60527



INDRĖ SKEBERDIS

Broker/Owner

**Nekilnojamo turto
pirkimas,
pardavimas,
nuoma,
finansavimas.**

**Banko
nusavinti namai,
"short sale",
investicijos.**

708-691-3640

iskeberdis@yahoo.com

NEKILNOJAMASIS TURTAS

**PRE-FORECLOSURE,
SHORT-SALE,
BANK OWNED
NUOMA**

Pardavėjams - unikali
SHORT-SALE paslauga,
derybos su bankais,
proceso vedimas,
konsultacijos



KĘSTAS VILEIKIS
847-401-4797

Chicago Real Estate
Investment University

Real Estate Expert,
Certified REO,
Pre-Foreclosure Agent

Vileikis Team • keostasrealty@gmail.com

579 W. North Ave., Suite 300B, Elmhurst, IL 60126

Office: 847-401-4797;

Fax: 877-401-4797



Daiva Barciene

Broker Associate



- Didelis namų, butų, taunhausų pasirinkimas
- Nemokamas nekilnojamo turto vertinimas
- Kvalifikuota konsultacija ir patarimai
- Open house • Nuoma

Kalbu lietuviškai, rusiškai, angliškai



Cell: 630-400-9497

Office: 708-361-0800

Fax: 708-361-9618

dbarciene@c21affiliated.com

barcienedaiva@gmail.com

15812 S Wolf Road, Orland park, IL 60467

Reikalingi CDL vairuotojai!!!

Transporto kompanija ieško CDL A vairuotojų ir Owner-Operators.

*Kalbame angliškai,
lietuviškai, rusiškai.*



Pradėkite darbą jau dabar

Skambinkite:

630-742-6956 (mob.),

414-243-7907 (mob.)

ir 630-246-3415 (ofisas).

Siūlome:

- Mokame 55-60 cent/mylią (su kroviniumi ir be)
- OTR 48 valstijose
- Mokame (1099) kas savaitę tiesioginiu pavedimu
- 2018 m. trokai ir nauji treileriai
- Apmokame layovers, prastovas, kiekvieną papildomą sustojimą

Reikalavimai:

- 2 metų ar ilgesnė patirtis. Galiojantis CDL A klasės vairuotojo pažymėjimas su Doubles-Triples Endorsement, darbo su Hazmat ir Tankers yra privalomas
- Švari vairavimo istorija, privaloma išlaikyti DOT numatytą sveikatos ir narkotikų patikrą
- Jokių DUI per pastaruosius 5 metus
- Jokių autoįvykių per pastaruosius 3 metus

...realu pasiekti, kad lietuviui sulietuvinta programa būtų aiškesnė ir suprantamesnė, negu anglui originali angliška.

Kadaise kompiuterių ekranuose matėme tik angliškus programų tekstus: meniu punktų, mygtukų, komandų pavadinimus, paaiškinimus, ką ir kada paspausti. Dabar vis dažniau matome lietuviškų tekstų. Apie tai, kaip tie tekstai atsiranda, kas juos išverčia, kiek kainuoja ir kokia iš to nauda, kalbuosi su vienu iš pirmųjų programų lietuvintojų **dr. Gintautu Grigu**

– **Kada pradėjote lietuvininti programas? Kokia pirmoji buvo Jūsų sulietuvinta programa?**

– Prieš 21 metus. Pirmoji buvo elektroninio pašto programa „Demos Mail“, veikianti operacinėje sistemoje DOS. Drauge su keturiais studentais: Jūrate Aušraite (dabar Valatkevičienė), Miku Grigaliūnu, Tomu Laurinavičiumi ir Justu Kranausku ėmėmės darbo, ir 1998 m. birželio mėnesį jau turėjome lietuviškai „kalbančią“ programą.

Išvertėme programos rodomus tekstus. Sutvarkė persiunčiamų laiškų kodavimą taip, kad juose būtų galima vartoti visas lietuvių kalbos raides (ir savitąsias: ą, č, ę, è, į, ū, ū, š, ž).

– **Tai reiškia, kad lietuvinimas yra ne vien vertimas?**

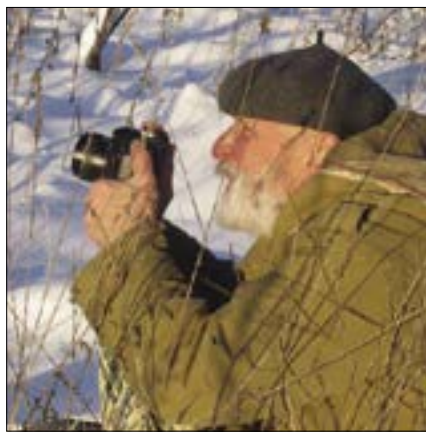
– Taip. Programą reikia ne tik išversti, bet ir visapusiškai adaptuoti, kad ji deramai veiktų naujoje kalbos ir kultūros terpėje. Ji turi taisyklingai apdoroti tekstus, parašytus tos kalbos rašmenimis, turi būti naudojami toje kalboje ir valstybėje priimti matavimo vienetai ir jų žymenys, datos, laiko ir kiti formatai, naudojama tai kultūrinei terpei būdinga simbolika, spalvos ir kiti elementai. Visa tai vadinama lokalizavimu, o konkrečiu atveju kai lokalizuojama lietuvių kalbai – lietuvinimu. Be to, ir vertimas sudėtingesnis negu rišlaus teksto, nes beveik visada vertėjas mato tekstus be konteksto – nežinia kur ir kada jie pasirodys kompiuterio ekrane veikiant programai.

Dažniausiai programų originalai būna angliški. Daugelis anglų kalbos žodžių daugiareikšmiai. Lengva suklysti ir panaudoti netinkamą reikšmę. Dėl to vertimą reikia kruopščiai išbandyti veikiančioje programoje. Jeigu lietuvinimo darbą vertintume išverstų eilučių skaičiumi, tai eilutės vertimo kainą reikėtų padidinti bent 3–4 kartus.

– **Vadinasi, lietuvinimas nemažai kainuoja. Kas jį finansuoja?**

– Didelę paklausą turinčių nuosavybinių (komercinių) programų lokalizavimą dažniausiai finansuoja jų gamintojai. Tokių programų pavyzdžiai: operacinė sistema „Windows“, raštinės programų paketas „Microsoft Office“, grafikos programa „Fotoshop“.

LIETUVYBĖ MŪSŲ KOMPIUTERIUOSE



Gintautas Grigas

– **Gamintojui rūpi pelnas. Tad kodėl lokalizuotos programos kaina nesiskiria nuo originalios programos kainos?**

– Jeigu programa lokalizuota, tai bus daugiau pirkėjų. Vadinasi, pelnas bus didesnis. Mes, programų pirkėjai ir naudotojai galime paveikti jų gamintojus, kad jie lokalizuotų daugiau programų. Tai galime padaryti pirkdami sulietuvintas programas užuot pirkę originalias, ypač kai skelbiami didelio programų skaičiaus pirkimo konkursai.

Jeigu programa reikalinga, o gamintojas jos nelietuvina, nesitikėdamas didesnės paklausos, tokios, kad atpirktų lietuvinimo kaštai arba dėl kitokių priežasčių (pvz., neturi lokalizuojų grupės), tai lietuvininti tenka mums patiems. Jeigu programa reikalinga tik vienai ar kelioms įmonėms, tai lietuvinimu rūpintis tenka joms pačioms. Jeigu programa visuotinai naudojama, tai natūralu, kad jos lietuvinimą finansuotų valstybė.

– **Je lietuvinimą finansuoja valstybė, tai reiškia iš mokesčių mokėtojų pinigų. Ar tai teisinga jų atžvilgiu?**

– Kompiuteriai naudojamės beveik visi. Ne maža programų dalimi – taip pat. Taigi, naudą iš lietuvinimo gaus didelė mokesčių mokėtojų dalis. Čia panašu į valstybinės reikšmės kelius. Jų tiesimą ir priežiūrą finansuoja valstybė ir jais nemokamai važinėjame visi.

– **Alternatyva nuosavybinėms programoms yra atvirosios programos, kuriomis galima naudotis nemokamai. Kas kuria ir lokalizuoja atvirąsias programas?**

– Atvirąsias programas kuria savanoriai. Kadangi jos platinamos nemokamai, tai čia rinkos dėsniai negalioja ir programų kūrėjai jų nelokalizuoja. Atvirąsias programas tenka lokalizuoti patiems. Nemažą jų dalį lietuvinina taip pat savanoriai. Tokių programų pavyzdžiai: įvairūs operacinės sistemos „Linux“ variantai, raštinės programų paketas „LibreOffice“, „Mozillos“ grupės internetinės programos „Firefox“ ir „Thunderbird“.

Didesnėse valstybėse gyvena daugiau žmonių, tai ir savanorių atsiranda daugiau. Todėl joms geriau sekasi su atvirosiomis programomis. Siekiant nuo jų neatsilikti ir deramai išnaudoti atvirųjų programų



potencialą, reikėtų skatinti savanorystę arba finansuoti reikalingiausių atvirųjų programų lietuvinimą.

– **Ar savanoriai gali lokalizuoti nuosavybines programas?**

– Ne visas. Kai kurie gamintojai leidžia, ypač tie, kurie patys nelokalizuoja, pavyzdžiui programos „Facebook“, „PaintNet“, „Total Commander“.

– **Yra žmonių, naudojančių angliškas programas, nors yra ir jų sulietuvinotos versijos. Esą jos suprantamesnės už lietuviškas. Kai skaitydami literatūros kūrinių ko nors nesuprantame arba kuo nors suabejojame, tai pagalvojame, kad reikėtų paskaityti originalą, ir viskas paaiškės, nes originalas yra tikras daiktas, o vertimas – tik jo atspindys. Gal tas galioja ir lokalizavimui? Tai gal juo neverta žavėtis?**

– Jei programą nauduosime angliškas, tai lietuvių kalba bus išstumta iš labai svarbios informacinių technologijų srities. Taip padarytume meškos paslaugą lietuvių kalbai. Tačiau yra dar ir kitų faktorių lietuvinimo naudai.

Jeigu ko nors nesuprantame sulietuvinotoje programoje, tai ne visada gali padėti ir originalus angliškas tekstas, nes jis nėra tikras originalas. Tikras originalas yra programos vykdomoji dalis, t. y. jos funkcionalumas, kuris yra tiesiogiai nematomas, bet pajuntamas dirbant su programa. Programos kūrėjas faktiškai yra vertėjas iš programos funkcionalumo į programos rodomą tekstą. Ir čia jis gali įvelti klaidų ir netikslumų. Tokių dalykų būna, ir ne retai. Bet jeigu tokį netikslumą pastebės lokalizuotojas, tai jis galės kreiptis į tikrąjį originalą – programą, ir su ja eksperimentuodams išsiaiškinti, kokius veiksmus iš tikrųjų atlieka kompiuteris, vykdydamas tą programą, ir tuos veiksmus suprantamai aprašyti.

Originaliame programos tekste pasitaiko neinformatyvių žodžių, frazių ir sakinių, kuriuos verta praleisti, ir atvirkščiai – trūksta reikalingos informacijos ir tikslinga tekstą papildyti.

Taip galima pasiekti, kad lietuviškas tekstas tikslumu ir aiškumu ne tik nenusileistų

angliškam, bet ir jį pralenktų. Visa tai galima vadinti kūrybiniu vertimu.

Kūrybiškumui gali padėti vertimai į kitas kalbas – gal kurios nors kalbos vertėjui pavyko susidoroti su „kreivu“ angliško teksto fragmentu ir jį kūrybiškai išvertė. Todėl naudinga, kai vertėjas moka keletą užsienio kalbų, ne vien anglų.

Tobulintinių vietų angliškuose tekstuose netrūksta. Programuotojų aplinkoje dominuoja programų projektavimo leksika, skirtinga nuo programų naudotojų leksikos, būna profesinio žargono. Tai patenka ir į originalius angliškus tekstus. Todėl geras vertėjas tekstą turi ne tik išversti, bet ir pritaikyti kitai skaitytojų kategorijai – programos naudotojams.

Iš viso to galima daryti išvadą, jog realu pasiekti, kad lietuviui sulietuvinta programa būtų aiškesnė ir suprantamesnė, negu anglui originali angliška.

– **Kaip pasiekti, kad turėtume daug ir kokybiškai sulietuvinatų programų?**

– Yra du keliai: pasikliauti gamintojais ir patiems lietuvininti. Reikia juos abu išnaudoti racionaliai balansuojant tarp jų ir tarp atskirų priemonių kiekvieno jų viduje.

Reikia skatinti įstaigas, įmones ir gyventojus naudotis lietuviškoms programomis. Tai paskatintų programų gamintojus daugiau ir kokybiškiau lietuvininti programų. Tai pigiau, negu patiems lietuvininti.

Eidami šiuo keliu gautume daugiau sulietuvinatų programų, bet ne visas reikalingas – tik tas, iš kurių lietuvinimo gamintojas gautų jį tenkinančią investicinę grąžą arba kitokią naudą.

Programas, kurių gamintojai nelokalizuoja, tenka lokalizuoti mums patiems. Šiai kategorijai priklauso ir visos atvirosios programos. Tam reikia lėšų. Todėl pirmenybę reikėtų teikti daugiausia naudojamoms programoms. Reikėtų išnaudoti savanorių potencialą – rasti būdų jų veiklai skatinti.

Taigi, lokalizavimas yra įvairiapusiška veikla. Reikalingas nuolatinis įvairiarūšių veiklų koordinavimas. Šie darbai gali būti sėkmingai atliekami, jeigu būtų suburtas nuolat dirbantis specialistų kolektyvas. Tai galėtų būti programų lietuvinimo centras, kuris vadovautų programų lietuvinimo politikai.

Daug pagelbėtų teisinės priemonės, reguliuojančios lietuvių kalbos vartojimą kompiuteriuose ir kituose skaitmeniniuose įrenginiuose. Tai galėtų būti programų sertifikavimas lietuvių kalbos požiūriu.

Tik energingai ir operatyviai sprendžiant programų lietuvinimo problemas gali būti pasiektas gyvybingai svarbus tikslas – išsaugota lietuvių kalba labai svarbioje srityje – informacinėse technologijose. Programų lietuvinimas – tai investicija į kalbos ir tautos išlikimą.

– **Dėkoju už pokalbį.**

Loreta Nikolenkienė



9270 W. 159th St.
Orland Park, IL 60462
Tel.: (708) 226-6860
Fax: (708) 226-6861

www.orlandbestservice.com

NAUJIENA!
Pilnas kėbulo
remontas!

Naujausia įranga
Pigiausi įkainiai

Darbo laikas:
I – V 8 am – 6 pm • VI 8 am – 3 pm



- + Automobilių remontas
- + Transmisijos remontas
- + Padangų montavimas ir balansavimas
- + Kompiuterinė diagnostika
- + Towing paslaugos
- + Variklio remontas
- + Starteriai
- + Duslintuvai
- + Generatoriai
- + Stabdžių diskų tekinimas

- + Emisijos testas
- + Aušinimo sistemos
- + Elektrinė dalis
- + Amortizatoriai
- + Diržai
- + Akumuliatoriai
- + Kuro įpurškimas
- + A/C pildymas
- + Stabdžiai
- + Kitos paslaugos

Kalbam lietuviškai;
rusiškai; lenkiškai

THE LAW OFFICES OF ROBERT A. KEZELIS

6151 W125th place
Palos Heights IL 60463
Phone: 708-371-2587
Fax 708-577-4362
lawoffices.r.a.kezelis@gmail.com



KELIŲ EISMO ĮVYKIAI
ASMENINĖS TRAUMOS
ŠEIMOS TEISĖ
SKYRYBŲ PROCESAI
APSAUGOS ORDERIAI
VAIKŲ GLOBA
CIVILINIAI IEŠKINIAI

REKLAMA



Advokatė
Kristina
Wayne

Konsultuojame
ir po darbo valandų!



(630)780-1044

ŠEIMOS TEISĖ:

- Skyrybos
- Vaikų globa ir alimentai
- Išlaikymas sutuoktiniui
- Teismo sprendimų vykdymas ir modifikacija
- Priešvedybines sutartis

PAVELDĖJIMO TEISĖ IR MEDICAID:

- Testamentų, Powers of Attorney surašymas
- Palikimo paskirstymas (Probate)
- Mažamečių ir neįgalių globa (Guardianship)
- Medicaid planavimas (valstijos paramai gauti)

NEKILNOJAMAS TURTAS:

- Prikimas/Pardavimas (Closings)

Pagrindinis Ofisas: 2135 CityGate Lane,
(630) 780-1044 Suite 300
Čikagos ofisas: Naperville,
(312) 523-2027 IL 60563

www.kjwaynelaw.com

LG SOCIAL SERVICES

15W700 N.Frontage Rd. Suite 216
Burr Ridge, IL 60527

INCOME TAX SERVICES

- Pajamų mokesčiai: asmeniniai, korporacijų, LLC, Non-profit
- Tax ID, neturintiems Social Security Nr.
- Mokesčių perskaičiavimas už paskutinius 3 metus

KOMPANIJŲ ĮKŪRIMAS

visose valstijose:
• Korporacijos, LLC, Non-profit

PASLAUGOS TRANSPORTO KOMPANIJOMS IR VAIRUOTOJAMS

- IFTA, Heavy Hwy Tax
- Numerių registracija ir atnaujinimas
- Safety dokumentų tvarkymas
- MC, DOT
- KY, NY, NM leidimai

IMIGRACINIŲ FORMŲ PILDYMAS

NOTARO PASLAUGOS

(773) 552-3709

Jurate Gelhar, E.A.
Fax (630)568-3758
Email: lgsocservices@gmail.com

ADVOKATO ANDRIAUS RAMONO KONTORA

Tik profesionalios teisinės paslaugos Jums

Teisinės PROBLEMOS LIETUVOJE - patikimas
jų SPRENDIMAS AMERIKOJE

- Paveldėjimas Lietuvoje
- Skyrybos Lietuvoje (vienam arba abiem sutuoktiniams gyvenant JAV)
- JAV skyrybų ir santuokų įforminimas Lietuvoje
- Lietuvoje esančio turto dalybos, ginčai dėl vaikų, išlaikymo priteisimas, vedybų sutartys
- Skolų, alimentų išieškojimas Lietuvoje (pagal JAV ir Lietuvos teismų sprendimus)
- Mokesčiai, įmonių teisė (likvidavimas) Lietuvoje
- Dokumentų legalizavimas, įgaliojimai (vertimai, notaro patvirtinimas, apostilės)

5950-E Lincoln Ave. (RT-53), Suite 400
Lisle, IL 60532

(708) 253-5137

Fax: (630) 839-0120

www.ramonas.us

chicago@ramonas.us

Skype: ramonas.us

“PROTECTING YOUR RIGHTS” Ralph William Briscoe Attorney at law



www.rbriscoelaw.com

Criminal/Traffic/DUI Defense:

- Vairavimas išgėrus
- Vairuotojo pažymėjimo praradimas
- Greičio viršijimas
- Help for CDL drivers

Injury & Accident Claims Immigration

- Automobilių avarijos
- Traumos darbe
- Nelaimingi atsitikimai

Divorce/Child Support:

- Skyrybos
- Alimentai buvusiems sutuoktiniams
- Alimentai vaikams

(847) 305-2210

Kalbame lietuviškai ir rusiškai.
Skambinkite 24/7

346 N. Northwest Highway, 111 W. Washington St.
Suite 2 Palatine, IL 60067 Chicago, IL 60602

Pirma konsultacija NEMOKAMAI!

Aidas

№6 [1125] 02.08.2019 – 02.14.2019

33

LABAI SENIAI IR NESENAI

2014 M. VASARIO 10-OJI



Sulaukusi 85-erių metų mirė Shirley Temple, vaikystėje išgarsėjusi vaidmenimis filmuose ir sužavėjusi Depresijos laikų žiūrovus. Vėliau gyvenime ji buvo JAV ambasadorė Ganoje ir Čekoslovakijoje.
1949 m.: Brodvėjuje debiutavo Arthuro Millerio pjesė „Komivojažieriaus mirtis“, tragedija apie nesėkmių persekiojamą senstantį prekeivį.
1989 m.: Michaelas Manley tapo Jamaikos ministru pirmininku.
2004 m.: Prancūzų parlamentariai didele dauguma nubalsavo už islamiškų galvos apdangalų uždraudimą valstybinėse mokyklose.
2014 m.: Aukšto rango pareigūnai iš Kinijos ir Taivano pirmą kartą per 65 metus susitiko Nankine, Kinijoje.

2016 M. VASARIO 11-OJI



Mokslininkai paskelbė pagaliau aptikę gravitacines bangas – erdvėlaikio virpesius – kuriuos prieš šitą metų numatė Albertas Einšteinas.
1889 m.: Japonijoje priimta nauja konstitucija, įtvirtinanti vakarietiško stiliaus dviejų rūmų parlamentą.
1997 m.: Archeologai Čilėje atrado žmonijos veiklos įrodymų, datuojamų 12 500 metų atgal.
2009 m.: Komunikacijų palydovai „Iridium 33“ ir „Kosmos 2251“ sudužo kai jie abu susidūrė kosmose.
2009 m.: Morganqw Tsvangirai tapo Zimbabvės ministru pirmininku ir su Robertu Mugabe sudarė vieningą vyriausybę.

1924 M. VASARIO 12-OJI



George'as Gershwinas Niujorke pirmą kartą viešai atliko savo kūrinį „Rhapsody In Blue“. Tai padėjo jam užsirekomenduoti kaip rimtam kompozitoriui.
2004 m.: San Fransiskas pradėjo suteikinti leidimus tuoktis tos pačios lyties asmenims.
2005 m.: Menininkai Christo ir Jeanne-Claude Niujorko Centriniam parke iš 7 503 šilko skiaučių sukūrė vartų instaliaciją.
2009 m.: Trejus metus trukęs neandertaliečio genomo projektas suteikė naujų žinių apie žmonių pusbrolius.
2014 m.: Protestuose Venesueloje dėl infliacijos ir kitų ekonomikos problemų prasiveržė smurtas.

1990 M. VASARIO 13-OJI



Iš kalėjimo paleistas Nelsonas Mandela sugrįžo į Soveto miestą, kur buvo sutiktas kaip didvyris. Jis pažadėjo nutraukti „tamsų apartheido pragarą“ Pietų Afrikoje.
1941 m.: Penicilinas, kurį 1928 m. atrado Aleksandras Flemingas, pirmą kartą panaudotas gydant žmogų.
1969 m.: Mėgintuvėlyje pirmą kartą apvaisinti žmogaus kiaušinėliai.
1974 m.: Rašytojas Aleksandras Solženicynas po „Gulago archipelago“ išleidimo neteko Sovietų Sąjungos pilietybės ir buvo ištremtas.
2017 m.: Kim Jong-namas, Šiaurės Korėjos lyderio Kim Jong-uno įbrolis, buvo nužudytas, kai dvi moterys jį apipurškė nuodais Kvala Lumpūro oro uoste.

1879 M. VASARIO 14-OJI



„Marselietė“ sugražintas Prancūzijos himno statusas. Dainą 1792 m. sukūrė Claude'as Josephas Rouget De Lisle'as, su tikslu paraginti kareivius ginti tėvynę.
1929 m.: Čikagą sukrėtė Valentino dienos žudynės, kai Al Capone gangsteriai nušovė septynis savo priešininkus.
1939 m.: Paleistas vokiečių karo laivas „Bismarkas“.
1989 m.: Pirmoji satelitinė telefono paslauga „Skyphone“ pradėta „British Airways“ skrydyje iš Londono į Niujorką.
1994 m.: JAV gamintojai sutiko išmokėti \$4.75 milijardo kompensaciją moterims, nukentėjusioms nuo krūtų implantų.

1764 M. VASARIO 15-OJI



Prancūzų keliautojai Pierre'as Laclède'as ir Auguste'as Chouteau kairiajame Misisipės upės krante įkūrė Sent Liuiso miestą – vartus į Amerikos vakarus.
1922 m.: Nuolatinis tarptautinio teisingumo teismas surengė pirmąją savo sesiją Hagoje, Nyderlanduose.
1989 m.: Po 10 metų Afganistaną paliko per 100 tūkstančių sovietų karių, kurie čia buvo atsiųsti padėti marksistinei vyriausybei.
1993 m.: Mokslininkai pranešė apie Ramiojo vandenyno dugne atrastą milžinišką ugnikalnių klasterį.
2013 m.: Virš Čeliabinsko miesto Sibire sprogo meteoras, sužeidęs per tūkstantį žmonių.

1959 M. VASARIO 16-OJI



Fidelis Kastro prisaikdintas Kubos ministru pirmininku po revoliucijos, nuvertusios ir ištrėmusios radikalijų dešiniųjų pažūrų generolą Fulgencijų Batistą.
1984 m.: Iranas paskelbė, kad pačioje „milžiniškos ofenzyvos“ pradžioje prasiveržė pro Irako gynybą ir per pirmąsias 11 kovos valandų nužudė ar sužeidė 1200 irakiečių karių.
1994 m.: Įkurtas Europos Sąjungos policijos „Europol“ prototipas.
2005 m.: Įsigaliojo Kioto protokolas, įpareigojantis 55 industrializuotas šalis sumažinti šiltnamio dujų emisijas.
2009 m.: Pakistano Svato slėnyje įtvirtinta Šariato teisė.

MYLIMIAUSIA AMERIKOS MERGYTĖ



Shirley Temple

Gimusi 1928-aisiais, 1930 metais per Didžiąją depresiją Shirley Temple jau žavėjo pasaulį savo dailiomis garbanėlėmis, duobutėmis skruostuose ir neeiliniu talentu. Tuo metu Shirley buvo vos dveji, tačiau tai nesutrukdė jai laimėti „Oskarą“. 1935 metų pradžioje Temple pelnė specialų JAV Kino akademijos apdovanojimą už „ypatingą indelį į kiną“. Tuo metu ji uždirbdavo daugiau negu kai kurios suaugusios kino žvaigždės, tokios kaip Clarkas Gable'as, Bingas Crosby, Robertas Tayloras, Gary Cooperis ir Joan Crawford.

Kai Temple sulaukė trejų, mama paskatino ją lankyti šokių pamokas: dar visai vaikas Shirley jau puikiai šoko stepą. Šokių pamokos pasitarnavo 1934 metais, kai mergaitė pelnė dar didesnę šlovę miuzikle „Bright Eyes“.

Per ketverius metus ji tapo didžiausia Holivudo žvaigžde: tikras mielumo įsikūnijimas – ne vienam Shirley krito į širdį. Temple tapo Amerikos sensacija. Motinos rengė savo dukras suknelėmis, panašiomis į mažosios aktorės. Taip pat buvo išleista ją vaizduojančių lėlių, dabar labai paklausių tarp kolekcininkų. Turbūt dar ilgai ji bus populiariausia Amerikos vaikų aktorė.

Per savo aštuntąjį gimtadienį (iš tikrųjų jai tuomet sukako devyneri, bet kino studija norėjo, kad ji atrodytų jaunesnė) Temple gavo daugiau nei 135 tūkstančius dovanų iš viso pasaulio, nurodoma 1978 metais rašytojo Roberto Windelerio išleistoje biografijoje „The Films of Shirley Temple“. Tarp dovanų buvo gyvas kengūriukas iš Australijos ir apdovanojimą pelnęs Džersio veislės veršiukas, kurį jai skyrė Oregono moksleiviai.

Manoma, kad ji padėjo išgelbėti kino studiją „20th Century Fox“ nuo bankroto, suvaidinusi filmuose „Curly Top“ ir „The Littlest Rebel“.

Dėl didžiulio jos populiarumo tuometis JAV prezidentas Franklinas D. Rooseveltas pareiškė: „Kol mūsų šalis turi Shirley Temple, mums viskas bus gerai.“

„Kai žmonių dvasia prislėgta labiau negu bet kada per šią Depresiją, nuostabu, kad vos už 15 centų amerikietis gali nueiti į kiną, pamatyti besišypsantį vaiko veidą ir užmiršti savo rūpesčius“, – sakė šalies vadovas.

Ilgainiui Temple tapo dailia jauna moterimi, tačiau žiūrovams ji nebeatrodė įdomi, todėl aktorė karjerą baigė būdama 21 metų. Po to, kai moteris sukūrė šeimą, ji išgarsėjo kaip verslininkė ir politikė, diplomatė. Ji augino vaikus, o vėliau ėmė aktyviai dalyvauti politikoje ir dirbo keliuose diplomatiniuose postuose respublikonų administracijose, tarp jų – ambasadorės Čekoslovakijoje per istorinį komunizmo žlugimą 1989 metais.

„Turiu vieną patarimą tiems jūsų, kurie norite gauti apdovanojimą už gyvenimo pasiekimus. Pradėkit anksti“, – pajuokavo ji 2006 metais, kai buvo pagerbta Ekranos aktorių gildijos apdovanojimu. Tačiau ji tą vakarą taip pat sakė, kad didžiausi jos vaidmenys yra žmonos, motinos ir senelės. „Nėra nieko, kas (prilygtų) tikrai meilei. Nieko“, – sakė ji.

1967 metais ji nesėkmingai dalyvavo Kongreso rinkimuose kaip respublikonų kandidatė. Richardas Nixonas, 1969 metais tapęs prezidentu, paskyrė ją JAV delegacijos Jungtinių Tautų (JT) Generalinėje Asamblėjoje nare. 8-ajame dešimtmetyje ji buvo JAV ambasadorė Ganoje, o vėliau – JAV protokolo vadovė.

1999 metais Amerikos filmų institutas, sudaręs 50 didžiausių ekrano legendų sąrašą, skyrė Temple 18 vietą. Ji suvaidino dešimtyse filmų, o jos garsiąją dainelę „On the Good Ship Lollipop“ traukdavo ne vienos kartos vaikai.

Shirley Temple gimė 1928 metais balandžio 23 dieną Santa Monikoje, buhalterio šeimoje. Moteris mirė natūralia mirtimi 2014 metų vasario 10 dieną apsupta artimųjų savo namuose netoli San Fransisko. Keliais mėnesiais anksčiau mirė jos vyras Charlesas Blackas, su kuriuo moteris išgyveno daugiau nei 50 metų San Fransisko priemiestyje Vudsaidė.

Jos jaunystė praėjo be skandalų, kurie persekiojo tokią daugybę vaikystėje žvaigždėmis tapusių garsenybių: be tėvų ginčų, narkotikų ir alkoholio, bet Shirley Temple kartais užsimindavo, kad tikros vaikystės neturėjo.

Aidas.us informacinė tarnyba



doleris.com
24/7
Bilietus galite užsisakyti ir iš Lietuvos

air tickets

AVIA BILIETAI

Avia bilietų paieška ir užsakymas internetu
www.doleris.com
tickets@doleris.com

1-800-514-9989




773-663-4363

Žemiausios aviabilietų kainos

VILNIUS
PALANGA
RYGA

Poilsinės kelionės

HAWAII
MEXICO
KARIBAI

WWW.SKYTRIP.NET
info@skytrip.net



Adam Vacations

★ KARŠČIAUSIOS KELIONĖS IR SPECIALIOS KAINOS ★
VISŲ VASAROS, RUDENS,
ŽIEMOS IR PAVASARIO ŠVENČIŲ METU

☉ **MEKSIKA, PUNTA CANA, JAMAICA** nuo **\$769**

☉ **KOSTA RIKA, HAVAJAI, PANAMA IR BELIZAS** nuo **\$939**

☉ PIGŪS AVIABILIETAI PO VISĄ PASAULĮ

☉ JŪRŲ IR UPIŲ KRUIZAI

☉ TURAI SU RUSAKALBIU GIDU PO JAV, EUROPA, IZRAELĮ, PIETŲ AMERIKĄ IR AZIJĄ

☉ VESTUVĖS IR JUBILIEJAI KURORTUOSE

✉ **leonchar@gmail.com (847) 809-0910**

MŪSŲ
KAINOS
ŽEMESNĖS NEI
INTERNETE!

REIKALINGI CDL VAIRUOTOJAI

DARBUI MIDWEST



Atlyginimas \$2,500 - 3,000 per savaitę
(turintiems ankstesnės darbo patirties)

- Būtina mažiausiai 2 metų vairavimo patirtis.
- Būtina mokėti anglų kalbą.
- Turinčius vairavimo patirties galime išmokyti darbo specifikos.

Nauji '20 Peterbilt, '20 Western Star and '20 Cottrell

WWW.INSTAGRAM.COM/ MAN_AND_THE_MACHINES

KREIPKITĖS TELEFONU:
773-240-8249

Prestige Travel INCORPORATED

BENDRIJOS NARIAI „WHO IS WHO“ Small bussines

- Suteikiame profesionalius patarimus apie kiekvieną kelionę.
- Tvarcome bilietus į Europą žemomis kainomis.
- Tvarcome visas.

Planuokite savo atostogas iš anksto, ir jūs sutaupysite daug pinigų.

\$100 Gift Certificate arba nemokamas draudimas kelionės, perkant Prestige Travel



Tvarcome visas ir pasus su įvairiais dokumentais
Kelionių draudimas su didžiausiomis draudimo kompanijomis
Wholesale kainos visoms šventėms: Naujais Metams, Kalėdoms, Padėkos dienai, jeigu kelinėjatį perkami iš anksto.
Visiems pirkėjams \$50 močiada už kambarį.
Planuokite savo atostogas iš anksto!
Suteikiame profesionalius patarimus visiems turams.

MŪSŲ KAINOS BE KONKURENCIJOS

Visos Dominikanos salos, Jamaika, Aruba
Jamaikos kamionai - nuo \$899
Ispanija, Prancūzija, Italija ir kitos šalys - nuo \$899 + flight
Florida, Karibų Jūros, Meksika nuo \$499 + flight
HEROSTAR - didžiausias spindulavimas!
Jamaika, krizė - 0% SALET
Žemos kainos kelinėjant po Europą.

Jamaika Speciali Nauji viešbučiai RAJU ir PALLADUM!

Garantuojame pačias žemiausias kainas. Turimo Last Minute Values!

541 Helen dr., Tel: (847) 675-5834
Northbrook, IL 60062 (847) 675-8953
Fax: (847) 675-5830



Pelican Travel Company

Visada sėkmingas pasirinkimas!!!

NORISI ATOSTOGŲ?
SKAMBINKITE DABAR
IR ĮSIGYKITE KELIONĘ UŽ KARŠČIAUSIA KAINĄ! JŪSŲ PAKELEIVIAI JUMS PAVYDĖSI!

Super SALE!
\$100 OFF

ĮSIGYKITE KELIONĘ ALL INCLUSIVE
CANCUN, RIVERA MAYA,
PUERTO VALLARTA, JAMAICA,
DOMINICAN, ARUBA



Geriausios lėktuvų bilietų ir viešbučių kainos bet kuriame pasaulio kampelyje! Pas mus visada pigiau! Nedelskite, skambinkite Irina!

VAŽIUOJAM!

TEL.: 847-350-9545
847-224-2405

PELICANTRAVELCO@GMAIL.COM

ŠIANDIEN EKRA NUOSE

COLD PURSUIT



ŠALTAS KRAUJAS

Žanras: veiksmo, drama, trileris
Režisavo: Hans Petter Moland. **Vaidina:** Emmy Rossum, Liam Neeson, Julia Jones, Laura Dern

Atšiauriame mažyčiame Amerikos miestelyje gyvenantis sniego valytovo vairuotojas Nelsonas Koksmanas visą gyvenimą buvo doras pilietis, tad smurtinė jo sūnaus mirtis yra kaip perkūnas iš giedro dangaus. Ėmęs ieškoti atsakymų, Nelsonas sužino, kad tai – narkotikais besiverčiančios nusikaltėlių grupuotės darbas. Iš pradžių Nelsonas pašalina vieną nusikaltėlį. Tada antrą. Trečią. Na, ir dar porą. Kol galų gale susierinęs grupuotės vadeiva pats atkeliauja aiškintis, kas žudo jo vyrus.

PRODIGY



APDOVANOTASIS

Žanras: siaubo, trileris
Režisavo: Nicholas McCarthy. **Vaidina:** Taylor Schilling, Brittany Allen, Colm Feore, Peter Mooney

Saros sūnus Mailsas ima demonstruoti nerimą keliantį elgesį, kuris signalizuoja apie blogį, ir, galbūt, net antgamtinę jėgą, kurios užgrobė berniuko kūną. Bijodama dėl savo šeimos saugumo, Sara turi susiremti su savo motiniškais instinktais, skatinančiais mylėti ir ginti Mailsą, kad galėtų išsiaiškinti, kas sukėlė šį drastišką sūnaus pasikeitimą. Motina priverčiama atsakymų ieškoti ir praeityje, tad kino žiūrovai pakeliaus tarp keleto laiko juostų, kurių riba bus labai trapi.

WHAT MEN WANT

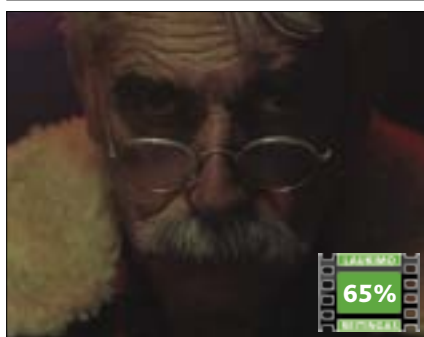


KO NORI VYRAI

Žanras: komedija, fantastinis, romantinis
Režisierius: Adam Shankman. **Vaidina:** Taraji P. Henson, Wendi McLendon-Covey, Max Greenfield

Ali Davis yra sėkminga sporto agentė, tačiau ji jaučiasi visiškai užgošta savo kolegų vyrų. Kai Ali negauna pelnyto paaukštinimo darbe, ji savęs ima klausinėti – ko reikia, kad moteriai pasisektų šiame vyrų pasaulyje? Tačiau po vieno įvykio ji įgauna tikrą Dievo dovaną – galimybę girdėti vyrų mintis. Nauju talentu apsiginklavusi Ali įsitraukia į aršią konkurencinę kovą su kolegomis. Tačiau ji nė nepastebi, kaip toks įsitraukimas į darbą ima kenkti jos santykiams su draugėmis ir nauju mylimuoju.

THE MAN WHO KILLED HITLER AND THEN THE BIGFOOT



HITLERIO IR SNIEGO ŽMOGAUS ŽUDIKAS

Žanras: nuotykių, drama
Režisavo: Robert D. Krzykowski. **Vaidina:** Sam Elliott, Aidan Turner, Ron Livingston

Nuo pat Antrojo pasaulinio karo laikų Kalvinas Baras gyvena su paslaptimi – kad jis yra atsakingas už Hitlerio nužudymą. Dabar JAV vyrausybei ir vėl prisireikia jo pagalbos įgyvendinant itin slaptą ir itin svarbią misiją. Kanados tyrlaukiuose aptiktas Sniego žmogus, nešiojantis mirtiną maro virusą, kuris dabar ima kelti grėsmę Šiaurės Amerikos gyventojams. Kalvinui reikės prisiminti savo nepaprastus įgūdžius, pasitarnavusius per karą, ir dar kartą išgelbėti laisvajį pasaulį.

LEGO FILMAS 2

THE LEGO MOVIE 2: THE SECOND PART

REŽISAVO: MIKE MITCHELL. **ĮGARSINO:** CHRIS PRATT, ELIZABETH BANKS, WILL ARNETT, TIFFANY HADDISH



Režisieriaus Mike'o Mitchello dinamiškas ir stilingas „Lego filmas 2“ yra sukurtas pagal nepaprastai juokingą beveik gąsdinančiai išradingų scenarijų dueto Philo Lordo ir Christopherio Millerio scenarijų. Pilnas smagiausių populiariosios muzikos melodijų ir labai meistriškai įgarsintas garsių aktorių – šis filmas yra tikrai dėmesio vertas puikaus originalaus filmo tęsinys (o tai yra retas pasiekimas).

Praėjus maždaug penkeriems metams po to, kai mus maloniai nustebino pirmasis „Lego filmas“, pribloškęs originaliu vizualiniu stiliumi, puikiai išplėtotą daugiasluoksne istorija, antrasis filmas pratęsia pasakojimą nuo ten, kur jis baigėsi. Vaidybiniame „realiame“ gyvenime Finui (Jadonas Sandas) pasakoma, kad jam nuo šiol teks dalintis savo Lego kaladėlėmis su jaunesniąja sesute Bjanka (Brooklyn Prince), kas animuotam Lego pasauliui (kuriame mes praleidžiame beveik visą filmo trukmę) turi milžiniškų pasekmių.

Kai visiems Lego miesto gyventojams atrodė, kad viskas pagaliau yra (ir išliks) iš tiesų puiku, į jų pasaulį įsiveržia milžiniškos ir apgaulingai mielos Duplo kaladėlės (simbolizuojančios Bjankos invaziją į Fino asmeninę erdvę realiame gyvenime). Ir štai taip optimistinis miestas transformavosi į niūrią „Pašėlusio Makso“ stiliaus distopiją. Mūsų herojus Emetas (Chrisas Prattas) išlieka toks pats linksmas ir tyras kaip visada, tačiau jo partnerė Liusė (Elizabeth Banks) niekaip negali atsikratyti nelaimės nuojautos.

O nelaimės Lego miestiečiai iš tiesų sulaukia: per eilinę Duplo ateivių invaziją Generolė Sąmųšė (Stephanie Beatriz) pagrobta Liusė ir kitus mylimus Lego miesto gyventojus, įskaitant Betmeną (Willas Arnettas), Katytę (Alison Brie), piratų kapitoną Metalbarzdį (Nickas Offermanas) ir dėl erdvėlaivių pamišusių Benį (Charlie Day). Emetas, žinoma, leidžiasi į misiją juos išgelbėti – ypač vargšą Betmeną, kurį prie altoriaus nusitempti bando savo formą keičianti Karalienė (Tiffany Haddish).

Vienas nuostabiausių dalykų Lego filmuose: tai, kad visi veikėjai turi labai

skirtingas asmenybes ir patiria daugybę nuostabių nuotykių, būdami, regis, visiškai neišraiškingomis ir vienodomis Lego kaladėlėmis. O ką jau kalbėti apie daugiasluoksnią pasakojimą, kuris dažnai yra nukreiptas net ne į mažuosius žiūrovus, o jų tėvelius (dėmesio – norint mėgautis šiuo filmu, nereikia turėti vaikų), pvz., kai Emetas susipažįsta ir susidraugauja su Reksu Dangervestu, įvairių Chriso Pratto suvaidintų herojų iš „Jurassic World“, „Guardians of the Galaxy“ ir „The Magnificent Seven“, mišiniu.

Svetimasis pasaulis turi savo „mergaitišką“ žavesio: čia netrūksta jausmingų „Saulėlydžio“ stiliaus vampyrų, Supermenas (Channingas Tatumas) leidžia dienas šienaudamas savo veją ir bičiuliaudamas su Leksu Liuteriu (Ike'as Barinholtzas), o Betmenas iškeitė įprastą uniformą į blizgučius. Tačiau ir čia skamba dainos, kurios – bent jau viena – tikrai įstrigs jums į atmintį, ir bent jau kelias dienas skambės galvoje.

Kartais filmas sugrąžina mus į „realybę“, pavyzdžiui, kai mama (Maya Rudolph) pagrasina vaikams, kad jei jie nežais draugiškai, į dėžes bus supakuotos visos kaladėlės – o tai reikėtų visišką animacinio pasaulio sunaikinimą. Šioje juostoje taip pat pamatome, kaip šios skirtingos realybės susiduria: pavyzdžiui, kai Emetas vienui vienutėlis įstringa už skalbyklės (kur, kaip žinia, žaisliukas, kojine ar centukas gali pasimesti ir užmirtštas pasilikti ilgam).

Filmo kūrėjai kartais primena mums, kad animaciniai nuotykiškai atspindi brolio ir sesers santykius realybėje, tačiau niekada nedaro to pabrėžtinai ar pamokslaujančiai.

„Lego filmas 2“ puikiai subalansuotas visų amžiaus grupių žiūrovams. Jame nėra nieko nepadoraus, kas netiktų pačių mažiausiųjų akims ir ausims, tačiau suaugusieji ras gausybę jiems suprantamų juokelių. Tai filmas apie šeimą, meilę, brolių ir seserų santykius. Tačiau jis niekada netampa per saldus ar didaktinis. Juosta tokia puiki, kad labai tikėtina, jog sulauksime dar bent vieno šios franšizės filmo.

Aidas.us informacinė tarnyba

DIRBAME SU ĮVAIRIOMIS SISTEMOMIS

D.W. HEATING COOLING REFRIGERATION

LICENSED • BONDED INSURED

- NAUJŲ ŠILDYMO IR ŠALDYMO SISTEMŲ INSTALIAVIMAS, NAUDOTŲ TAISYMAS
- VANDENS BOILERIAI, ORO DRĖKINTUVAI
- PRIIMAME KREDITO KORTELES

(630)745-1587, ANTANAS

SERVISAS 7D/24 VAL





INTERNATIONAL DAY CARE CENTER
BIM-BAM LICENZIJUOTAS VAIKŲ CENTRAS-DARŽELIS-MOKYKLĖLĖ

Mūsų siekis yra pažinti kiekvieną vaiką, suvokti jo poreikius, interesus ir norus. Saugioje aplinkoje skatinti vaiko saviraišką, ugdyti smalsumą, bendravimo įgūdžius, formuoti teigiamą požiūrį į mokslą.

- Programos parengtos pagal esamų Lietuvos darželių, USA Day Care and Learning Centers, Amerikos Lietuvos Bendruomenių ikimokyklinių įstaigų programas;
- Lietuvių, anglų, matematikos, muzikos pamokėlis, pasiruošimas mokyklai;
- Smagūs Lietuvos rateliai ir dainelės, šventės, Jaunųjų Mokslininkų klubas;
- Puikios mokytojos;
- Sveikas maistas;
- Pilnos ir nepilnos dienos, savaitės programos pagal amžiaus grupes: 15-35 mėn.; 3-5 metų ir 6-12 metų mokiniai (per „no school days“ ir atostogas)
- Centre dirba Logopedė.

Kviečiame registruotis naujiems mokslo metams!
Priimame ir padedame gauti valstybės apmokėjimą!

Smagūs, linksni ir turtinga **VASAROS** programa mokiniams

Russian Families are welcome!

4780 Karns Rd.
Lisle, IL 60532
(Naperville-Lisle riba) **630 479 7287**

Dirbame ištisus metus darbo dienomis 7:00v.v. - 6:30v.v.
Apie mūsų darbus Facebook puslapyje
internationaldaycenter@gmail.com
www.internationaldaycarecenter.com

Greitas patikimas servisas **LOG Service Plus**

ŠILDYMAS / ŠALDYMAS

Instaliavimas, Servisas, Remontas



Palos Hills, IL
Linus tel.: (708) 974-4222

Naujų, rezidencinių, komercinių pastatų

UART PAINTING INTERJERAS - EKSTERJERAS

- Virtuvių, rūšių ir vonių remontas
- Paruošimo, dažymo darbai
- Plytelių klojimas
- Parketas, laiminuotos grindys
- Epoksidinės garažo grindys
- Deck'ų plovimas, atnaujinimas

708-638-1048, Artūras
EPA sertifikuotas • Priimame imito lėšas

Neturi gyvybės draudimo?
Nemirtingi būna tik kine!

Gyvybės ir sveikatos draudimas

Pensijų fondai

Paskambink!

Vilma Kava 847 224 6228

Two Weeks LLC

Šildymo - Šaldymo sistemų

- ★ **Instaliavimas** *Licensed Bonded Insured*
- ★ **Remontas**



Tel. (630)915-1267

MATRIX INC



LETTING COMPANY DRIVERS MAKE MONEY LIKE A BOSS.

CDL CLASS A DRIVERS NEEDED.

WE PAY 50% OF WEEKLY REVENUE OR \$2,300 PER WEEK.

REQUIREMENTS:

- MINIMUM 1 YEAR EXPERIENCE
- CLEAR MVR
- HAZMAT AND TANKER ENDORSEMENTS

TEAM DRIVERS ARE WELCOME AS WELL.

FOR MORE INFO, PLEASE CALL:
708-351-7448 OR 224-392-5228

Mūsų specializacija:

- SAIDINGAS (APKALA)
- STOGŲ DENGIMAS
- LIETVAMZDŽIAI
- LANGAI

Mes kruopščiai patikriname jūsų namus, detaliai paaiškiname, ką galima padaryti ir rekomenduojame sprendimus, atitinkančius jūsų finansines galimybes.

Mes taip pat specializuojamės krušos ir vėjo padarytos žalos Jūsų namui taisyme. Jeigu jus įtariate kad Jūsų namas gali būti pažeistas krušos ar vėjo, skambinkite mums! Nemokamai atliksime Jūsų namo patikrinimą, nustatysime žalą, Jūsų pageidavimu - susitiksime su Jūsų draudimo kompanija.

KLAUSKITE MŪSŲ DĖL GALIMO FINANSAVIMO





(630)677-2040 www.visexterior.com
Reikalingi darbuotojai!



ATSTOVĖ ILONA DOVIDAITIENĖ, E.A.
ENROLLED TO PRACTICE BEFORE THE IRS, QB PROADVISOR

Atsakymai į jūsų klausimus iš seminarų

1) Sveiki. Kokiais atvejais ir toliau apsimokės naudoti Itemized deductions vs. Standard?

Kaip jūs tikriausiai žinote, standartinis išskaitymas šiais metais išaugo dvigubai. Manau, kad dauguma žmonių nebenaudos išsamų išskaitymų (Itemized deduction), nes bus gana sunku viršyti standartinę išskaitymo ribą. Standartinis išskaitymas 3 ir daugiau asmenų šeimai sudarys 24 tūkstančius. Kad jį padidintumėte, jums reikės turėti daugiau nei 24 tūkstančių vertės išsamų išskaitymą. Į tokį išskaitymą įtraukta: medicinos išlaidos (tik tuo atveju, jei išleidote daugiau nei 7,5 % Adjusted gross income sumos), hipotekos palūkanos, sumokėtas valstijos mokestis (dabar jis apribotas tik 10 tūkstančių). Kaip tik todėl nėra jokios prasmės naudotis išsamiu išskaitymu, šiai dienai palankesnis yra standartinis išskaitymas.

2) Laba diena! Ar kaip ir anksčiau tebėra baudos neapsidraudusiems sveikatos asmenims?

Taip, baudos tebegalioja už 2018 metus. Tačiau 2019 metais tokių baudių nebėra.

3) Dirbu aukle šeimoje. Atlyginimą gaunu į banko kortelę, čekiais ir pavedimais. Beveik visą atlyginimą pervedu į savo studentės dukters banko kortelę, kad ji galėtų mokėti už mokslus ir pragyvenimą. Ar šie pavedimai bus išskaičiuoti iš mano mokesčių?

Ne, tai iš jūsų mokesčių išskaičiuota nebus. Dirbdama aukle, nurašyti nuo mokesčių galite išlaidas šiai savo verslinei veiklai, jei, pavyzdžiui, naudojate savo automobilį, telefoną. Taip pat iš mokesčių galima išskaičiuoti dovanas.

4) Esu pensijoje, tačiau truputį dirbu. Kaip man deklaruoti pajamų mokesčius? Jums būtina užpildyti formą 1040.

5) Jei dar nėra SSN, ar galima gauti mokesčių mokėtojo numerį ir dirbti self-employer?

Teisingai, galite gauti ITIN numerį ir mokėti mokesčius arba įsteigti korporaciją. Mes galime padėti jums gauti ITIN numerį, o jums neprireiks siųsti savo paso originalo IRS.

6) Kiekvieną mėnesį iš Europos gaunu pinigų — 800-900 dolerių. Tai ne atlyginimas — man yra gražinama sena skola. Kortelė ne amerikietiška, pinigus nusiimu amerikietiškam bankomate. Ar mato IRS šiuos pinigus ir ar turiu įtraukti juos į savo pajamas, pildydamas deklaraciją?

Jei tai gražinama skola, jums nereikia už tai mokėti pajamų mokesčio, tačiau palūkanos, kurias gaunate iš savo skolininko, būtinai privalo būti įtrauktos į jūsų deklaraciją. IRS sistema yra paremta visų finansinių institucijų ataskaitomis, tad, jei niekas apie jus IRS nepranešė, pas juos tos informacijos nėra. Kad praneštų apie jus IRS, trečiajam asmeniui yra reikalingas jūsų SSN, ITIN arba Tax ID numeris.

7) Kokia dabar yra situacija su vaikų priežiūros mokesčiniu kreditu? Mūsų vaikas eina į darželį. Kiek mes galime nurašyti mokesčių, jei išleidome apie 4 tūkstančius per metus?

Darau prielaidą, kad turite visą reikalingą informaciją, kad galėtumėte užpildyti reikalingus dokumentus dėl vaikų priežiūros kredito. Jo apskaičiavimas turi du kintamuosius: jūsų pajamas ir reikalavimus atitinkančias išlaidas. Kreditas svyruoja nuo 20 % iki 35 % jūsų reikalavimus atitinkančių išlaidų. Maksimalus kreditas – 3 tūkstančiai dolerių. Taigi, jei jei atitinkate visus reikalavimus, gausite 3000 kreditą, o ne keturių.

8) Pasakyti atvirai, kaip yra — namie kepu pyragėlius ir parduodu už grynuosius. Neturiu jokių leidimų. Tačiau noriu mokėti mokesčius. Kaip elgtis tokioje situacijoje? Ar gali iš karto sumokėti mokesčius už kelis metus? Ar bus kokios nuobaudos, jei prisipažinsiu, kad trejus metus dirbu nelegaliai ir nemoku mokesčių?

Taip, galite mokėti mokesčius nuo jūsų gaunamų pajamų grynaisiais pinigais. Taip, galite mokėti mokesčius už bet kuriuos metus. Taip, jums gresia nuobauda už pavėluotą deklaracijos pateikimą, tačiau šios nuobaudos yra mažos, o kartais jas apskritai galima užginčyti.

251 N MILWAUKEE AVE.
DOOR 251-1, SUITE 225
BUFFALO GROVE, IL 60089

Телефон: (800) 913-0809, СМС: (224) 676-3577

www.unitedstatetaxservices.us

FAKTAI, KURIŲ NEŽINOJOTE APIE „FACEBOOK“

2004 metais, vasario 4 dieną pasauli išvydo Harvardo studentų tinklalapis „TheFacebook“. Šiandien, po 15 metų, „Facebook“ yra viena iš didžiojo ketveto technologijų kompanijų ir stovi vienoje eilėje su „Amazon“, „Apple“ ir „Google“. „Facebook“ gimtadienio proga pristatome 15 faktų apie šį socialinį tinklą, kurių jūs dar nežinojote.

Kiek laiko žmonės skiria „Facebook“? Paskaičiuota, kad vidutiniškai žmonės socialiniame tinkle „Facebook“ praleidžia apie 35 minutes per dieną. Iš jų net 60 proc. „Facebook“ tikrina naudodamiesi savo išmaniaisiais telefonais.

Kodėl „Facebook“ spalva yra mėlyna? Teorijų ir spėjimų gali būti daug, tačiau vienas pagrindinių atsakymų į šį klausimą yra Markas Zuckerbergas. „Facebook“ tėvu tituluojamas Markas nemato raudonos ir žalios spalvų, todėl pagrindinė spalvinė gama pasirinkta mėlynos spalvos pagrindu.

Kiek sveria „Facebook“? Jei kada pagalvojote, kiek turėtų sverti visi „Facebook“ vartotojų duomenys, tai atsakymas yra 300 petabaitų. O viename petabaite yra 1 milijonas gigabaitų, kas, tikriausiai, sunkiai įsivaizduojama. Palyginimui, jeigu sudėtume krūvon visus rašytinius žmonių šaltinius nuo tada, kai jie buvo pradėti fiksuoti, įskaitant ir lotynų bei kitas senovines kalbas, visa tai užimtų apie 50 petabaitų.

Ar „Facebook“ vis dar auga? Nepaisant prognozių, kad socialiniai tinklai ateityje virs kažkuo kitu, šiandien kiekvieną ketvirtį „Facebook“ naudotojų skaičius paauga 22 milijonais naujų vartotojų. Taip pat statistika byloja, kad šiuo metu „Facebook“ vartotojų bazė yra didžiausia iš visų pasaulio socialinių tinklų (ir vis dar auga).

Kuo žmonės daugiausiai dalinasi „Facebook“? Paskaičiuota, kad šiame socialiniame tinkle naudotojai dažniausiai dalinasi vaizdo įrašais. Vidutiniškai vienu vaizdo įrašu pasidalinama 89,5 karto ir tai gerokai didesnis skaičius nei pasidalinimai nuotraukomis ar teksto įrašais. Įdomu, kokiais vaizdo įrašais dalinamasi daugiausiai? Galbūt nustebsite, bet „pasidaryk pats“ tematikos įrašais, kuriuose pamokoma ar parodoma, kaip pačiam ką nors pasidaryti.

Nuo socialinio tinklo iki reklamos platformos. Šiuo metu „Facebook“ yra užregistruojama daugiau nei 6 milijonai aktyvių reklamuotojų. Šio socialinio tinklo galimybės, kainos ir populiarumas pavertė „Facebook“ vienu populiariausių skaitmeninių platformų reklamai skelbti.

Dvi draugų dienos? Nors draugų diena paprastai minima liepos 30 dieną, „TheFacebook“ tinklalapio starto dieną garsi kompanija taip pat pavadino draugų diena. Tad šiandien tai – dviguba proga, šventė ir gera naujiena tiems, kurie labai mėgsta švęsti draugų dieną!

Filmas. Nors 2010 metais pasirodęs filmas „Socialinis tinklas“ apie „Facebook“ atsiradimo istoriją susilaukė didelio kritikų pripažinimo ir žiūrovų susidomėjimo, pats Markas Zuckerbergas šį filmą vertina skeptiškai. Paklausus jo nuomonės po filmo, jis pasakė vieną plačiai paplitusį komentarą: „išskyrus mano rūbus, jie viską pateikė klaidingai“. Tuo metu objektyvesni kritikai minėjo, kad šis filmas – maždaug 40 proc. teisingas.

Kas uždraudė? Socialinis tinklas „Facebook“, nepaisant savo populiarumo, kai kur yra draudžiamas. Tarp „Facebook“ uždraudusių valstybių yra Kinija (išskyrus Honkongą ir Makao), Šiaurės Korėja, Bangladešas, Šri Lanka, Tadžikija. Kita vertus, Kinijoje klesti vienas didžiausių pagrindinių judėjimų, kuris naudojasi šiuo socialiniu tinklu nelegaliai.

Darbuotojų skaičius. 2018 metų pabaigoje „Facebook“ darbuotojų skaičius siekė 35 587.

Marko Zuckerbergo alga. Kiek gi uždirba „Facebook“ tėvas? Atsakymas – vos 1 dolerį per metus. Kita vertus, Markas Zuckerbergas dėl to per daug nesijaudina, nes jo tinklo vertė siekia 55,6 milijardus JAV dolerių.

Netikri profiliai. Ne kartą esame girdėję, kad dalis profilių socialiniame tinkle „Facebook“ yra netikri. Bet ar būtumėte pagalvoję, kad iš viso yra apie 800 milijonų netikrų profilių? Bent jau apie tokį skaičių „Facebook“ kalbėjo praeitų metų antrą ketvirtį. Kita vertus, kompanija nuolat deda dideles pastangas šalinant netikrus profilius ir kartais pašalintų netikrų profilių skaičius netgi perkopia milijardą.

Tėvų ir vaikų draugystė. Paskaičiuota, kad net 92 proc. socialiniu tinklu „Facebook“ besinaudojančių viso pasaulio tėvų tarp draugų tinkle turi ir savo vaikus.

Kiek žmonių naudojasi „Facebook“? Remiantis 2018 metų ketvinto ketvirčio duomenimis, socialiniame tinkle „Facebook“ per mėnesį vidutiniškai užfiksuota 2,32 milijardai aktyvių naudotojų. Daugiau nei 1 milijardas šių vartotojų „Facebook“ naudojosi vien išmaniuoju įrenginiu – telefonu ar planšete.

Ketvirtadalis viso interneto. 26,3 procentai viso pasaulio interneto populiacijos naudojasi socialiniu tinklu „Facebook“.

Aidas.us informacinė tarnyba

The Law Offices of Fedor Kozlov & Associates, P.C.

Mūsų atstovai dirba visoje Ilinojaus valstijoje,
Čikagoje ir jos priemiesčiuose

- Plati ir įvairi klientų bazė, stabilūs ir ilgalaikiai santykiai su klientais
- Sėkmingas klientų atstovavimas bylose dėl pilietybės, šeimos, būsto teisės
- Advokatai ir kiti darbuotojai kalba angliškai, rusiškai, lenkiškai ir ukrainietišškai



Mūsų specializacija

- Šeimos teisė
- Baudžiamoji teisė
- Ieškiniai, susiję su traumomis
- Būsto ir gyvenamosios vietos teisė
- Skolų išieškojimas
- Darbo teisė

Fiodoras Kozlovas

The Law Offices of Fedor Kozlov & Associates, P.C. įkūrėjas ir pagrindinis teisininkas. Fiodoras Kozlovas turi plačią teisinko darbo praktikos Ilinojuje patirtį, o jo specializacija yra ieškiniai, darbo teisė, šeimos teisė (ginčytinos ir draugiškos skyrybos, alimentai, turto dalybos, komercinės veiklos aktyvų nustatymas ir įvertinimas, alimentai už vaiką, smurtas artimoje aplinkoje, vedybinės ir poveidybinės sutartys).

Jis yra Čikagos advokatų asociacijos narys, Ilinojaus advokatų asociacijos narys ir Tarptautinės advokatų asociacijos narys. 2015-2016 metais pateko į geriausių Ilinojaus advokatų dešimtuką pagal darbo su klientais kokybę (American Institute of Family Law Attorneys duomenimis). 2016 metais Who is Who duomenimis pripažintas vienu iš geriausių Šiaurės Amerikos advokatų.



Kendall P. Monson,
Advokatė, būsto ir šeimos teisė



Alexandra Neukirch,
Advokatė, tiriamoji veikla ir ieškiniai



John Paul (JP) Hugh,
Advokatas,
skolų išieškojimas ir ieškiniai



Tamara Kozlova
CBA, DBD ir valdymo planavimas,
valstybinė notarė

1990 E. Algonquin Rd, suite 230,
Schaumburg, IL 60173

phone: 847-241-1299
fax: 847-241-1166

200 East Randolph Street,
Suite 5100, Chicago, IL 60601

phone: 312-244-3786
fax: 847-241-1166

1000 Essington Road, Joliet,
IL 60435

phone: 708-350-4182
fax: 847-241-1166

Website: www.nslslaw.com • Email: nslegalteam@gmail.com

USTS

UNITED STATES
TAX SERVICES
(800) 913-0809

PROFESIONALIOS MOKESČIŲ PASLAUGOS IR KONSULTACIJOS



Ilona Dovidaitiene, E.A.
Enrolled Agent to practice
before the IRS,
Public Notary, QB Proadvisor



251 N Milwaukee Ave,
Suite 1025,
Buffalo Grove, IL 60089
Call (800) 913-0809
SMS (224) 676-3577

Mes kalbame anglų, lietuvių, rusų ir ukrainiečių kalbomis

- Mokesčių deklaracijos: fiziniams asmenims, (W2, 1099) ir įmonėms, smulkiajam verslui
- Įmonių registravimas, perregistravimas, naujų įmonių atidarymas (S-Corp, C-Corp, LLC)
- Įmonės atidarymas, jeigu neturite SSN
- Visų rūšių mokesstinės ir buhalterinės profesionalios paslaugos, mokesčių deklaracijos, PAYROLL, SALE TAX
- Įmonės kodo gavimas (EIN)
- Asmeninio kodo gavimas (ITIN)
- Mes dirbame visose Amerikos Valstijose
- Mes teikiame paslaugas internetu (el. Paštas, telefonas, Skype)

norite EXTRA
Dolerių?

Nemokamai peržiūrėsime

Jūsų 2015-2017 metų
mokesčių deklaracijas

www.unitedstatetaxservices.us

USIS

UNITED STATES
IMMIGRATION SERVICES
(847) 221-9158

Imigracinės paslaugos

Mes kalbame anglų, lietuvių, rusų ir ukrainiečių kalbomis



Ilona Dovidaitiene, E.A.
Enrolled Agent to practice
before the IRS,
Public Notary, QB Proadvisor



251 N Milwaukee Ave,
Suite 1025,
Buffalo Grove, IL 60089
Call (847) 221-9158
SMS (224) 676-3577

- Dokumentų Amerikos pilietybei gauti sutvarkymas
- Prarastos žalios kortelės ar jos atnaujinimo dokumentų paruošimas
- Santuoka su Amerikos piliečiu ar žalios kortelės turėtoju? Padėsime sutvarkyti dokumentus
- Peticijos šeimos sujungimui užpildymas: su tėvais, broliais, seserimis ir vaikais
- Kelionės paso dokumentų paruošimas
- Notarinis dokumentų patvirtinimas
- Pagalba ruošiantis interviu ir vertėjo paslaugos

www.unitedstatesimmigrationservices.us

50% nuolaida

IMIGRACIJOS PASLAUGŲ
TEIKIMUI

Turi atitikti reikiamus kriterijus

Mes ne advokatų kontora, mes nesudėiame teisinės konsultacijos ir nesame jai įterpusi imigracijos institucijose.

„SAULUTĖ“ KVIEČIA TAPTI VILTIES SPINDULĖLIAIS

„Jei negalite pamaitinti šimto žmonių, pamaitinkite bent vieną“, - kadaise yra sakiusi motina Teresė. Pagalvokime - kiek laiko skiriame naujienų skaitymui ir klausymui, diskusijoms ir piktinimuisi dėl pasaulio nelaimių bei nevilčiai dėl savo pačių bejėgiškumo. Taip, mes negalime išgelbėti pasaulio, tačiau galime padėti bent vienam jo gyventojui. Net ir užsiėmę savais rūpesčiais, nepamirškime artimo, kuriam taip reikalinga mūsų širdies šiluma. Lietuvos vaikų globos būrelis „Saulutė“ išties metus nepaliauja šviesti tiems, kurių padangėje apniukę ir visomis išgalėmis padeda likimo nuskriaustiems Lietuvos vaikams, o prie gražios rėmimo iniciatyvos gali prisijungti kiekvienas norintis.

Vienas paprasčiausių būdų - metams materialiai paremti vieną tam tikrą vaikutį. Prašome atsiųsti savo vardą, pavardę, adresą, elektroninio pašto adresą ir telefono numerį bei \$360 metinę auką. Auka, kurios sumą galima atsiųsti visą arba dalimis, yra

nurašoma nuo federalinių mokesčių. Taip pat prašome parinkti du vaikučius - jei pirmasis jau būtų gavęs paramą, tada auka atitektų antrajam. Po metų, ar pasikeitus situacijai, paramą galima nutraukti. „Saulutė“ rėmėjui suteikia galimybę bendrauti su vaiku arba jo šeima (jam bus išsiųstas vaiko adresas ir aprašymas) arba likti anonimu.

Kiekvienas iš mūsų skyrelio „dingstantis“ vaikutis - tai dar vienas sulaukęs jūsų paramos; kiekvienas atsirandantis naujas vardas - tai dar viena galimybė kilniu žingsniu padėti likimo nuskriaustam mažyliui ir nors kiek palengvinti jo likimą.

„Saulutės“ savanoriai ir Lietuvos vaikučiai dėkoja visiems vilties spindulėliams.

**Saulutė (Sunlight Orphan Aid),
1133 Amber Dr,
Lemont, IL 60439
tel.: 630-243-7275,
fax: 630-243-6435
Internetinė svetainė
www.sunlightorphanaid.org**

DAINORA

Vienuolikmetė Dainora gyvena su tėvais Rita ir Dainiumi. Mergaitė yra geros sveikatos, judri, nenustygstanti vietoje. Visada nori pirmauti, lengvai randa bendrą kalbą su naujais draugais. Šeimoje 7 vaikai, trys iš jų jau suaugę. Šeimos gyvenimo sąlygos patenkinamos, tačiau labai trūksta lėšų būtiniausioms priemonėms: tinkamam maistui, drabužiams, batams, įvairioms mokyklinėms priemonėms. Šeimos pajamos minimalios: tėvas gauna minimalų atlyginimą, mama - labai nedidelę neįgalumo pensiją.



VILTĖ

Viltė (9 m.) gyvena gražioje, tvarkingoje, gausioje (šeimoje - 4 nepilnamečiai vaikai), tačiau skurdžioje šeimoje. Tėvas gauna minimalų atlyginimą, neįgalumą turinti mama nedirba, augina vaikus, o įvairios valstybės skiriamos socialinės išmokos nesudaro nė 200 Eur per mėnesį. Viltė yra draugiška, maloni, sveika mergaitė, mokosi 3 klasėje, yra pirmūnė. Dėl mažų pajamų šeimai yra sunku aprūpinti vaikus ne tik mokymuisi ir pramogoms reikiamomis priemonėmis, bet ir drabužiais ar pilnaverčiu maistu.



JUSTINAS

Justinas su tėvais ir dar 5 broliais ir seserimis gyvena dviejų kambarių socialiniame būste. Justinas lanko Vilniaus M. Mažvydo progimnazijos 1 klasę, jam labai patinka matematika, technologijos pamokos ir kūno kultūra. Stiprus ir aktyvus berniukas lanko krepšinio būrelį, domisi muzika, mėgsta piešti. Abu berniuko tėvai dirba, tačiau gauna minimalius atlyginimus, kurių net ir sudėjus su socialinėmis išmokomis nepakanka pilnai aprūpinti vaikų bent jau būtiniausiais dalykais.



DEIVIDAS

Ketvirtokas Deividas yra iš gausios 7 vaikus turinčios Astos ir Raimundo šeimos. Berniukas yra ketvirtasis vaikas šeimoje, labai myli ir noriai prižiūri jaunesnius brolius ir seserį. Deividui patinka mokytis, jis lanko ne vieną sporto būrelį: kvadrato, regbio, orientacinio sporto būrelius. Tėvų atlyginimai nedideli, kaip ir už vaikus gaunama socialinė pašalpa, tad šeima nuolat susiduria su finansiniais sunkumais, ne visada gali patenkinti net ir būtiniausius kasdienes poreikius (maisto, drabužių, avalynės).



RENATAS

Devintokas Renatas gyvena su mama Loreta socialiniame būste, tėvas miręs. Šeimoje yra 8 vaikai, trys iš jų nepilnamečiai. Paauglys domisi aktyviu sportu, lanko kompiuterių ir sporto būrelius. Jis yra draugiškas, ramus ir optimistiškas berniukas. Iš minimalių pajamų gyvenančiai šeimai labai reikalinga materialinė parama, nes trūksta lėšų pragyvenimui: mokesčiams už butą, pilnaverčiam maistui, drabužiams ir batams, dažniausiai pinigų visai nelieka vaikų poreikiams.



DOMANTAS

Domantas gyvena su mama Asta ir dar 2 sesutėmis, tėvai išsiskyre. Berniukas lanko Kauno Tito Masiulio jaunimo mokyklos 8 klasę, labai mėgsta informatiką, technologijos pamokas, kūno kultūrą. Domantas turi sveikatos problemų: buvo 4 kartus operuotas, turi problemų su klausa. Dėl to jam sunkiau bendrauti su draugais, jis yra drovus ir ramus. Šeima gyvena iš minimalių pajamų (alimentų ir socialinės pašalpos), kurių didžioji dalis iškeliauja mokesčiams už būstą, o maistui ir kitiems būtiniausiems dalykams neretai pritrūksta.



ARTŪRAS

Penkiametis Artūras gyvena su mama, iš viso auginančia keturis nepilnamečius vaikus. Dėl dažnų uždegimų berniukui buvo pablogėjusi klausa, tačiau situacija pagerėjo, kai 2015 metais buvo atlikta operacija. Artūras yra ramus ir draugiškas, sumanus ir turi puikią vaizduotę - darželyje jį vaikai vadina „poetu“. Mama dirbanti, tačiau mažyčio jos atlyginimo kartais pritrūksta net būtiniausioms išlaidoms, pilnaverčiam maistui. Šeimai labai reikalinga materialinė pagalba.



AUŠRINĖ

Aušrinė gyvena su mama ir dar trimis broliukais 2 kambarių bute. Tėvai išsiskyre, tačiau alimentai dar nepriteisti, vyksta teismo procesas. 7-metė Aušrinė lanko pirmąją klasę, yra imli, gabi, mėgsta mokytis. Šeima gyvena iš minimalių pajamų, kurių neretai pritrūksta visų vaikų poreikiams. Reikalinga materialinė parama būtiniausioms priemonėms. Aušrinė svajoja lankyti muzikos mokyklą, tačiau pinigų dažnai pritrūksta net mokesčiams už butą.



RAMŪNAS

Penkiolikmetis Ramūnas lanko specialiosios Rusnės mokyklos 8 klasę. Domisi muzikos instrumentais, jų veikimu bei piešimu. Ramūnas dažnai serga įvairiomis kvėpavimo takų ligomis, plaučių uždegimu, bronchitu - berniukui teko du metus atidėti mokslus dėl ligų, jo imuninė sistema labai silpna. Šeimoje - keturi asmenys, visi gyvena vieno kambario bute. Ramūnui reikalinga visapusiška pagalba, todėl šeimai reikia finansinės paramos.





Tel. 847-842-2410



Tel. 815-733-9733



Tel. 815-439-2400

Bendroji stomatologija

Visos stomatologijos paslaugos vienoje vietoje!



CALL NOW
for
appointment



DR. VLAD FERDKOFF,
D.D.S., LICENSED GENERAL DENTIST

Northwestern University School of Dentistry
Dr. Ferdkoff graduated from Northwestern University School of Dentistry in 1998 and continues his formal training to this day.



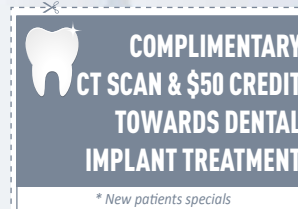
DR. REDA ČEPULĖNAITĖ
D.D.S., LICENSED GENERAL DENTIST

Dr. Reda Čepulėnaitė pabaigė bendrosios stomatologijos praktikos rezidentūrą. Ji pasirinko UIC International Dental Program, kur 2010 metais įgijo DDS laipsnį (Doctor of Dental Surgery). Dr. Čepulėnaitė eina koja kojom su visomis naujausiomis stomatologijos tendencijomis ir technologijomis nuolat dalyvaudama stomatologijos konvencijose bei tobulindama savo žinias ir įgūdžius seminaruose ir konferencijose. Gydytojos specializacija yra atkuriamasis ir estetiškas plombavimas, karūnėlės ir tiltai, daliniai ir pilni protezai, dantų rovimas, kosmetinė stomatologija ir kitos procedūros.

Sertifikatai: neinvaziniai venyrų (Lumineers), implantų odontologija, visi dantų atstatymo darbai su porcelianu.
Narystės: American Dental Association, Chicago Dental Society, Illinois State Dental Society.

Patogumas, nuoširdus rūpestis ir supratingumas!

- Švelnus dantų valymas
- Karūnėlės per vieną dieną
- Implantai per vieną dieną
- Dantų laikikliai Invisalign ir breketai
- Dantų gydymas lazeriu
- Gydymas su nuskausminimu
- Venyrų ir laminatės
- Periodontozės gydymas ir chirurgo paslaugos
- Specializuotos stomatologijos paslaugos vaikams
- Naujausia ir pažangiausia technika
- Išsamios konsultacijos, asmeninio gydymo ir profilaktikos plano sudarymas



SKAITMENINĖ RADIOLOGIJA • PRIIMAME DAUGUMĄ DRAUDIMŲ • GALIMAS ILGALAIKIS FINANSAVIMAS BE PALŪKANŲ
• GERIAUSIOS KAINOS! • YRA SMI TROKŲ PARKAVIMO VIETA



13621 S. RT 59, UNIT 101 PLAINFIELD, IL60544
TEL. 815-439-2400

WWW.PLAINFIELDPEDIATRICDENTALCARE.COM

1531 S. GROVE AVE. SUITE 106. BARRINGTON, IL 60010
TEL. 847-842-2410

WWW.BARRINGTONDENTALWELLNESSCENTER.COM

13621 S. RTE 59, SUITE B. PLAINFIELD, IL 60544
TEL. 815-733-9733

WWW.PLAINFIELDDENTALCARE.COM



Klausau.com



**Skambinkite į Lietuvą
vos už 4.5 centų
per minutę (landlines)
ir 7 centus per minutę (cell)**

- Jokio sujungimo mokesčio
- Pokalbių kaina sekundžių tikslumu
- Automatinis sąskaitos papildymas
- Itin taupus pasirinkimas
- Kokybiškas ryšys

Kad galėtumėte naudotis šiomis paslaugomis, jums reikia užsiregistruoti ir susikurti Klausau.com paskyrą. Registracija nemokama – mokate tik už prakalbėtą laiką. Užsiregistruoti galite internetu www.klausau.com arba nemokamu klientų aptarnavimo telefonu 877-338-1545.

Norėdami skambinti pigiais Klausau.com tarifais, paprasčiausiai paskambinkite bendruoju telefonu 888-383-8974, o sistema jums automatiškai perskambins (per mažiau nei 45 sekundes) atliks sujungimą.



Icall 325 North Milwaukee Avenue, Unit F, Wheeling, IL 60090



Customer Service 877-338-1545

DRIVERS WANTED!

We Make Things Easier for You



Privalumai ir premijos prisijungus prie mūsų:

- Nuolaidos kurui vidutiniškai 0.52 ct galonui
(Pilot/FlyingJ)

- Premijos už atvestus kolegas!
GREAT DANE ir UTILITY treileriai
- 2017-2019 metų treileriai
- PSI Autoinflating Tire System
- Push Button Tandem Slide

OWNER OPERATORS:

- \$6000-8000 savaitinis gross!
- 80 % pelno nuo krovinio!
- Treileriai ir draudimas įskaičiuoti.
- Savaitgaliai namuose (pasirinktinai).
- Rate confirmations į Jūsų el. paštą.
- Mokame kiekvieną penktadienį patogiu tiesioginiu pavedimu į Jūsų banko sąskaitą.
- 24/7 dispečeriai ir pagalba kelyje.

+1 630-246-3280 ext. 4 Recruiting@mnslexpress.com



2001 Ogden Ave. Downers Grove, IL 60515

- Kompiuterinė diagnostika
- Ratų suvedimas
- Elektrinė dalis
- Emisijos testas
- Stabdžiai ir padangos
- Šildymas ir šaldymas
- Akumuliatoriai
- Paskirstymo dirželiai
- Vandens pompos
- Aušinimo sistemos
- Amortizatoriai
- Montavimas ir balansavimas
- Kuro įpurškimas
- A/C pildymas
- Variklis ir transmisija
- Važiuklės remontas
- Starteriai ir generatoriai
- Duslintuvai ir suvirinimas
- Stabdžių diskų tekinimas

www.BestOfBestAuto.com



follow us
on social media
@bobautorepairdg



Darbo laikas:
I-V 7:30 am - 5:30 pm.

P: (630)963-3900 • F: (877)470-4725
E: bestofbestauto@gmail.com



IEŠKO CDL A KLASĖS
VAIRUOTOJŲ
IR OWNER OPERATORS

APMOKAME
VISAS MYLIAS!

773-407-7532
773-370-7647

Parduodame trokus
(taip pat - išsimokėtinais),
padedame su finansavimu.
Puikus atlyginimas, tiesioginis
pavedimas kiekvieną penktadienį,
savaitgaliai namuose, priedai už
saugumą, apmokame sustojimus
ir užlaikymus.



KUR EITI? KUR ATSSIPŪSTI?

MUZIEJŲ, PARODŲ IR KLUBŲ GIDAS ČIKAGOJE

KONCERTAI

JEFF TWEEDY + DEEPER + GIA MARGARET + KNOX FORTUNE

Ketvirtadienį, vasario 14 d., 7:00 v.v.
Lincoln Hall, 2424 N Lincoln Ave, Chicago
773-525-2508
Kaina: \$40

Kviečiame švęsti šv. Valentino dieną pirmajame Čikagoje „Panache's Village of Love“ labdaros renginyje, kuriame bus renkamos lėšos „Planned Parenthood“ Čikagos atšakai. Šiame vakare jūsų laukia gausybė puikių grupių ir atlikėjų, grosiančių tiek originalius kūrinius, tiek gerai žinomų – ir savo mėgstamiausių



– meilės dainų koverius. Jau patvirtinta, kad koncerte dalyvaus Ilinojaus muzikinės padangės legenda Jeffas Tweedy, post punk chuliganai „Deeper“, švelnioji dainų kūrėja ir atlikėja Gia Margaret, hipopo prodiuseris Knox Fortune ir žavingoji folkrokerė V.V. Lighbody.

SARAH BRIGHTMAN

Ketvirtadienį, vasario 14 d., 8:00 v.v.
The Chicago Theatre,
175 N State St, Chicago, IL
312-462-6300
Kaina: nuo \$70

Sarah Brightman – britė klasikinio soprano atlikėja, aktorė, dainų autorė bei šokėja. Ji buvo muzikinio teatro atlikėja ir teatro kompozitoriaus Andrew Lloyd Webberio gyvenimo ir kūrybos partnerė, atlikusi jo miuzikluosene vieną vaidmenį, tarp kurių – ir Christine Daaé personažas „The Phantom of the Opera“ pastatyme. 1990-aisiais po skyrybų su Webberiu Brightman veikla pakrypo kita linkme, o jos unikalūs stilius, kuriame derinami klasikiniai vokalai bei pop muzikos instrumentuotės, lėmė tolesnę



sėkmę. Brightman atiteko 160 auksinių ir platininių įvertinimų 34 pasaulio šalyse. Atlikėja yra pardavusi daugiau nei 26 milijonus albumų.



SHARON VAN ETTEN

Penktadienį, vasario 15 d., 8:30 v.v.
Thalia Hall, 1807 S Allport St, Chicago, IL
312-526-3851
Kaina: nuo \$138

Šios amerikiečių dainų kūrėjos, atlikėjos ir aktorės iš Naujojo Džersio muzikinį stilių geriausiai apibūdina gausus muzikinių

harmonijų panaudojimas ir labai ryški folk muzikos įtaka. Ji atlieka labai nuoširdžią ir jautrią muziką, jos poezija yra paprasta, tačiau ne per daug atvira, o viską karūnuoja jos elegantiškas ir nostalgiškas balsas. Šiame koncerte atlikėja pristato savo penktąjį studijinį albumą „Remind Me Tomorrow“, kuris dienos šviesą išvydo šių metų sausio 18 dieną.

JEFF GOLDBLUM AND THE MILDRED SNITZER ORCHESTRA

Penktadienį, vasario 15 d., 6:30 v.v.
Park West, 322 W Armitage Ave, Chicago
773-929-1322
Kaina: \$65-\$80

Nors jis geriausiai yra žinomas dėl savo vaidmenų tokiuose legendiniuose filmuose kaip „Jurassic Park“, „The Fly“ ir „Independence Day“, vaidyba tėra tik vienas iš daugybės Jeffo Goldblumo talentų. Laisvu nuo aktorystės metu Goldblumas pakankamai dažnai pasirodo Los Andželo klube kaip savojo džiaz kolektivo „Mildred Snitzer Orchestra“ lyderis, pianistas ir kartais vokalistas. Goldblumas ir „Mildred Snitzer Orchestra“ atlieka



Herbie Hancock, Nato Kingo Cole'o, Charleso Minguso ir kitų standartus (o šio koncerto metu gali nuskambėti „Jurassic Park“ garso takelis su Goldblumo specialiai jam parašytais tekstais).

ELTON JOHN

Penktadienį, vasario 15 d. – šeštadienį,
vasario 16 d., 8:00 v.v.
Allstate Arena,
6920 N Mannheim Rd, Rosemont
847-635-6601
Kaina: \$184-\$912

Seras Eltonas Johnas atsisveikina su koncertinių gastrolių gyvenimu ir leidžiasi į paskutines, atsisveikinimo su gerbėjais gastroles – „Farewell Yellow Brick Road“. Taip, teisingai – tai yra paskutinė galimybė gyvai pamatyti legendinį dainininką, ir kartu su juo leisti į muzikinę ir vizualinę kelionę per įspūdingą 50 metų trunkančią jo karjerą. Ateikite ir paskutinį kartą kartu su minia traukite „Tiny Dancee“, „Crocodile Rock“, „Can You Feel the Love Tonight“ ir kitus hitus.



MIDWINTER

Penktadienį, vasario 15 d. – sekmadienį,
vasario 17 d., 6:00 v.v.
Art Institute of Chicago,
111 S Michigan Ave, Chicago
312-443-3600

Kaina: \$50, papildomi koncertai \$15-\$30 „Pitchfork Music Festival“ organizatoriai drauge su Čikagos meno institutu pristato naują festivalį. „Midwinter“ vyks muziejaus galerijose ir performansų erdvėse, ir pasiūlys jums tris dienas, užpildytas gyva muzika, nuostabiomis parodomis, išskirtinėmis kompozicijomis, sukurtomis specialiai šiam festivaliui ir pokalbiais su atlikėjais ir menininkais. Festivalyje dalyvauja britų shoegaze atstovai „Slowdive“, džiaz saksofonininkas Kamasi Washingtonas



ir glitchy electronic muzikos prodiuseris Oneohtrix Point Never. Žiūrovų taip pat laukia jubiliejinis „Tortoise“ 1998-ųjų albumo „TNT“ atlikimas ir avangardinės muzikos kompozitoriaus Williama Basinski spektaklis „The Disintegration Loops“ su Čikagos filharmonija.

KUR EITI? KUR ATsipūsti?

MUZIEJŲ, PARODŲ IR KLUBŲ GIDAS ČIKAGOJE

TEATRAS

THE MAN WHO WAS THURSDAY

Lifeline Theatre,
6912 North Glenwood Chicago
773-761-4477
Iki balandžio 7 dienos
Ketvirtadieniais 7:30 v.v.
Penktadieniais 7:30 v.v.
Šeštadieniais 8:00 v.v.
Sekmadieniais 4:00 v.v.



Šiame kupiname fantazijos ir baugiam spektaklyje pagal G. K. Chestertono 1908 metų satyrą pasakojama apie Aukščiausią anarchistorių tarybą, siekiančią nuversti pasaulyje egzistuojančią tvarką. Į tarybą, kurios visi nariai pasirinkę savaitės dienų pavadinimus, o jiems vadovauja paslaptinis ir daugiaformis Sekmadienis, slapčia

prasiskverbia Skotland Jardo policininkas Gabrielis Saimas, atstovaujantis mūsų realybę, padorumą bei sveiką protą. Griovimo ir siautėjančių aistrų pasaulyje Saimas netikėtai tampa vienu iš anarchistorių vadų. Fantastinius, siurrealistiškus ir jaudinančius šio apsiaustu bei špaga ginkluoto herojaus nuotykius vainikuoja netikėčiausias finalas.



ACT(S) OF GOD

Lookingglass Theatre,
821 N Michigan Ave Chicago • 312-337-0665
Iki balandžio 7 dienas
Trečiadieniais – šeštadieniais 7:30 v.v.
Sekmadieniais 2:00 v.p.p.

Sesuo, du broliai, motina ir tėvas bei viena labai netikėtas svečias. Šeimai po ilgo laiko pagaliau susirinkus bendrai

vakarienei, atkeliauja paslaptinis vokas su stulbinančiomis naujienomis. Ir staiga jiems tenka skubiai ruošti priimti svečių, kuris visam laikui apvers jų gyvenimus aukštyn kojomis. Ir tada prasideda absurdiškas chaosas, į paviršų iškyla senos nuoskaudos, sugriūva iki tol tvirti stovėjęs šios šeimos fasadas, o santykiai pirmą kartą tampa gyvenime tampa atviri ir nesumeluoti. Ar tai reiškia, kad šios šeimos audinys galutinai sutruks?

DEAR EVAN HANSEN

Cadillac Palace Theatre,
151 W. Randolph Chicago
800-775-2000
Iki kovo 10 dienos
Ketvirtadieniais – šeštadieniais 7:30 v.v.
Sekmadieniais 2:30 v.v.



Laiškas, kuris neturėjo būti perskaitytas; melas, kuris neturėjo būti ištartas; gyvenimas, apie kokį jis nė nesvajoto. Netrukus Evansas Hansenas gaus tą vienintelį dalyką, kurio visada norėjo: galimybę būti bendruomenės dalimi. Tai itin asmenišką ir šiuolaikišką miuziklą apie gyvenimą ir tai, kaip mes tą gyvenimą gyvename. Šio miuziklo dainų įrašas debiutavo Billboard 200 albumų topo 8-ojoje vietoje – tai aukščiausia vieta, kurioje debiutavo miuziklo

įrašas nuo pat 1961-ųjų. Šis albumas taip pat laimėjo 2018-ųjų metų „Grammy“ apdovanojimą Geriausio muzikinio teatro albumo kategorijoje.

RENGINIAI

2019 CHICAGO AUTO SHOW

Vasario 9 -18 dienomis 10:00 v.r. - 10:00 v.v.
The Chicago Auto Show, McCormick Place,
2301 S. Lake Shore Drive, Chicago, Illinois,
60616
Kaina: \$13, senjorams nuo 62 metų ir 7-12 metų vaikams – \$7, vaikams iki 6 metų – nemokamai



Nesvarbu, ar ieškote spindinčių naujų „ratų“, madingų aksesuarų, ar tiesiog norite linksmi praleisti laiką su šeima – ateikite ir tikrai nenusivilsite. Jau 111-ajame renginyje bus eksponuojama daugiau nei tūkstantis naujausių ir geriausių automobilių modelių iš Šiaurės Amerikos ir viso pasaulio – lengvųjų ir sportinių automobilių, sunkvežimių ir minivenų. Taip

pat kviečiame akies kraštelį žvilgtelėti į tai, ką galbūt vairoosime po keleto metų (viena parodos dalis skirta eksperimentiniams koncepciniams automobiliams, demonstruojantiems estetiškiausias dizainą ir naujausius technologinius pasiekimus), prisiminti praeitį ir įvertinti geriausius klasikinius modelius.

INTERNATIONAL MOTORCYCLE SHOWS – CHICAGO

Penktadienį – sekmadienį, vasario 15-17 dienomis, 1:00 v.p.p. – 5:00 v.v.
Donald E. Stephens Convention Center, 5555 N River Rd, Rosemont, Illinois 60018
Kaina: \$11-\$35



Tai didžiausia vartotojams skirta motociklų paroda pasaulyje, rengiama jau 38 metus. Tai jūsų bilietas į motociklų pasaulį: IMS padeda šimtam tūkstančių motosporto entuziastų atrasti geriausius motociklų gamintojus ir puikiausius jų gaminių pavyzdžius. 38-oji kasmetinė keliaujanti paroda aplankys septynis šalies miestus ir kiekviename pasiūlys apžiūrėti ir išbandyti šimtus naujų dviračių, triračių ir keturračių

motociklų modelių, dar iki jiems pasiekiant parduotuves. Parodoje taip pat yra puiki galimybė įsigyti reikiamų detalių, priedų ir aksesuarų, pabendrauti su prekių ženklų atstovais, apžiūrėti senovinius motociklus, susipažinti su kitais entuziastais bei pasigėrėti kaskadininkų triukais.

SEUSSICAL THE MUSICAL

Marriott Theatre In Lincolnshire,
10 Marriott Drive Lincolnshire
847-634-0200
Iki kovo 31 dienos
Ketvirtadienį, vasario 14 d., 10:00 v.r.
Penktadienį, vasario 15 d., 10:00 v.r.
Šeštadienį, vasario 16 d., 10:00 v.r.
Sekmadienį, vasario 17 d., 10:00 v.r.
Trečiadienį, vasario 19 d., 10:00 v.r.
Kaina: \$13 – \$14



„Seussical the Musical“ yra fantastiškas, stebuklingas, kerintis ir abejingų nepaliekantis miuziklas visai šeimai. Tai vienintelis pasaulyje miuziklas, kuriame sutiksime visus savo mylimiausius knygių

vaikams autoriaus Dr. Seuss sukurtus personažus, kurių kiekvienas pasikvies jus į savo stebuklingą pasaulį. Palikite realybę už durų, čia karaliauja vaizduotė! Po visų spektaklių vyks klausimų ir atsakymų sesijos su aktorais, tad būtinai pasilikite po spektaklio ir užduokite aktoriams savo klausimą!

Lietuvių Fondas praneša, kad nuo 2019 m. sausio 15 d. priimamos paraiškos 2019 metų projektų paramai gauti. Paraiškos bus priimamos iki 2019 m. balandžio 1 d. Lietuvių Fondas remia: švietimą, kultūrą, lietuvių išeivijos bendruomenes, jaunimą. Elektroninę paraišką rasite LF tinklalapyje www.lietuviufondas.org (skiltyje „Parama“).

VASARIO 4 D., PIRMADIENĮ

„EIK Į SAVO KAMBARĖLĮ“

7:00 v.v.

Tėvas Algis Baniulis SJ kviečia visus dalyvauti šv. Ignaco Lojolos dvasinėse pratybose „Eik į savo kambarėlį“. Kam leidžia galimybės, kviečiame prieš pratybas, 6:30 val. v., ateiti pasimelsti drauge su misijos maldos būreliu, kuris taip pat renkasi pirmadieniais.

PLC kambarys "Pas prelatą"

14911 127th St., Lemont, IL 60439

VASARIO 5 D., ANTRADIENĮ

MALDOS VALANDĖLĖ

6:30 v.v.

Visus, norinčius melstis savo intencijomis (už save, savo šeimas, vaikus, anūkus), kviečiame jungtis bendrai maldai.

Pal. Jurgio Matulaičio Misija

14911 127th St., Lemont, IL 60439

ŠV. RAŠTO BŪRELIS

7:00 v.v.

Veda Aldona Zailskaitė.

PLC kambarys "Pas prelatą"

14911 127th St., Lemont, IL 60439

VASARIO 7 D., KETVIRTADIENĮ

LIETUVIŠKOS ŠV. MIŠIOS

8:30 v.r.

Brighton Park Švč. Mergelės Marijos Nekalto Prasidėjimo bažnyčia
2745 W. 44th St., Chicago, IL 60632

MARIJOS LEGIONO SUSITIKIMAS

5:15 v.v.

„Dėl daugiau informacijos skambinkite Marytei Smilgaitei (773)-767-9570. „

Švč. Mergelės Marijos

Gimimo mokyklos salė

6820 S. Washtenaw Ave., Chicago, IL 60629

VASARIO 9 D., ŠEŠTADIENĮ

KREPŠINIO VARŽYBOS

4:00 v.v.

4 rungtynės: Road Carrier - Stumbras, Lietkabelis - Lietava, Juodkrantė - Radviliškis, Lituania - Švyturys

PLC R. Riškus salė

14911 127th St., Lemont, IL 60439

VALENTINO ŠVENTĖS

VAKARAS „NUOSTABIAUSIAS

PASAULIO STEBUKLAS“

7:00 v.v.

Gen. T. Daukanto Jūrų Šaulių kuopa kviečia visus švęsti Valentino šventę. Gros gyva muzika - grupė „Kaukas“. Vaišinsitės gardžiu maistu, gaivinsitės įvairiais gėrimais. Įėjimas \$45. Vietų skaičius ribotas, prašome rezervuoti iš anksto. Tel.: (224) 806-5294 arba (708) 387-0513.

PLC Banyš šeimos salė

14911 127th St., Lemont, IL 60439

VASARIO 10 D., SEKMADIENĮ

ŠV. MIŠIOS

8:45 v.r.

Šv. Antano bažnyčia

1510 S. 49th Court, Cicero, IL, 60804



KAS? KUR? KADA?

ŠV. MIŠIOS

9:00 v.r., 11:00 v.r., 6:00 v.v.

Pal. Jurgio Matulaičio Misija

14911 127th St., Lemont, IL 60439

ŠV. MIŠIOS

10:00 v.r.

Brighton Park Švč. Mergelės Marijos

Nekalto Prasidėjimo bažnyčia

2745 W. 44th St., Chicago, IL 60632

KREPŠINIO VARŽYBOS

10:00 v.r.

ČLKL Senior Semifinals: Tauras - Kaunas, Panevėžys - Vendas

PLC R. Riškus salė

14911 127th St., Lemont, IL 60439

ŠV. MIŠIOS

11:00 v.r.

Švč. Mergelės Marijos Gimimo

bažnyčia (Marquette Park)

6812 S. Washtenaw Ave., Chicago, IL 60629

„VAIKO VARTAI Į MOKSLĄ“ SUSIRINKIMAS

12:15 v.p.p.

Kviečiame narius, remėjus ir organizacijos veikla susidomėjusius prie kavutės sužinoti apie praėjusių metų organizacijos paramą 10 dienos centrums Lietuvoje, kurie dirba su rizikos grupės šeimų vaikais. Pasidalinsime veiklos naujienomis bei ateities planais, ir apie jaunų būsimų savanorių paruošimus 2019 m. vasarai. Bus progos ir klausimams.

PLC Banyš šeimos salė

14911 127th St., Lemont, IL 60439

TIKRAS LIETUVIŠKAS MIUZIKLAS „ŠNEKUČIAI“

3:00 v.p.p.

Daugiau informacijos (630) 640-9817 ir (773) 547-0520.

Carl Sandburg High School

Performing Arts Center

13300 S. LaGrange Road,

Orland Park, IL 60462

VASARIO 11 D., PIRMADIENĮ

„EIK Į SAVO KAMBARĖLĮ“

7:00 v.v.

Tėvas Algis Baniulis SJ kviečia visus dalyvauti šv. Ignaco Lojolos dvasinėse pratybose „Eik į savo kambarėlį“. Kam leidžia galimybės, kviečiame prieš pratybas, 6:30 val. v., ateiti pasimelsti drauge su misijos maldos būreliu, kuris taip pat renkasi pirmadieniais.

PLC kambarys "Pas prelatą"

14911 127th St., Lemont, IL 60439

VASARIO 12 D., ANTRADIENĮ

MALDOS VALANDĖLĖ

6:30 v.v.

Visus, norinčius melstis savo intencijomis (už save, savo šeimas, vaikus, anūkus), kviečiame jungtis bendrai maldai.

Pal. Jurgio Matulaičio Misija

14911 127th St., Lemont, IL 60439

ŠV. RAŠTO BŪRELIS

7:00 v.v.

Veda Aldona Zailskaitė.

PLC kambarys "Pas prelatą"

14911 127th St., Lemont, IL 60439

VASARIO 14 D., KETVIRTADIENĮ

LIETUVIŠKOS ŠV. MIŠIOS

8:30 v.r.

Brighton Park Švč. Mergelės Marijos

Nekalto Prasidėjimo bažnyčia

2745 W. 44th St., Chicago, IL 60632

MARIJOS LEGIONO SUSITIKIMAS

5:15 v.v.

„Dėl daugiau informacijos skambinkite

Marytei Smilgaitei (773)-767-9570. „

Švč. Mergelės Marijos

Gimimo mokyklos salė

6820 S. Washtenaw Ave., Chicago, IL 60629

ŠV. VALENTINO DIENOS ŠV. MIŠIOS

7:00 v.v.

Šeimos kviečiamos dalyvauti su vaikais. Po Mišių – pabendravimas prie arbatos puodelio.

Pal. Jurgio Matulaičio Misija

14911 127th St., Lemont, IL 60439

VASARIO 15 D., PENKTADIENĮ

VASARIO 16-OSIOS ŠOKIAI

6:30 v.v.

Gyva muzika - Paul Strolia. Veiks mokamas baras, įėjimas \$10. Lauksime Jūsų iki 22 val. Iki pasimatymo!

Jaunimo centras

5620 S. Claremont Ave., Chicago IL 60636

VASARIO 17 D., SEKMADIENĮ

LIETUVOS VALSTYBĖS ATKŪRIMO DIENA

11:00 v.r.

Dieną pradėsime šventomis mišiomis 11 val. ryto. Po mišių visus kviečiame į parapijos salę Vasario 16-os minėjimui, kur vyks programa ir bus patiekti pietūs. Parapijoje svečiuosis ALT-as, National Lithuanian American Hall of Fame. Cicero ir Brighton parko apylinkių gyventojai, Balzeko Muziejaus darbuotojai, taip pat yra pakviesti visų laikraščių atstovai. Renginį ruošia: Parapija, JAV LB Marquette Park bendruomenė, ALT-as ir Hall of Fame.

Švč. Mergelės Marijos Gimimo

bažnyčia (Marquette Park)

6812 S. Washtenaw Ave.,

Chicago, IL 60629

VASARIO 23 D., ŠEŠTADIENĮ

IEVOS BAGDONĖS PARODOS

ATIDARYMAS

2:00 v.p.p.

Parodos atidarymo metu vyks susitikimas su autore.

Jaunimo centro Čiurlionio galerija

5620 S. Claremont Ave., Chicago IL 60636

GABRIELĖS DABAŠINSKAITĖS

FOTOGRAFIJOS PARODA „SAULĖS VAIKAI“

5:00 v.v.

Įėjimas nemokamas. Paroda veiks iki kovo 4 dienos.

Galerija „Siela“

14911 127th St., Lemont, IL 60439

VASARIO 24 D., SEKMADIENĮ

ŠV. MIŠIOS IR MINĖJIMAS

10:00 v.r.

Po Šv. Mišių, kurias atnašaus kun. Gediminas Keršys, JAV LB Brighton Parko apylinkės valdyba rengia Vasario 16-tos/Kovo 11-tos minėjimą parapijos salėje. Prelegentas prof. Darius Kučinskas kalbės tema "Muzikinio garso įrašai kelyje į Nepriklausomybę". Meninę programą atliks akordeonistas Rimas Pumputis ir solistas Algimantas Barniškis. Po programos bus vaišės. Programa ir vaišės - nemokamos. Maloniai kviečiame visus dalyvauti.

Brighton Park Švč. Mergelės Marijos

Nekalto Prasidėjimo bažnyčia

2745 W. 44th St., Chicago, IL 60632

KOVO 2 D., ŠEŠTADIENĮ

„LMA „DAINA“ KONCERTAS

„SUSTOK ... PASIKLAUSYK““

7:00 v.v.

Koncerte skambės Lietuvos klasikinės muzikos patriarcho Juozo Naujalio (beje, 2019-iejį, švenčiant šio tautinės lietuvių muzikos simbolio 150-ųjų gimimo metinių jubiliejų, Lietuvoje paskelbti J. Naujalio metais), V. Augustino, K. Daugirdo, M. Matučio, J. Govėdo ir kitų lietuvių kompozitorių kūriniai. Klausytojai išgirs ir Rockford, IL gimusio, amerikietiškosios žiniasklaidos vadinamo „chorinės muzikos roko žvaigžde“, Jake Runestad nepaprastai jautrų, šiandien ypač aktualų "Please Stay". Koncerto kulminacija – „Dainavos“, kamerinio orkestro bei solistų atliekamos ypatingo grožio austrų genijaus Franz Schubert Antrosios Mišios.

Trinity Christian College Ozinga

Chapel Auditorium

6601 W. College Drive, Palos

Heights, IL 60463

KOVO 4 D., PIRMADIENĮ

Šv. Sakramento adoracija

7:00 v.v.

„Kiekvieną pirmąjį mėnesio pirmadienį 7 val. v. misijos bažnyčioje vyksta Švč. Sakramento adoracija. Visi maloniai kviečiami dalyvauti! „

Pal. Jurgio Matulaičio Misija

14911 127th St., Lemont, IL 60439

KOVO 10 D., SEKMADIENĮ

V. PUTVINSKIO 90-ŪJŲ MIRTIES

METINIŲ MINĖJIMAS

1:00 v.p.p.

Vytauto Didž. šaulių rinktinė išeivijoje kviečia į meninį renginį V. Putvinskio 90-osioms mirties metinėms paminėti. Renginio metu veiks virtuvė ir baras. Tel.pasiteiravimui: 773-875-4531

Šaulių namai

2417 W 43rd, Chicago, IL 60632



SEMINARŲ CIKLAS ČIURLIONIO GALERIJOJE ČIKAGOJE !!!

"Geresnis aš"



Seminarai skirti tiems, kurie nori pagerinti savo gyvenimo kokybę, atrasti savo stipriąsias savybes, nugalėti įgimtus apribojimus, išspręsti savo asmenines problemas, išsilaisvinti nuo pasikartojančių nesėkmių. Seminarą veda gamtos mokslų daktarė, docentė STANISLAVA STASIENE.

Vasario 3 d. 10 val. - PASAKYK, KAS TAU SKAUDA, PASAKYSIU, KOKIOS TAVO PROBLEMOS.

Vasario 17 d. 10 val. - KONKRETUS PROBLEMŲ SPRENDIMAS.

Adresas: 5620 S Claremont ave.
Chicago, IL 60636
Telefonas pasiteiravimui : 773-251-2934

VISŲ LABAI LAUKSIME !!!

Knygos šeimoms pristatymas! Balandžio 6d. 2val.



Ši knyga pasakoja ne apie sėkmę ir ne apie išrinktuosius, kuriems viskas savaime sekasi. Ši knyga parodys jums kelią, kaip gyvenime kurti tai, kas anksčiau atrodė neįmanoma – darnius, harmoningus santykius. Viskas kas parašyta šioje knygoje, yra praktiškai patikrinta, todėl imkite ir naudokite tai savo gyvenime – mėginkite, eksperimentuokite ir laimėkite gerus tarpusavio santykius.

Pristatyme dalyvaus knygos autorė, AURIMA DILIENĖ – psichoterapeutė, šeimų konsultantė, lektorė, vaikų ir paauglių psichiatrė, sukaupusi virš dvidešimties metų profesinę patirtį, šiuo metu ji gyvena ir dirba Prancūzijoje. Kartu su vyru Vaidotu augina septynis įvairaus amžiaus vaikus ir yra santuokoje jau dvidešimt šešerius metus.

Susitikimas vyks: Čiurlionio galerijoje
5620 S. Claremont Ave,
Chicago, IL

Daugiau informacijos ir galimybė įsigyti knygą tel: 773-251-2934 Viktorija



Laikraščio užsakymo kuponas



Vardas _____

Adresas _____

Miestas _____

Valstija _____ Zip kodas _____

Telefonas _____

Čekį arba money order kartu su kuponu siųskite adresu:
Ethnic Media. 325 North Milwaukee Avenue, Units E&F, Wheeling, IL 60090

SUDOKU GALVOSŪKIAI

Sudoku — tai populiarus japonų galvosūkis, kuriame naudojami skaičiai nuo 1 iki 9, tačiau juos spręsti nereikia matematinė žinių.

Iširta, kad sprendžiant sudoku gerėja atmintis, mąstymas, logika, smegenų veikla. Tai — profilaktika prieš Alzheimerio ligą! Todėl patariama spręsti sudoku kiekvieną dieną. Reikia tik šiek tiek laiko, kantrybės ir žinoti taisykles.

Dažniausiai sudoku sprendžiami 9 eilučių ir stulpelių galvosūkių, kuriuose įrašyta keletas pradinių skaitmenų.

Tikslas — užpildyti visą lentelę skaitmenimis nuo 1 iki 9, po vieną skaitmenį į langelį. Reikia surasti ir įrašyti skaitmenis nuo 1 iki 9 taip, kad jie nesikartotų eilutėse, stulpeliuose bei paryškintuose 9 langelių (3x3) kvadratuose.

Pasirenkamas skaitmuo ir peržiūrimos visos eilutės randant vietas, kur skaitmuo gali būti įrašytas, vėliau peržiūrima stulpeliai ir 3x3 kvadratai. Taip pat įmanoma iš eilės pasirinkti langelius ir atimesti negalimus skaitmenis.

Galima kiekviename langelyje pasižymėti visus galimus skaitmenis (smulkiu šriftu ar taškais atitinkamose vietose).

SUDOKU NR. 403 ATSAKYMAI

7	9	4	2	6	8	8	3	1
6	2	3	8	7	1	5	4	9
1	8	5	4	9	3	2	7	6
5	3	1	9	8	7	6	2	4
2	7	6	1	5	4	3	9	8
9	4	8	6	3	2	1	5	7
8	1	2	5	4	9	7	6	3
3	6	9	7	2	8	4	1	5
4	5	7	3	1	6	9	8	2

SUDOKU NR. 404

		4						8
2	5			3				6
9			6			5		
			3				1	9
		3	1		2	8		
1	2				6			
		8			9			4
6				8			7	5
4						3		

SPRENDIMAS KITAME NUMERYJE

SAVAITGALIO ORAI

**PENKTADIENI,
VASARIO 8 D.**



VĖJUOTA

Krituliai: 0%

23 m/h

15°/7° F

**ŠEŠTADIENI,
VASARIO 9 D.**



**NEDIDELIS
DEBESUOTUMAS**

Krituliai: 0%



5 m/h



23°/20° F

**SEKMADIENI,
VASARIO 10 D.**



SNIEGAS

Krituliai: 80%



6 m/h



29°/25° F

HOROSKOPAS:

VASARIO 11 D. – VASARIO 17 D.

AVINAS (03.21 – 04.20)

Priešakyje miglota ir paini savaitė, tai ypač pasakytina apie savaitės vidurį. Šio periodo svajonės bei troškimai vers jus klysti, pasikliauti netinkamais žmonėmis, patikėti tuščiais pažadais. Reikia elgtis itin sąmoningai, lanku apeiti visas rizikas, avantiūras. Tikėtini nesusipratimai draugų, bičiulių, kolegų tarpe. Visą savaitę išlieka didelė konfliktų, traumų bei avarių tikimybė. Antroje savaitės pusėje laukia džiugios naujienos.

JAUTIS (04.21 – 05.21)

Jau savaitės pradžioje teks surimtėti. Dings bet koks lengvabūdiškumas, į viską imsite žvelgti itin atsakingai. Tai geras laikas dalykinei veiklai, naujų projektų pradžiai. Tiesa, yra tikimybė, jog žmonės, kuriais pasitikėjote jus pavės. Atsargiau vertinkite atsiktines pažintis, naujai gautus pasiūlymus, kurių netrūks savaitės viduryje – ne viskas bus taip, kaip atrodo iš pirmo žvilgsnio. Ne kartą keisis planai, reikės prisitaikyti prie aplinkybių.

DVYNIAI (05.22 – 06.21)

Tai aktyvi, kupina nuotykių savaitė. Laukia smagios kelionės, galimai į užsienio šalis. Itin palankus laikas puoselėti tarptautinius santykius, plėsti akiratį, pasirašyti susitarimus. Visą periodą lydės sėkmė, netrūks palankių progų. Reikia eksperimentuoti, nebijoti iššūkių, nestandartinių sprendimų – visa tai, raktas į geresnį rytojų. Tiesa, savaitės viduryje galite susidurti su klaida, intrigomis bei nesusipratimais darbo aplinkoje. O štai savaitės galas žada smagių netikėtumų.

VĖŽYS (06.22 – 07.22)

Tai svarbi savaitė Vėžio zodiako ženkle atstovams. Netrūks pagundų ir painiavos. Gali užvaldyti keisti troškimai, varginti destruktivos mintys. Itin garsiai suskambės laisvės tema – labai jautriai reaguosite į bet kokius suvaržymus, apribojimus, tai ypač pasakytina apie savaitės pradžią. Rekomenduojama susilaikyti nuo aktyvių veiksmų, neįimti nieko naujo ar pernelyg rizikingo. Antroji savaitės pusė bus produktyvesnė.

LIŪTAS (07.23 – 08.23)

Visi šio meto pasiūlymai bei naujos pažintys reikalauja itin didelio dėmesio ir atsakingo vertinimo, kitaip neišvengsite nusivylimo, nuostolių. Savaitės pradžioje bus daug bendravimo, gali užsimegzti reikšmingos pažintys. O štai savaitės viduryje norėsis nusišalinti, dažniau pabūti vienumoje. Tai tinkamas laikas apmąstymams, dvasiniam tobulėjimui – aplankys svarbios išvalgos. Šiuo metu bus lengva ilgam susigadinti savo gerą vardą.

MERGELĖ (08.24 – 09.23)

Pirmosiomis savaitės dienomis galite jaustis apatiški ir vangūs. Slogios nuotaikos darys įtaką prastesnei savijautai. Ypač jautri taps nervų sistema, galimos problemos su kraujotaka, bus pažeidžiamesnės blauzdos. Savaitės viduryje situacija kiek taisyšis, tai produktyviausias metas. Imkitės svarbių užduočių, tarkitės, skirkite dalykinius susitikimus. Savaitės gale tvarkysite finansinius reikalus, galimos netikėtos pinigines įplaukos.

SVARSTYKLĖS (09.24 – 10.23)

Produktyviausias ir sėkmingiausias metas – pirmoji savaitės pusė. Gali pasitvirtinti pelningi sandoriai. Palankus metas romantikai, netikėtai gali užgimti nauji jausmai. Sklandžiai pabaigsite anksčiau pradėtus darbus, o nuo savaitės vidurio laukia nauji iššūkiai. Šiuo metu netrūks rūpesčių, galimi sveikatos sutrikimai, ypač susiję su sąnariais, sausgyslėmis, oda, stuburu. Rekomenduojamas pasninkas, organizmo valymas.

SKORPIONAS (10.24 – 11.22)

Visą savaitę norėsite ieškoti teisybės, bet ras tik dar daugiau problemų. Venkite pernelyg drastiškų, iššaukiančių veiksmų. Kuo agresyviau elgsitės, tuo daugiau negatyvo ir purvo pritrauksite iš aplinkos. Šiuo periodu netrūks buitinių rūpesčių, teks tvarkyti svarbius dokumentus, galimi nesusipratimai su autoritetais. Dėkingiausias savaitės viduryje – gali nusišypsoti sėkmė, staiga įsiliepsnoti šilti jausmai. Savaitės gale vargins prastesnė savijauta.

ŠAULYS (11.23 – 12.22)

Pirmosiomis savaitės dienomis gali nutrūkti neperspektyvūs santykiai. Tačiau nebus kada liūdėti, šią savaitę laukia daugybė nuotykių. Savaitės viduryje tikėtini šeimyniniai rūpesčiai, galite nusiivilti artimu žmogui. Būsime priversti priimti svarbų sprendimą, pečius užgrius daugiau atsakomybės. Džiaugsmingiausios savaitės galas. Šiuo metu garsiau suskambės meilės tema, vyraus romantiškos nuotaikos. Fortūna šypsosis tvarkant finansinius reikalus.

OŽIARAGIS (12.23 – 01.20)

Nuolat atsidsurite tinkamoje vietoje tinkamu metu, ateis reikiama pagalba. Tai metas, kuomet reikia veikti, demonstruoti iniciatyvą. Ieškokite originalių sprendimų ir nestandartinių išeičių, ypač savaitės pradžioje. Daugiausių nesusipratimų nusimato finansiniuose reikaluose. Savaitės viduryje nusimato svarbios kelionės, daug dalykinio bendravimo. Savaitės galas kiek įtemptas, nestigs buitinių rūpesčių, galimi nesusipratimai su šeimos nariais.

VANDENIS (01.21 – 02.19)

Lengvai pasiduosite norui keršyti, rezgti intrigas, kelti beprasmiškas revoliucijas. Elkitės itin sąmoningai – šiuo periodu galite sugriauti ne vienus jums svarbius santykius, pradėti nuostolingus projektus, pasikliauti, jūsų pasitikėjimo nevertais, žmonėmis. Savaitės viduryje daugiausia dėmesio teks skirti finansiniams reikalams, galimi didesni nesutarimai dėl pinigų. Savaitės galas produktyviausias ir aktyviausias, tikėtina smagi kelionė.

ŽUVYS (02.20 – 03.20)

Galite susidurti su intrigomis ir apkalbomis rezgamomis jums už nugaros, tačiau tai nepadarys didesnės įtakos jūsų gyvenimui. Painiausias bus savaitės pradžia, itin atsargiai vertinkite šiuo metu gautus naujus pasiūlymus. Savaitės viduryje profesionalumas ir rimtas požiūris į darbą jums padės pagerinti materialią padėtį, suspindėti reikiamų žmonių akyse. Savaitės gale ieškosite būdų užsidirbti, padidinti esamas pajamas – jums gali pasisekti.

RIEŠUTŲ KREMO DESERTAI MEILĖS DIENAI IR NE TIK



„NUTELLOS“ IR AVIŽINIŲ DRIBSNIŲ SAUSAINIAI

Reikės: 10 valgomųjų šaukštų tirpinto sviesto, 2/3 stiklinės rudojo cukraus, 2 arbatinių šaukštelių vanilinio cukraus, 1 stiklinės miltų, 1 stiklinės avižinių dribsnių, ¼ arbatinio šaukštelio kepimo miltelių, žiupsnelio druskos, 2/3 stiklinės „Nutella“ kremo, 1/3 stiklinės smulkių šokolado gabaliukų.

Paruošimas: Įkaitinkite orkaitę iki 180°C. Dideliame dubenyje išmaišykite tirpintą sviestą, cukrų bei vanilinį cukrų. Kitame dubenyje sumaišykite miltus su avižų dribsniais, kepimo milteliais ir druska.

„NUTELLOS“ BEI CINAMONO PYRAGAS

Reikės: 450-500 g šaldytos sluoksniuotos tešlos, pusės stiklinės „Nutella“ kremo, cinamono, žiupsnelio druskos. Glajui: 1 stiklinės cukraus pudros, ¼ arbatinio šaukštelio vanilės bei 2 arbatinių šaukštelių pieno arba vandens.

Paruošimas: Atšildykite tešlą pagal instrukcijas nurodytas ant pakuotės. Tuomet iškočiotą tešlą aptepkite „Nutellos“ kremu paskanindami ją cinamonu bei žiupsneliu druskos. Iškočiotą tešlą supjaustykite į 16 kvadratėlių (4x4cm). Supjaustytus kvadratėlius sudėkite vieną

NEKEPTAS „NUTELLOS“ SŪRIO PYRAGAS

Pyragui reikės: 680 g sūrio kremo, 2 stiklinių kremo „Nutella“, 1 stiklinės cukraus pudros, 1 arbatinio šaukštelio vanilinio cukraus, 1 stiklinės plaktos grietinėlės. Pagrindui reikės: 2 ½ stiklinių (apie 26 vienetų) sutrupintų šokoladinių sausainių, 6 valgomųjų šaukštų tirpinto sviesto. Glajui reikės: 1 stiklinės kremo „Nutella“ ir ½ stiklinės plaktos grietinėlės. Papuošimui reikės: lazdyno riešutų.

Paruošimas: Į pasirinktą indą sutrupinkite sausainius, supilkite tirpintą sviestą ir gerai išmaišykite. Paruoštą masę sudėkite į apvalią kepimo skardą bei suspauskite ją prie kepimo skardos dugno. Prieš tai formos šonus plonai patepkite aliejumi tam, kad tortas nepriliptų. Formą su sutrupintų sausainių mase, dengiančia

Galiausiai sumaišykite ingredientus esančius abiejuose dubenyse ir padenkite skardos dugną su trupučiu daugiau nei pusę gautos masės. Kepkite 10 minučių. Ištraukę masę iš orkaitės padenkite ją „Nutella“ kremu, tačiau tepkite atsargiai, nes iškepta masė bus dar karšta ir minkšta. „Nutellos“ kremo sluoksni pabarstykite šokolado gabaliukais ir lengvai padenkite likusia avižinių dribsnių mase. Kepkite 14-16 minučių tol, kol viršus lengvai pageltonuos. Palaukite kol sausainių masė atvės, o tuomet supjaustykite į gabalėlius.

ant kito į grupes po keturis. Galiausiai, visus sugrupuotus tešlos gabalėlius sustatykite statmenai į pailgą kepimo skardą, uždenkite juos maistine plėvele ir leiskite tešlai iškilti iki ji užpildys kepimo skardą. Tuomet įkaitinkite orkaitę iki 180°C ir kepkite masę apie 40 minučių tol arba tol kol gražiai paruduos. Pyragui kepant, pradėkite gaminti glajų. Sumaišykite cukraus pudrą, vanilę bei pieną arba vandenį ir viską sumaišykite. Jei masė per tiršta galite įpilti daugiau vandens. Iškepęs pyragą apipilkite glajumi ir skanaukite, kai atvės.

dugną, dėkite į šaldytuvą ir leiskite masei sustingti. Kitame inde iki vientisos masės sumaišykite sūrio kremą bei cukrų. Kitame atskirame dubenyje sumaišykite plaktą grietinėlę iki švelnios konsistencijos ir įdėkite vanilinio cukraus. Sūrio kremo masę supilkite į plaktos grietinėlės masę ir lėtai išmaišykite. Po to sudėkite „Nutellos“ kremą ir viską sumaišykite iki vientisos masės. Šia paruošta mase padenkite sausainių pagrindą ir viską laikykite šaldytuve bent 6 valandas. Glajų paruošite lengvai pakaitinę plaktą grietinėlę ant vidutinės ugnies. Šiltą grietinėlę sumaišykite su „Nutellos“ kremu, o kai glajus atvės, ištepkite juo sūrio pyragą. Papuoškite tortą smulkintais lazdyno riešutais.

Aidas.us informacinė tarnyba

– Tu šiandien valgei ką nors?
– O jogurtas skaitosi?
– Žinoma.
– Na, tokiu atveju, kelis sumuštinukus, vištą, kepenėles, keptas bulvytes su kotletukais, koldūnus, saldinius, pyragą, bandeles su aguonomis ir jogurtą...

Kino teatre:
– Tėte, kodėl skelbiama, kad šio filmo vaikams iki šešiolikos metų negalima žiūrėti?
– Sėdėk ramiai, tuoj pamatysi.

Šešiametis Tomas niekaip negali suprasti, ką murma jo vienerių metų broliukas. Galų gale jis klausia mamos:
– Mama, ar tu įsitikinusi, kad jis lietuvis?

– Kaip tau ne gėda taip blogai elgtis mokykloje! – pyksta mama ant sūnaus. – Galėtum imti pavyzdį iš savo tėvo.
– Betgi jis sėdi kalėjime!
– Taip, bet jis rašo, kad už gerą elgesį jį paleis anksčiau laiko!

– Nusprendžiau mokytis rytų kovos meno. Kokį stilių rekomenduotum?
– Tau dėl įvaizdžio ar savignynei?
– Savignynei.
– Tada siūlau bėgimą.

Senutė viešajame transporte ilgai ir įdėmiai žiūri į kramtomąją gumą žiaumojančią berniuką. Po to pasilenkia prie jo ir sako:
– Veltui, sūneli, tu man visa tai pasakoji. Aš juk neprigirdžiu.

Jonas ir Petras žvejoja. Staiga Petras sako Jonui:
– Duok kitą sliėką, šitas visai nesistengia...

Čiukčius veda kitatautę. Po kurio laiko kaimynai smalsauja:
– Na, kaip tavo naujoji žmona?
– Geras žmogus, geras. Tik va labai jau nešvari – kasdien prausiasi.

– Pasakyk savo geografijos mokytojai, – sako suvalkietis sūnui, – kad aš nematau jokio reikalo pirkti tau naujo atlaso, kol pasaulyje neaiški padėtis.

Upe plaukia valtis, jos priekyje sėdi čiukčius ir rūko pypkę. Jo žmona irkluoja prieš srovę.
– Bepigu tau, – sako čiukčius, – sėdi sau ir irklais mojuoji, o aš turiu galvoti, kaip toliau gyvensim.

Mokinio malda:
– Gailestingasis Dieve! Padaryk taip, kad Londonas taptų Danijos sostine, kaip aš vakar parašiau geografijos kontroliniame darbe...

– Ką pasakė tėvas, kai sužinojo, kad tu sudaužei jo automobilį?
– Keiksmus praleisti?
– Žinoma.
– Nė žodžio.

– Yra dalykų, kurių aš visiškai nesuprantu, – burba mažasis Jonukas. – Kodėl aš turiu eiti miegoti, jeigu pavargo mama?

Vaikų darželio auklėtiniai atėjo į zoologijos sodą. Prie kengūros narvo auklėtoja aiškina:
– Čia Australijos gyventojai.
– Taip?! – nusistebėjo mažasis Pranukas. – Už vieno iš jų neseniai ištekėjo mano sesuo.

– Aš girdėjau, jūsų duktė išvyko į Paryžių. Ar jūs nebijote pagundų, kurios tyko jaunos mergaitės šiame mieste?
– Ne, ne, aš visiškai rami. Duktė rašė, kad ji jau policijos priežiūroje.

– Vaje, Jonai, mūsų duktė naktį pabėgo iš namų!
– Nesijaudink taip. Mes netekome dukters, bet įgijome puikias kopėčias!

– Prieš kurį laiką paskelbiau laikraštyje, kad ieškau vyro.
– Ar gavai kokių nors pasiūlymų?
– Daugybę. Ir visi vienodi: „Paimkite manąjį“.

– Nežinai, tavo kaimynas seniai vedęs?
– Nežinau. Be to, aš nesidomiu svetimomis nelaimėmis.

Sutuoktiniai plaukia garlaiviu. Žmona persisveria per turėklus, o einantis pro šalį jūreivis sako:
– Atsargiau, ponija, jūs galite iškristi už borto!
– Ko jūs kišatės! – susierzinęs sušuko vyras. – Tai jūsų žmona ar mano?

– Mano tėvas turi aukso medalį už bėgimą, aukso medalį už maratoną, sidabro medalį už plaukimą, dvi krištolo taures už imtynes, sidabro medalius už irklavimą ir šachmatus.
– Koks jis puikus sportininkas!
– Jis visai ne sportininkas, o skolina pinigų už užstatą.

Naujiena! Nuo šiol savo skelbimus nemokamai talpinkite interneto svetainėje www.aidas.us („Skelbimai“).
VIP skelbimai yra mokami.

SUPER PASIŪLYMAS! NEMOKAMAS VIP SKELBIMAS (apie \$15) su apmokėtu skelbimu laikraštyje!

Skelbimo kaina viename laikraščio numeryje : **\$50 cnt. už žodį.** Telefono numerį skaičiuokite kaip vieną žodį. Juodai paryškinti ar DIDŽIOSIOMIS raidėmis parašyti žodžiai - \$60 cnt. už žodį. Norint skelbimą publikuoti keliuose nume-

riuose, gautą sumą padauginkite iš leidinių skaičiaus. Priimame kredito/debeto korteles. Sumokėti už skelbimą galite čekiu ar money – order išrašytu „Ethnic Media“ vardu. Užpildę kuponą (kartu su čekiu ar money – order) siųskite adresu:
325 North Milwaukee Avenue, Units E&F, Wheeling, IL 60090
Arba faksu: (866)-710-0220
arba elektroniniu paštu: aidas@aidas.us
arba padiktuokite tekstą paskambinę: (877) 459 0909
Skelbimai, gauti po trečiądienio 12 v.p.p., bus spausdinami kitos savaitės „Aido“ numeryje.



DUMPSTER RENTAL
Residential and Commercial

A CITY SUBURBAN

Suburbs: **708-724-4000** City: **773-254-1960**
www.acitydumpsters.com



REIKALINGAS PARTS COUNTER PERSON

DARBAS AUTOMOBILIŲ DETALIŲ SANDĖLYJE

SKAMBINTI TEL.
(630)303-8961



ATLANTIC Express Corp.

SIŪLO DARBĄ SIUNTINIŲ SKYRIUJE. IEŠKO ENERGINGO, KOMUNIKABILAUS, MOTYVUOTO ŽMOGAUS.

Reikalavimai: lietuvių, anglų, rusų kalbos ir baziniai darbo su Outlook/Excel įgūdžiai.

Susidomėję siųskite reziumė į jovita@atlanticexpresscorp.com



Arka EXPRESS

Transporto kompanijai

reikalingas dispečeris su patirtimi

Tel. (708) 974-4545 ext. 401



SIŪLO DARBĄ

PRIIMAME Į DARBĄ SPECIALISTUS IR VADOVUS MOBILIOJO RYŠIO BOKŠTŲ STATYBAI VALANDINIS ATLYGINIMAS

Brigados vadovas – \$30-40 Specialistas – \$24-32 Plius viršvalandžiai, apgyvendinimas, dienpinigiai Kreipkitės jau šiandien: Elektroniniu paštu: APPLY@TCELLC.NET Arba telefonu: +1 773 895 4074 WWW.TCELLC.NET

Reikalingi darbininkai valymo darbams. Tel. 708-536-0300

Troškų remonto dirbtuvėms Crest IL reikalingas mechanikas. Tel. 630-765-4892

Šeima iš Highland Park ieško auklės 15 mėnesių amžiaus dvyniams. Darbas 5 dienas per savaitę, nuo 7:15 ryto iki 5:15 vakaro. Atlyginimas \$800-900 per savaitę (priklauso nuo asmeninių auklės savybių). Būtina šnekamoji anglų kalba. Tel. 312-852-1141 (Jenny).

Skubiai reikalingas vairuotojas. Tel. 708-745-1208

Krovikui - perkraustymuose. 708-275-1306

Priimame Owner Operators. Žemi procentai. Gerai apmokami kroviniai. Reikalingi CDL vairuotojai! 331-318-9794

Reikalingi CDL vairuotojai tolimiesiems reisams. Full arba Part time. Mokame nuo 60 iki 65 ct už mylią. Yra galimybė nuomotis trošką. Tel. 773-396-6725

Reikalingas CDL vairuotojas darbui su Step deck, Flatbed (Conestoga) treileriais. Geras atlyginimas. Kviečiame ir Owner Operators. Tel. 224-766-1181

Reikalinga auklė prižiūrėti vaikus Darien rajone. Tel. 414-807-0181

Ieškome OWNER OPERATORS prisijungti prie mūsų komandos. Mūsų kompanija dirba tik su OWNER OPERATOR'iais! Dryvan traileriai 2017-2019 metų. Mūsų dispečeriai gauna komisinį atlygį, tad jūs visada turėsite krovinių! 630-869-0877 extension 301.

Autoservisui Orland Parke reikalingi mechanikai. Geras atlyginimas. Skambinti tel. 773-544-5550

Reikalingos moterys namų/ofisų valymo darbams vakariniuose/pietiniuose rajonuose. Laisvas grafikas. Skambinti/tekstinti 331-431-9498

Reikalingi full time darbuotojai darbui sandėlyje ir biure. Darbas su perspektyvomis ir benefits. Tel. 847-322-7282

Sunkvežimių remonto dirbtuvėms reikalingas mechanikas ir mechaniko padėjėjas. Galime apmokyti. Tel. 312-647-1757

Statybinei kompanijai reikalingi darbuotojai vidaus ir lauko darbams. Skambinti arba rašyti žinutę: 708-906-3040

Atlantic Express Corp reikalingi automobilių į konteinerius krovikai pirmajam ir antrajam pamainai (patirtis nėra būtina, apmokinsime) bei žmogus automobilių ardymui. Prisijunkite prie mūsų! 708-907-3005, jegle@atlanticexpresscorp.com

Sparčiai augančiai persiuntimo kompanijai reikalingas žmogus darbui sandėlyje ir ofise. Reikalavimai: anglų kalbos žinojimas, dėmesys detalėms. Susidomėję rašykite: jovita@atlanticexpresscorp.com

Reikalingi darbuotojai darbui prie banko nusavintų namų. Kreiptis telefonu 773-998-2099

Full time dental assistant needed in Plainfield. We are modern and friendly high quality Dental office. We are a fully computerized office with digital radiography. If you are organized, self motivated and love working with people this may be the job for you. Experience not necessary, we will train. Please email your resume to jessicafcpdc@gmail.com

Vietiniams reisams reikalingas CDL vairuotojas su minimum 2 metų patirtimi. Dry van kroviniai, pasikrovimas ir nuvežimas iki 150 mylių atstumu, galima kasdien grįžti namo. Puikios būklės 2015 metų Freightliner Cascadia troškas, 10 bėgių greičio dėžė. Darbas nuo pirmadienio iki penktadienio. Atlyginimas valandinis, nuo \$21. Skambinti (847)401-4797.

Gedimino lituanistinė mokykla ieško muzikos mokytojos darbui mokykloje šeštadieniais 9 v.r. - 1 v.p.p. Mokslo metų pradžia - rugsėjo 9 d. Mokyklos adresas: 116 N. Lake Street, Mundelein, IL 60060. Prašome teirautis glm.ilinojus@gmail.com arba telefonu 847-630-0098.

Reikalingi CDL vairuotojai, owner-operators. Nauja technika. (708)717-0133, (708)227-7798

Kompanijai reikalingi vairuotojai išvežioti laikraščius penktadieniais. Turėti didelį automobilį. Tel. (847)272-9222

Reikalingas Parts Counter Person. Darbas automobilių detalių sandėlyje. Skambinti tel. (630)303-8961

Transporto kompanijai reikalingi
Service writer & Roadside assistance



Reikalinga anglų kalba, privalumas rusų kalba.

E-mail: ray@arkaexpress.com
(630-303-8961)

D Group Business services, Ltd



Paslaugos jūsų bizniui:

- Kompanijų atidarymas
- Mokesčių skaičiavimas:
 - 1099, w-2, IL Ifta, NY, KY, NM, 2290
 - Numerių atnaujinimas, IRP
- Biznio taksų apskaičiavimas,
- Asmeninių taksų apskaičiavimas

Tel: 630-400-2848
Daiva Jukniene

AG Expedited Inc



Gerai žinoma ir patikima transporto kompanija ieško:
COMPANY DRIVERS IR OWNER OPERATORS SAFETY, BILLING IR DISPATCH SKYRIŲ DARBUOTOJŲ

Kalbame angliškai, lietuviškai, rusiškai, lenkiškai

Skambinkite 855-605-5777 x101 arba rašykite art@agexpedited.com

- **APMOKAMOS ATOSTOGOS!**
- **0.55-0.70 UŽ MYLIĄ**
- **PRIEDAI UŽ SAUGŲ VAIRAVIMĄ IR REFERALUS**
- **TIESIOGINIAI PAVEDIMAI**
- **NUOLAIDOS DEGALAMS**

Reikalingas CDL-B kategorijos vairuotojas vairuoti straight truck su dumpsteriais. Vietiniai darbai, kiekvieną vakarą namuose. Atlyginimas pagal patirtį. Skambinti (708)724-4000

Draudimo agentūra, esanti Hickory Hills, IL, ieško darbuotojos (-jo) pilnai darbo dienai. Patirtis pageidautina, bet nebūtina. Reikalinga gera anglų kalba, rusų būtų privalumas. Skambinti tel. (708)433-7777

Transporto kompanijai reikalingas dispečeris su patirtimi. Tel. (708)-974-4545 ext. 406

Namų renovacijos kompanijai reikalinga administratorė nepilnai darbo savaitei. Kreipkitės tel. (630)202-6867

Reikalingas CDL vairuotojas su patirtimi vietiniams ir Midwest reisams, iki 200-250 mylių nuo Čikagos. \$20/hr, Monday-Friday. Penktadieniai ir savaitgaliai namie. Volvo vilkikas, 10 bėgių, dry van kroviniai, parkavimas Woodridge. Skambinti (708)247-2472

Reikalingas darbuotojas saidingo darbams. Tel: (630)677-2040

Užimtam salonui Orland Park reikalinga manikiūrininkė pilnai darbo savaitei. Tel. (773)307-4742

Draudimo kompanija siūlo darbą naujiems agentams. Skambinti tel. (847)668-2066, Robertas

Modern and friendly high quality Dental office in Barrington seeks part time or full time dental assistant. We are a fully computerized office with digital radiography. If you are organized, self motivated and love working with people this may be the job for you. Experience not necessary, we will train. Email resume to barringtondentalwellnesscenter@gmail.com. 847-842-2410

Dispečeris su patirtimi ieško darbo. Tel. 630-908-2567

Ventiliacijos sistemų valymo kompanijai skubiai reikalingas meistro padėjėjas/mokinys. Užmokestis nuo \$12 už val ir daugiau, full time, būtina anglų kalba. www.4tnr.com 847-805-8052, kviesti Filipą

Reikalingas pagalbininkas statybose. Tel. (708)630-1048, Artūras

Draudimo brokerių kompanija ieško kandidatų agento/brokerio asistento pareigoms. Darbas biure, pilna darbo diena. Būtina gerai mokėti anglų ir lietuvių kalbas, mokėti dirbti kompiuteriu ir turėti darbo biure patirties. Kandidatų prašome siųsti rezumė adresu career@insurhaus.com

Moteris ieško senelių priežiūros darbo. Pakeitimai. Tel. 773-940-5264

Moteris savaitgalinio senelių priežiūros darbo. Tel. 630-915-7763

Moteris ieško žmonių priežiūros darbo pakeitimams. Didelė patirtis, gera anglų kalba, vairuoja. Gali išleisti atostogų. Tel. (847)401-2772

Stabili statybų įmonė priims į komandą darbuotojus. Uždarbis priklauso nuo patirties. Skambinkite tel. (847)461-9161

Kompanijai reikalingas REKLAMOS AGENTAS. Reikalavimai: anglų kalba, organizuotumas, geri bendravimo įgūdžiai, draugiškumas, automobilis. Rusų bei lietuvių kalbų mokėjimas – privalumas. Tel. (847)272-9222

Transporto kompanijai reikalingi mechanikai su patirtimi ir be jos. Naujos dirbtuves, stabilus ir aukštas atlyginimas. Skambinkite tel. (630)303-8961

PATIKIMA TRANSPORTO KOMPANIJA IEŠKO CDL A VAIRUOTOJŲ. MOKAME \$0.60 CENTŲ UŽ VISAS MYLIAS. Tel. 224-775-0361

Atlantic Express siūlo darbą siuntinių skyriuje. Ieško energingo, komunikabilaus, motyvuoto žmogaus. Reikalavimai: lietuvių, anglų, rusų kalbos ir baziniai darbo su Outlook/Excel įgūdžiai. Susidomėję siųskite rezumė į jovita@atlanticexpresscorp.com.

International Day Care Center vaikučių vis daugėja, todėl ieškome dar vienos nuostabios, energingos, atsakingos ir vaikučius mylinčios asistentės ar mokytojos. Yra tam tikri reikalavimai. Reikalingas legalumas. Kreiptis: internationaldaycenter@gmail.com

Reikalingi rangovai su patirtimi namų renovavimo darbams. Kreipkitės tel. (630)660-7861.

Reikalingas CDL-A vairuotojas darbui su dumpster truck, pageidautina su patirtimi. Atlyginimas bus paskirtas pagal patirtį. Tel. (708)724-4000.

Nekilnojamojo turto ir paskolų kompanija įdarbina agents ir loan originators. Puikios uždarbio galimybės, lankstus darbo grafikas, efektyvi pagalba ir bendradarbiavimas. Kreiptis tel. (630)202-6867, (630)696-7746.

Reikalingi owner operators vietiniams ir Midwest reisams. 5-6 dienos, penktadieniai visada namuose, dry van kroviniai, parkavimas Bolingbrook, IL. Skambinkite (847)401-4797, Kęstas

Turizmo kompanijai reikalingi patyrę turizmo agentai. Būtinai anglų kalbos žinios, pageidautina mokėti lietuvių ir ukrainiečių kalbas. Skambinti tel. (847)350-9545

IEŠKO DARBO 

PASLAUGOS 

Perkraustome. Išvežame šlamštą. 708-275-1306

PSICHOLOGINĖS KONSULTACIJOS

- Depresija, nerimas, panikos atakos
- Psichologinės traumos, smurtas šeimoje
- Konfliktai, pykčio valdymas
- Lėtinis stresas, psichosomatiniai sutrikimai

Priimami BCBS PPO, Cigna, Magellan Health Services draudimai

Tel. (630)686-3165

Laima Zavistauskas MS, LCPC

Daugiau informacijos ieškokite Google:
Laima Zavistauskas Psychology Today

Stalius su ilgamete patirtimi, kokybiškai atliks bet kokius vidaus ar išorės darbus, smulkius santechnikos, elektrikos instaliacijos ir apdailos darbus. Suvirinimo darbai. Skambinti tel. 630 398 0161

ATLIEKAME VIDAUS REMONTO DARBUS. VIRTUVIŲ, VONIŲ ATNAUJINIMAS, RŪSIŲ ĮRENGIMAS IR KITI REMONTO DARBAI. TEL. 630-881-5666

DEŠIMTVIETIS LIMUZINAS VISOMS PROGOMS 24/7. TEL. 312-714-7386, MARIUS

Elektros darbai. Tel. (773)988-4303

Parketas, instaliavimas 773-443-0026

Siūlome poilsį Dominikos Respublikoje, Meksikoje, Jamaikoje ir Karibų salose; upiniai ir jūriniai kruizai, kelionės ir aviabilietai po visą pasaulį. Mūsų kainos žemesnės nei internete. Tel. (847)809-0910

DMB SERVICES- remonto darbai. Dažytojai, dailidės, elektrikai. Įrengiame rūsius, virtuves, klojame parketą, laminatą, restauruojame senus namus. Geriausi specialistai Čikagoje! Tel. (847)385-8011

Safety dokumentacijos, logbooks tvarkymas nedidelėms transporto kompanijoms. Dokumentų paruošimas 'New Entrant' ar DOT Safety inspekcijoms. Skambinti (630)901-2100

**Heating & Air-Conditioning license
Electrician license
at West Chicago Professional Center**

Minimalus mokestis už mokymus!!!

Mūsų internetinė svetainė: www.westchicagohvac.com
Gaukite licencijas per 3 mėnesius ir pradėkite savo verslą arba gaukite gerai apmokamą HVAC arba profesionalaus elektriko darbą. Yra galimybė apmokėti kreditinėmis kortelėmis. Už mokymus taip pat galima mokėti dalimis. Mokykla yra West Chicago/Batavia.

**NAUJIENAI
DIDŽIULĖS NUOLAIDOS!**
Visiems mokymams, vykstantiems naujoje patalpoje vietoje Čikagoje. Vos 3 mylių atstumu nuo Chicago Downtown! Prie 55 greitkelio! Paskubėkite! SALE ends soon!

Rusų kalba: **630-202-4932** English: **630-232-3250**
Mokykla patvirtinta Ilinojaus valstijos aukštesniojo mokslo departamento

DĖMESIO! Vidaus ir lauko dažymo darbai, naujos statybos, dažymas purškimo būdu (spray painting), darome viską, kas susiję su dažymu - mes specialistai! Tel. (847)385-8011

Atėjo laikas pilietybei, pasibaigė žalios kortos galiojimo laikas. Yra galimybė sutaupyti iki 50% valstybinio mokesčio, jeigu turite mažas pajamas. Skambinkite. Profesionalus visų migracinių dokumentų pildymas. Tel. (708)808-0073

Logopedo paslaugos vaikams. Tel. (630)923-3092

Komercinės ir verslo paskolos. Verslo planai, veiklos ir strategijos mokymai. Konsultacijos apie komercinį ir pramoninį nekilnojamojį turtą. Oksana Sevic, MBA. Finansai ir tarptautinis verslas. Tel. (630)697-2572. Bluebird Realty, Inc.

PAMOKOS

Studijuokite JAV! Lankykite anglų, kaip užsienio kalbos, Akademinės arba Verslo anglų kalbos kursus kompiuterinių sistemų institute (Computer Systems Institute)! CSI turi oficialų leidimą priimti mokyti laikinai atvykusius į šalį asmenis. Mokestis už anglų, kaip užsienio kalbos kursus - tik \$1200 už 11 savaitių! esl.csinow.edu. Skambinkite (888)848-1820.

**Judėjimo -
atramos
organų
sistemos
gydymas:**

- Inversinė terapija
- Gydomasis masažas
- Infraraudonųjų spindulių sauna

**Loreta Adlys
Tel. 630-747-1716
Hickory Hills**

Gaukite Heating & Air Conditioning arba Electrician licenciją tik per 3 mėnesius. Nedidelis mokestis už mokymus, galima atsiskaityti dalimis bei kreditine kortele. Mokykla yra West Chicago/Batavia. Tel. (630)202-4932 (rusų k.), (630)232-3250 (anglų k.), www.westchicagohvac.com

**PERKU /
PARDUODU**

Norite parduoti savo verslą? Parašykite į sellbusinesstoday@gmail.com.

NUOMA

Naperville. Išnuomoju kambarį bute, moteriai. \$500. Tel. 630-854-9489

Hickory Hills. Kambarys dviejų miegamųjų bute. 708-969-2153 arba 708-721-7993

Išnuomojama studija su baldais nuosavame name Hickory Hills. Atskiras įėjimas, kieme baseinas. Kaina \$690. Tel. 708-307-1364

Nuomojami erdvūs atostogų namai Union Pier, Mičigane. Namas su šildomu vidaus baseinu, netoli Mičigano ežero paplūdimio. Aktyvaus poilsio mėgėjams yra privatūs teniso kortai. Patogu išsinuomotui keletui šeimų, yra 4 erdvūs miegamieji ir 4 vonios. Patogus susisiekimas - tik 1.5 val. nuo Čikagos. Ši vila puikiai tiks atšvęsti Jūsų šventes arba tiesiog pabėgti nuo kasdienybės ir pailsėti. Kaina nuo \$395 už naktį. Rezervacija tel. (630)202-6867

**Pardavėjams reikia daugiau
nei kainos ir užrašo "FOR SALE":**

Nemokamas turto įvertinimas
Reklama visuose nekilnojamojo turto internetiniuose puslapiuose
Nemokami Open House

PIRKĖJAMS:

- Pagalba perkant namą ne tik pagal kišenę, bet ir pagal norus
- Informacija apie naujus namus rinkoje KASDIEN
- Short Sale

NUOMA

**REALTY
EXECUTIVES**
773-983-4461
regina_realtor@yahoo.com
1310 Plainfield Rd., Suite 2
Darien, IL 60561



Regina Kirilavskienė

Pasaulio Lietuvių centre, 14911 127th St., Lemont IL 60439 išnuomojamos erdvios biuro patalpos. Pasiteirauti skambinkite į PLC raštinę (630) 257-8787

WILLOW SPRINGS. Išnuomojamas 2 miegamųjų, 1 vonios pilnai atnaujintas butas. Naujos virtuvės spintelės, SS buitinė technika, granitiniai stalviršiai, pilnai atnaujinta vonia. Naujos spintelės granitinis stalviršis. Antras aukštas. Yra balkonas. Labai rami vieta, geras susisiekimas su La Grange ir 294 greitkeliai. Komplekse yra baseinas. Papildomai mokate tik elektrą. Kaina \$1300. Skambinti 773-983-4461

Downers Grove. Išnuomojamas 2 miegamųjų, 1 vonios butas pirmame aukšte. Nauji langai, medinės grindys, atnaujinta vonia. Kaina \$1100. Regina, (773)983-4461

LISLE. Four lakes komplekse išnuomojamas 1 miegamojo, 1 vonios butas. Nuomininkas moka tik elektrą. Komplekse yra baseinas ir slidinėjimo trasos. Kaina \$1,050. 773-983-4461

Downers Grove. Išnuomojamas arba išsimokėtinai parduodamas plytinis namas su pilnai įrengtu pusrūsiu ir dideliu kiemu. 5 minutės nuo centro ir traukinių stoties. Downers Grove mokyklos. \$1,800/mėn. Albina Van Maer, Bluebird Realty, Inc (630)234-2642, bluebirdrealtor@gmail.com

Transporto kompanijai

reikalinga Billing Darbuotoja

Email vita.j@arkaexpress.com



Išnuomojamas namas Lemonte. 3 miegamieji, 1 vonia, gražus kiemas, garažas 2 automobiliams. Kaina \$1,500. Skambinti Artūriui Strokovui, Elite Realty Experts, tel. 630-965-6608

Išnuomojamas 2 miegamųjų butas antrame aukšte Marquette Parke. Skambinti tel. 773-220-7840

NAPERVILLE. Išnuomojamas 2 miegamųjų, 1 vonios butas primame aukšte. Yra vienos mašinos vieta garaže. Bute yra apyauja buitinė technika, naujai perdažytas. Nuomininkas moka tik elektrą. Kaina \$1,043, skambinti 773-983-4461

WOODRIDGE. Išnuomojamas 2 miegamųjų, 2 vonių, labai erdvus butas pirmamame aukšte. Butas pilnai atnaujintas. Naujos virtuvės spintelės, granitiniai stalviršiai, laminato grindys visame bute. Atnaujintos vonios. Centrinis AC. Prašoma kaina \$1400 skambinti 773-983-4461

DOWNERS GROVE. Labai geroje vietoje išnuomojamas 2 miegamųjų, 2 vonių butas, primame aukšte. Laminato grindys. Komplekse yra baseinas. Papildomai mokate tik už elektrą. Kaina \$1350. tel. 773-983-4461

Westmont. Išnuomojamas 2 miegamųjų, 1 vonios butas trečiame aukšte. Papildomai mokate tik už elektrą. \$1095. Skambinti Reginai, (773)983-4461

NEKILNOJAMASIS TURTAS

Parduodami ir išnuomojami namai DuPage, Kane, Will, Kendall, Cook apygardose. Išperkamosios nuomos galimybės. Investicinis nekilnojamas turtas. Pagalba su paskolomis nekilnojamajam turtui. Julia Melehan, tel. (630)272-7472, juliamelehan.bluebirdrealtor@gmail.com, Bluebird Realty, Inc.

Parduodami ir išnuomojami namai, taunhausai, kondominiumai. Willowbrook, Downers Grove, Lemont, Woodridge, Naperville, Palos Hills, Homer Glen. Investicinis nekilnojamas turtas ir nuosavybės valdymas. Pagalba su paskolomis. Edmundas Astrauskas, tel. (708)949-1859, Bluebird Realty, Inc.

Parduodami ir nuomojami namai DuPage, Kane, Will, Kendall, Cook apygardose. Išperkamosios nuomos galimybės. Investicinis nekilnojamas turtas. Pagalba su paskolomis nekilnojamajam turtui. Ruzilia Slotabec, tel. (773)632-8475, Bluebird Realty, Inc.

Addison. Parduodamas 4 miegamųjų, 2 vonių namas. Atviros erdvės išplanavimas, erdvi virtuvė, naujai išdažytas, naujas katilas (furnace) ir oro kondicionierius. Naujai uždengtas stogas. Didžiulis kiemas, sunroom, patio. Kaina \$265,000. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Addison. Banko nusavintas rančos stiliaus namas. 3 miegamieji, 2 vonios, dvivietis garažas, įrengtas rūšys. Kaina \$179,900. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Bartlett. Short sale. 2 aukštų namas. 3 miegamieji, 2.5 vonios, rūšys. Medinės grindys, erdvūs kambariai, nerūdijančio plieno buitinė technika. Kaina \$245,000. Kaina \$208,800. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Broadview. Banko nusavintas 3 miegamųjų, 1 vonios namas, dalinai įrengtas rūšys. Kaina \$142,000. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Burr Ridge. Parduodamas 5 miegamųjų, 3 vonių namas. Yra rūšys, atnaujinta virtuvė ir vonios, perdažytas, stoglangiai šeimos kambaryje, pakeltos lubos, 3 židiniai, didžiulis kiemas, Hinsdale District 181 mokyklos. Kaina \$450,000. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Tinley Park. Parduodamas 4 miegamųjų, 3 vonių erdvus namas su įrengtu rūšiu. Name yra medinės grindys. Lauke jaukus dekas. Didelis kiemas. 2-vietis garažas. Prašoma kaina \$234,999. Skambinti Reginai, (773)983-4461 REM

Palos Hills. Parduodamas 2 miegamųjų, 2 vonių erdvus butas primame aukšte. Butas visiškai atnaujintas. Naujos virtuvinės spintelės, granitiniai stalviršiai, SS buitinė technika. Pilnai suremontuotos vonios. Yra vienvietis garažas. Prašoma kaina \$149,900. Skambinti Reginai, (773)983-4461 REM

**NEDIDELEI IR STABILIAI KOMPANIJAI REIKALINGI
CDL A KLASĖS VAIRUOTOJAI
DARBUI SU REEFER**

**30 metų versle
Stabilūs kroviniai į Arizona,
Kaliforniją, Aidahą, Floridą
(su grįžtamaisiais krovniais į Čikagą)**

**Geras atlyginimas
Apmokėjimas po kiekvieno grįžimo
Savaigaliai namie**

**Kalbame rusiškai, lenkiškai
ir ukrainietišškai
Nuosavos dirbtuvės
ir mechanikas trokams
Biuras ir parkavimas
Harlem/63 Street rajone Čikagoje**



Tel. 773-562-3355

**ATLANTIC
Express Corp.**

**SPARČIAI AUGANČIAI
PERSIUNTIMO
KOMPANIJAI**

**REIKALINGAS
ŽMOGUS
DARBUI
SANDĖLYJE
IR OFISE**

**REIKALIAVIMAI:
ANGLŲ KALBOS
ŽINOJIMAS,
DĖMESYS DETALĖMS**

**Susidomėję rašykite:
jovita@atlanticexpresscorp.com**


Antanas Sereikis
Sertifikuotas,
profesionalus inspektorius

**GYVENAMŲJŲ NAMŲ, BUTŲ,
KOTEDŽŲ BEI KOMERCINIŲ
PASTATŲ ESAMOS BŪKLĖS
PROFESIONALUS PATIKRINIMAS**

*Inspektorius būtinas tiek parduodant,
tiek perkant nekilnojamąjį turtą!*

630-802-7100




Nedidelei
transporto
kompanijai
turinčiai savo
mechanikos
dirbtuves
Reikalingi

**VAIRUOTOJAI,
OWNER OPERATORS,
TROKŲ, TREILERIŲ IR
LENGVŲJŲ AUTOMOBILIŲ
MECHANIKAI IR JŲ
PADĖJĖJAI SU PATIRTIMI**

- Remontuojame trokus ir treilerius
- Kapitalinis įvairių modelių dyzelinių variklių remontas

Tel. (708) 745-1208 • (708) 745-1224

KLASIFIKUOTI SKELBIMAI

Savo skelbimus nemokamai talpinkite interneto svetainėje www.aidas.us („Skelbimai“). VIP skelbimai yra mokami.

SUPER PASIŪLYMAS! NEMOKAMAS VIP SKELBIMAS aidas.us (apie \$15) su apmokėtu skelbimu laikraštyje!

BENDROSIO SKELBIMŲ TALPINIMO TAISYKLĖS:

- Skelbimo kaina viename laikraščio numeryje: \$0.50 už žodį.
- Telefono numerį skaičiuokite kaip vieną žodį.
- **Juodai paryškinti** ar DIDŽIOSIOMIS raidėmis parašyti žodžiai: \$0.60 už žodį.
- Norint skelbimą publikuoti keliuose numeriuose, gautą sumą padauginkite iš leidinių skaičiaus.
- Nuotrauka skelbime: \$5.
- Sumokėti už skelbimą galite čekiu ar money – order išrašytu „Ethnic Media“ vardu.
- PRIIMAME KREDITO AR DEBETO KORTELES - 847-272-9222, 877-459 0909 spauskite 1.

- | | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> SIŪLO DARBĄ | <input type="checkbox"/> PARDUODU VERSLĄ |
| <input type="checkbox"/> IEŠKAU DARBO | <input type="checkbox"/> VERSLO PASIŪLYMAI |
| <input type="checkbox"/> PASLAUGOS | <input type="checkbox"/> PERKU – PARDUODU |
| <input type="checkbox"/> NAMŲ REMONTAS | <input type="checkbox"/> PARDUODU AUTO |
| <input type="checkbox"/> PAMOKOS – MOKYMAS | <input type="checkbox"/> PAŽINTYS |
| <input type="checkbox"/> NUOMA – IŠNUOMOJU | <input type="checkbox"/> ĮVAIRŪS |
| <input type="checkbox"/> IEŠKAU KAMBARIOKO | <input type="checkbox"/> NEKILNOJAMO TURTO PARDAVIMAS |

**Pažymėkite
tinkamą
skyrių**

Skelbimo tekstas:

(pritrūkus vietos, pridėkite papildomą lapą)

1 Skelbimas neparyškintomis raidėmis – 50 cnt. už žodį.
 Žodžių skaičius X \$0.50 X Leidinių skaičius = Skelbimo kaina \$

2 Skelbimas juodai išryškintomis raidėmis – 60 cnt. už žodį.
 Žodžių skaičius X \$0.60 X Leidinių skaičius = Skelbimo kaina \$

3 Skelbimas DIDŽIOSIOMIS raidėmis - 60 cnt. už žodį.
 Žodžių skaičius X \$0.60 X Leidinių skaičius = Skelbimo kaina \$

4 Skelbimas JUODAI IŠRYŠKINTOMIS DIDŽIOSIOMIS raidėmis – \$1.20 už žodį.
 Žodžių skaičius X \$1.20 X Leidinių skaičius = Skelbimo kaina \$

5 Įrėmintas skelbimas - \$5 (dydis 1" X 1,5").

! **DĖMESIO! Skelbimai rusiškame laikraštyje „7days“**

Už papildomą mokestį (50cnt. už žodį) Jūsų skelbimas bus išspausdintas ir „7days“ laikraštyje rusų kalba.

6 Žodžių skaičius X \$0.50 X Leidinių skaičius = Skelbimo kaina \$

Sudėkite sumas punktuose nuo 1 iki 6:

1 + **2** + **3** + **4** + **5** + **6** = BENDRA SUMA \$

Apmokėjimas: čekis money-order kredito/debeto kortelė

Jūsų vardas _____
 ir pavardė: _____
 (tik redakcijai) _____

Užpildę siųskite kuponą (kartu su čekiu ar money – order) adresu:

325 North Milwaukee Avenue, Units E&F, Wheeling, IL 60090
 Arba faksu: **(866) 710-0220**, arba elektroniniu paštu: **aidas@aidas.us**
 arba padiktuokite tekstą paskambinę telefonu: **(877) 702-0220**

Proginiai sveikinimai (gimtadienio, jubiliejaus, vestuvių) įrėminti (tekstas + foto) – nuo \$10, priklausomai nuo sveikinimo dydžio.

Mirties pranešimai, užuojautos (tekstas + foto), skelbiami NEMOKAMAI

! **Neapmokėti skelbimai spausdinami nebus**

NEMOKAMAI! Skelbimai interneto svetainėje www.aidas.us
 *publikuojami tik svetainėje www.aidas.us

Country Club Hills. Banko nusavintas rančos stiliaus namas. 3 miegamieji, 2.5 vonios, dvivietis garažas, židiny. Kaina \$100,000. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Des Plaines. 2 miegamųjų, 1 vonios butas mūriniame name Des Plaines centre. Pėsčiomis galima nueiti iki prekybos vietų, restoranų, Metra stotelės. Pastatas moderniai įrengtas, su liftu ir šildomu garažu. Butas puikiai išplanuotas, atviros erdvės, šviesus, su dideliu balkonu. Naujai perdažytas, atnaujinta virtuvė, visur medinės šildomos grindys. Bute yra skalbyklė ir džiovyklė. \$212,900. Albina Van Maer, Bluebird Realty, Inc. Tel. (630)234-2642, bluebirdrealtor@gmail.com

ROMEOVILLE. Parduodamas 2 miegamųjų, 2 vonių, su vienos mašinos garažu, townhousas per vieną aukštą. Townhousas turi aukštas lubas, laminato grindis, lauke yra dekas. Viduje yra skalbykla, džiovyklė. Į asociaciją įeina clubhouse ir baseinas. Tik \$35 į mėnesį asociacijos mokestis. Prašoma kaina \$144,900 Skambinti Reginai 773-983-4461 REM

Downers Grove. 3 miegamųjų, 2.5 vonios dviaukštis namas su garažu dviems automobiliams. Prabangus rajonas, puikios mokyklos, arti prekybos centrų ir greitkelių. 2017 metais atliktas namo remontas. Medžio grindys, marmuras pagrindinėje vonioje, 3D plytelės, nauja virtuvė su granitinais stalviršiais ir baru. Didelis, profesionaliai sutvarkytas kiemas. \$359,000. Albina Van Maer, Bluebird Realty, Inc. Tel. (630)234-2642, bluebirdrealtor@gmail.com

Oakbrook Terrace. Parduodamas 3 miegamųjų, 1 vonios namas. Name yra medinės grindys ir židiny, įrengtas rūsys.

Yra patio. Didelis, apaugęs medžiais kiemas. Prie namo yra 2-vietis garažas. Prašoma kaina \$256,500. Skambinti Reginai, REM, (773)983-4461

Romeoville. Parduodamas 3 miegamųjų, 2 vonių vieno aukšto namas. Name yra medinės grindys, 2-vietis garažas. Yra dekas, tvora aptvertas kiemas. Prašoma kaina: \$167,000. Skambinti Reginai, (773)983-4461 REM

Elgin. Banko nusavintas rančos stiliaus namas (apie 2000 kv. pėdų). 4 miegamieji, 2 vonios. Kaina \$134,900. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Elk Grove Village. Banko nusavintas jaukus rančos stiliaus namas. 3 miegamieji, 1 vonia, vienvietis garažas, didelis privatus kiemas, patogus susisiekimas. Kaina \$209,900. Kaina \$208,800. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

La Grange. Rančos stiliaus namas, 3 miegamieji, 2 vonios. Namas pilnai atnaujintas, nauja virtuvė su granitinais stalviršiais, nerūdijančio plieno buitinė technika, pusryčių baras, atnaujintos vonios, naujos laminato grindys, nauji kilimai miegamuosiuose, naujas stogas ir t.t. Kaina \$280,000. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Plainfield. Parduodamas labai erdvus taunhausas su 3 miegamaisiais, 2.1 vonios ir loftu. Medinės grindys, SS buitinė technika virtuvėje. Yra židiny, 2-vietis garažas. Labai rami vieta. Mažas asociacijos mokestis. Prašoma kaina \$219,900. Skambinti Reginai, (773)983-4461 REM

Lisle. 1 miegamojo, 1 vonios erdvus butas. 1 aukštas, pilnai atnaujintas (virtuvė su granitinais stalviršiais, naujas kilimas miegamajame, perdažytas). Komplekse yra baseinas, teniso kortai. Four Lakes subdivision. Kaina \$90,000. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Lombard. Banko nusavintas namas. 3 miegamieji, 2 vonios. Kaina \$208,800. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.



Grožio salonai

Bizų cuts Lietuviškas salonas

- Kirpimas, dažymas visai šeimai
- Proginės šukuosenos
- Antakių dažymas, korekcija

630-435-6080
444 W. 75th St.,
Downers Grove

KIRPĖJA INETA

- Vyriški, moteriški kirpimai
- Plaukų dažymas
- Proginės šukuosenos
- Cheminiai sušakavimai

(630)210-2442
10035 S. Roberts Rd.
Palos Hills, 60465

VYRIŠKI KIRPIMAI

108-369-4632
WILLOWBROOK THE KNOLLS

Profesionali kirpėja VILMA

- Kirpimai
- Dažymai
- Cheminiai sušakavimai
- Proginės šukuosenos
- ILGALAKIS PLAUKŲ PRISOTINIMAS KEROTINAS

Tel. 773-983-1598
10035 S. Roberts Rd. Palos Hills, IL 60465
Taylor Nicole Salon & Day Spa

DOWNERS GROVE. Parduodamas vieno miegamojo, vienos vonios butas antrame aukšte. Iš buto vaizdas į Doerhoefer parką. Virtuvelyje yra baltos spintelės. Yra vienos mašinos garažas. Į asociaciją įeina viskas išskyrus elektrą. Prašoma kaina \$109,500. Skambinti Reginai 773-983-4461

Melrose Park. Banko nusavintas 5 miegamųjų, 2 vonių namas su aptvertu kiemu. Kaina \$164,900. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Northlake. Banko nusavintas rančos stiliaus namas, 3 miegamieji, 2 vonios. Kaina \$152,900. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Oak Lawn. Parduodamas namas. 3 miegamieji, 2 vonios, dvivietis garažas, aukštos lubos svetainėje, židiny, granitiniai stalviršiai, puikus kiemas. Kaina \$225,000. Skambinti Lolitai tel. (708)612-8573 arba rašyti el. paštu Lolita.rasima@yahoo.com

Orland Park. Parduodamas erdvas išplanavimo namas. 4 miegamieji, 3 pilnos vonios, rūsys, dvivietis garažas. Maždaug 2600 kvadratinų pėdų. Dalis namo gali būti atskirta kitai šeimai gyventi arba nuomot. Arti prie Metra, prekybos centro. Skambinti Lolitai tel. (708)612-8573 arba rašyti el. paštu Lolita.rasima@yahoo.com

Lyons. Parduodamas 3 miegamųjų, 1.1 vonios plytinis namas. Namas yra restauruotas. Naujos virtuvės spintelės, granitiniai

stalviršiai, SS virtuvės prietaisai. Visur yra medinės grindys. Prie namo yra 2.5 mašinos garažas. Prašoma kaina \$159,900. Skambinti Reginai, (773)983-4461 REM

Wheaton. 1 miegamojo, 1 vonios butas. Naujai suremontuota vonia, atnaujinta virtuvė su granito stalviršiais ir nerūdijančio plieno buitine technika. 1 aukštas. Kaina \$90,000. Skambinti Kęstui, (847)401-4797, Goodwill Realty Group.

Willowbrook. Geros būklės kondominiumas su balkonu antrame aukšte. Ažuolinės spintelės ir keraminės plytelės virtuvelyje, erdvi ir šviesi svetainė su valgomuoju. Laminato grindys, miegamajame atnaujinta kiliminė danga. Didelis miegamasis su drabužine. Itin maži nuosavybės mokesčiai. Į komunalinius mokesčius jau įskaičiuota: vanduo, dujos, šildymas, baseinas, sporto salė, klubas. Ne nuomai! \$102,000. Albina Van Maer, Bluebird Realty, Inc. Tel. (630)234-2642, bluebirdrealtor@gmail.com

Willowbrook. Parduodamas 2 miegamųjų, 1 vonios butas antrame aukšte. Bute sudėtos laminato grindys. Gali pirkti investuotojai, butą galima nuomot. Kaina \$104,900. Skambinti Reginai, REM, (773)983-4461

Boonville. Parduodamas 3 miegamųjų, 1.1 vonios erdvus namas. Pakeista virtuvė su kvarciniais stalviršiais, SS buitine technika. Yra židiny. Laminato grindys. Yra garažas 3 automobiliams. Jaukus kiemelis. Skambinti Reginai, (773)983-4461 REM

Wonder Lake. Mielas ir jaukus namas vos du kvartalai nuo Wonder Lake. Jau šią vasarą mėgaukitės teise į pakrantę: jūsų laukia smėlio paplūdimiai, žaidimų aikštelė, vieta prieplaukoje (derinti su asociacija). Naujas stogas ir apdaila, langai, durys, santechnika, šildymo ir vėdinimo sistemos. Atnaujinta virtuvė, atsiverianti į svetainę ir atnaujintas mūrinis židiny. Baltos virtuvinės spintelės, granito stalviršiai, SS įranga ir plautuvė. Naujos grindys, skalbyklė ir džiovyklė, atnaujinta vonia. \$145,000. Albina Van Maer, Bluebird Realty, Inc. Tel. (630)234-2642, bluebirdrealtor@gmail.com

Wonder Lake. Žavingas namas, galima keltis iš karto. Atviras išplanavimas, labai privatus pagrindinis miegamasis antrame aukšte. Atnaujintas stogas, apdaila, nauji langai, didelis galinis dekas ir aptvertas kiemas. Naujos modernios virtuvinės spintelės, nauja įranga, skalbyklė ir džiovyklė. Naujai perdažyta, atnaujintos vidaus ir lauko durys. Visiškai atnaujinta vonia, elegantiški nauji laiptai valgomajame. Graži vieta, netoli ežero ir paplūdimio. \$139,000. Albina Van Maer, Bluebird Realty, Inc. Tel. (630)234-2642, bluebirdrealtor@gmail.com

PAŽINTYS

leškau vyro - draugo. Tel. 773-940-5264

Transporto kompanijai reikalingas Truck repair shop manager

Reikalinga rusų ir anglų kalba.

E-mail: ray@arkoexpress.com

(630-303-8961)

Albina Van Maer
Broker/Owner
Bluebird Realty, Inc.

Nemokamos paslaugos pirkėjams

Gyvenamo nekilnojamojo turto pardavimas ir nuoma
Investicijos ir nekilnojamojo turto valdymas

Round Lake \$159,900
3 mieg., 1 vonia, netoli Long Lake. Paplūdimys, boat launches.

Naperville \$294,900
2+1 mieg., 2.5 vonios taunhausas, įrengtas rūsys. Nauja virtuvė ir grindys!

Downers Grove \$354,900
3 mieg., 2.5 vonios, puiki vieta ir mokyklos

Wonder Lake \$134,900
Puikios būklės, šalia ežero: paplūdimys ir boat launches.

leškome pardavimų agentų
630-234-2642
Komerčinės paskolos, tel. 630-697-2572
Komerčinės paskirties nekilnojamojo turto, tel. 708-512-7678
bluebirdrealtor@gmail.com • bluebirdrealtor.com

95th

PRODUCE MARKET

WE ACCEPT:



STORE HOURS
Monday - Saturday
7 am - 9 pm
Sunday
7 am - 7 pm

**7759 West 95th Street
Hickory Hills, IL 60457**

Phone: 708-598-1300 Fax: 708-598-1353

95THPRODUCEMARKET.COM



WE RESERVE THE RIGHT TO LIMIT QUANTITIES AND CORRECT PRINTING ERRORS.

Sale Dates: February 6th Thru February 12th, 2019

Sunkist
Large Navel Oranges **89¢** Lb.

Chiquita Ripe Bananas **49¢** Lb.

Extra Large Tomatoes **69¢** Lb.

Fresh Broccoli **79¢** Lb.

Green Giant Yukon Gold Potatoes **\$2.29** 5 Lb. Bag

Mickelberry's Smoked Ham **\$1.99** 1/2 Lb.

Land O Lakes American Cheese **\$1.99** 1/2 Lb.

Mild or Hot Italian Sausage **\$2.29** Lb.

Whole Lamb Shoulder **\$3.69** Lb.

U.S. Grade "A" Fresh Chicken Leg Quarters **49¢** Lb.

LIMIT 2 PLEASE

Hermes Olive Oil **\$12.99** 3 Ltr.

LIMIT 3 PLEASE

Domino Sugar **\$1.99** 4 Lb. Bag

Jacobs Krönung Ground Coffee **\$5.99** 500 Gr.

Papadopoloulos Petit-Beurre Biscuits **\$1.99** 3 Pk.

Tropicana Premium Orange Juice **\$4.99** 89 Oz.

LIMIT 2 PLEASE

Dean's 2% Milk **\$2.99** Gallon

Dean's Half & Half **\$2.29** Quart

Dana Plain Yogurt **2/\$5** 32 Oz.

Fage Total Yogurt **\$4.99** 1 Kg.

LIMIT 3 PLEASE

Apollo Thin #4 Fillo Dough **\$1.99** 16 Oz.